

Szerkesztőség és Kiadóhivatal

SZUBOTICA
ZMAJ JOVIN TRG 8Telefonok
Kiadóhivatal 8-58
Szerkesztőség 8-10, 8-53

NAPILÓ

Előfizetés és reklám

egyedévre 165 dinár
egy hónapra 55 dinárMegjelent
minden nap, hétfőn és
szombatnapokon is

XXX. ÉVFOLYAM

SZUBOTICA, 1929. AUGUSZTUS 17.

222. SZÁM

SZOMBAT

Az áthidalhatatlan ellentétek miatt félbeszakítják a hágai konferenciát

Az olaszok nem hajlandók beleegyezni abba, hogy jóvátételi részesedésük egy részét Angliának engedjék át és azt követelik, hogy Franciaország is mondjon le ugyanolyan arányban a német annuitásokról — Nem jött létre megegyezés a pénzügyi szakértők pénteki tanácskozásain — Az angol szocialista párt és az olasz fasiszta kormány drámai küzdelme játszódik le Hágában — Ha szombatig nem teljesítik Snowden követeléseit, az angol delegáció elhagyja Hágát

Végleges kudarc fenyegeti a hágai konferenciát

Hágából jelentik: A hágai konferencia tárgyalásaiban beállott válság péntek délelőtt sem csökkent és a feszültség péntek délelőtt tetőpontjára hágott. Az Angliával szembenálló négy nagy hitelező állam: Franciaország, Belgium, Olaszország és Japán pénzügyi szakértői péntek délelőtt 11 órakor fontos tárgyalásra ültek össze, amelynek tárgya az volt, hogyan lehetne engedményekre bírni Olaszországot, miután

az olaszok semmiesetre sem hajlandók hozzájárulni ahhoz, hogy az Olaszország részére megállapított és feltétel nélkül fizetendő német annuitásokból bizonyos összeget Anglia javára írjanak,

amivel növelhető lenne az angoloknak felajánlott kölcsön nélküli annuitások összege.

Az olaszok csak az esetben hajlandók engedményekre, ha a franciák ugyanolyan százalékarányban csökkentik Anglia javára a feltétel nélkül folyósítandó jóvátételi részesedéseket.

Olaszországnak a belga közvetítő javaslat szerint évi négy millió márkát kellene a jóvátételi fizetések nem védett részéből átengedni Angliának és miután a francia részesedés tizenkét és félszer nagyobb, mint az olaszoké, Franciaországnak az olasz ellenjavaslat értelmében évente ötven millió márkát kellene átengedni Angliának.

A pénzügyi szakértők pénteki tanácskozásán ismét nem jött létre megegyezés

és egyelőre még kilátás sincs arra, hogy találnak alapot a megegyezésre. Délután négy órakor a pénzügyi szakértők újabb tanácskozásra ültek össze és ezen már az angol szakértők is résztvettek, akik még egyszer precízították az angol követeléseket.

A pénzügyi szakértők tanácskozásával párhuzamosan folynak a fődelegátusok tanácskozásai is. Briand miniszterelnök péntek délelőtt felkereste Stresemann külügyminisztert és vele hosszas megbeszélést folytatott, hír szerint már arra vonatkozólag, hogy milyen következményekkel járna a hágai konferencia esetleges elnapolása és mely módok mellett történhetne meg az elnapolás. Általános az a hangulat, hogy

a megvitatott kérdésekben ideiglenes megoldást próbálnak létrehozni, a további vitát pedig későbbre halasztják.

A francia delegáció körében péntek délelőtt már arról tanácskoztak, hogy mikorra várható a konferencia megszakítása.

A fasiszta harca az angol szocialista párt ellen

Londonból jelentik: A hágai konferencián beállt újabb válsággal kapcsolatban a londoni lapok hágai tudósítói azt írják, hogy

a hágai konferencia kudarcának közvetlen veszélye fenyeget.

Az angol lapok tudósítói egyöntetűen megállapítják, hogy a konferencia most van a válság tetőpontján és szombatra talán már meg is szakadnak a tárgyalások.

Minden jel arra mutat, hogy

az anglok már szombaton elhagyják Hágát, ha a többi hatalmak nem adnak kielégítő választ az angol követelésekre.

Snowden angol pénzügyminiszter újságírók előtt nyilatkozott, hogy szombatra már kezében kell lennie a többi szövetséges hatalom végleges ajánlatának,

mert különben semmi célja sem lesz többé annak, hogy megtartsák a pénzügyi bizottság szombat délelőtti tervezett ülését.

Az angol munkáspárt hivatalos lapjának, a Daily Heraldnak hágai levelezője

az olaszokra igyekszik hárítani a konferencia meghiusításának okát

és cikkében kiemeli Grandi külügyi államtitkár jelenlétét, aki Mussolininek bizalmas barátja. Egyébként az olasz pénzügyi delegáció vezetőinek nyílt ellentállását az angol követelésekkel szemben — írja a lap — Rómából irányítják. Ezért

Hágában tulajdonképpen az angol szocialista párt és az olasz fasiszta kormány drámai küzdelme játszódik le.

A liberális Daily Chronicle ugyancsak azt jelenti Hágából, hogy Tirelli, az olasz delegáció vezetője a Young-tervezet egyik főmegalkotója vezeti a Snowden elleni rohamot, aki

Mussoliniltől azt az utasítást kapta, hogy

Olaszország jogából nem szabad engedni. A Daily Chronicle szerint Mussolini meg akarja mutatni, hogyan kell elbánni egy szocialista kormánnyal.

Súlyos francia támadások Snowden ellen

Párisból jelentik: A hágai konferencián felmerült és áthidalhatatlannak látszó ellentétekkel kapcsolat-



Francis belga szakértő



Schubert német külügyi államtitkár

ban a francia lapok a legsötétebb színben látják a jövőt. Valamennyi lap azon a véleményen van, hogy a hágai konferencia kudarcra most már megmáshatalatlan tény,

miután Snowden a belga közvetítő javaslatokat is elégtelennek és elfogadhatatlannak tartja. A konferencia félbeszakításáért a francia sajtó Snowdenre hárítja a felelősséget és újabb gyűlölködő támadásoktól hemzsegnék a lapok.

Azzal vádolják Snowdent, hogy nem is áll szándékában a megegyezés

és már kezdettől fogva minden erejével azon volt, hogy megbuktassa a konferenciát, megtorpedozza a Young-egyezményt és megakadályozza az európai nemzetek kibékülését.

A Graf Zeppelin már Szibéria felett repül

A léghajó az Ural hegységet annak északi részén repülte át — Japán déli partvidékéhez tajfun közeledik

Tokióban lázasan készülődnek a Graf Zeppelin fogadtatására

Friedrichshafenből jelentik: A léghajóépítő társaság rádióállomása a start óta szakadatlanul érintkezésbe van a világszerte levő Graf Zeppelinnel,

amely jelezte utjának irányát és minden pontot, amelyet érintett.

Moszkvából érkező jelentés szerint dr. Eckener rádióon közölte a légiflotta barátainak egyesületével, hogy

a Graf Zeppelin a kedvezőtlen időjárás miatt kénytelen megváltoztatni irányát és nem repülhet el Moszkva felett.

A Hamburg Amerika hajóstársaság szikratávíratot fogott fel a Graf Zeppelinnel, amely jelentette, hogy péntekre forduló éjjel 1 óra 05 perckor (középeurópai idő) Wysnij-Wolotcskek (tveri kormányzóság) felett repült el és a fedélzeten minden rendben van. Ebből a jelentésből is látszik, hogy a léghajó nem fogja érinteni Moszkvát, mert Wysnij-Wolotcskek körülbelül 300 kilométer távolságra van Moszkvától északnyugatra.

Moszkvába rádiójelentés jött a Graf Zeppelinnel, hogy

közeledik az Uralhoz és a hegyláncot körülbelül annak közepe felett fogja átszelni.

Moszkvában a lapok szerkesztőségei éjjeli két órakor hirdetőtáblákon közölték, hogy a kedvezőtlen időjárási viszonyok miatt a Graf Zeppelin nem fog elszállani Moszkva felett. Nagy lett a csalódás, mert az orosz főváros lakossága biztosra vette, hogy látni fogja a Zeppelint. Éjjel három órakor elszéledt a tömeg az utcákról.

Újabb moszkvai jelentés szerint a Nadshdinsk-i rádióállomás közli Permből, hogy

a Graf Zeppelin péntek délelőtt fél tíz és tíz óra között mintegy 80—100 kilométernyel távol-



A Graf Zeppelin hajnali startja után

ságra északi irányban elrepült Perm mellett és tisztán láthaták a léghajót, amely az Ob-folyó mentén fekvő Beresov felé tartott. A léghajó gyorsasága ekkor óránként 130 kilométer lehetett.

A Graf Zeppelin tehát az Ural hegyláncot annak északi részén repülte át.

Későbbi jelentés szerint a Graf Zeppelin rádiókészüléke már érintkezést talált Irkuckkal és

a léghajó sűrűn repül Szibéria felett.

A Turnhanskanban levő meteorológiai állomás sűrűn ad jelentést Eckenerek a Szibériában uralkodó időjárási viszonyokról, amelyek kedvezőek.

Tokió jelentés szerint, Japánban a hatóságok éjjel-nappal dolgoznak, hogy a léghajót kellő fogadtatásban részesíthessék. Külön vonatokat állítanak be az utasoknak a kasumigaurai repülőteréről, mely a fővárostól hetvenöt kilométernyire van, Tokióba való továbbítására

A repülőterén a posta- és távirószolgálatot megerősítették és angolul és franciául beszélő tisztviselőkkel egészítették ki. A Graf Zeppelin utasai részére több bankettet terveznek.

A japán császár is fogadni fogja Eckenert, a léghajó tisztjét és az utasok egy részét.

Azt híresztelik, hogy a japán kormány meg akarja vásárolni a Graf Zeppelint és háromszázezer font sterlinget ajánl fel érte.

A léghajó utasai között van a japán haditengerészetnek egy magasabbrangú tisztje, aki a léghajót a japán terület felett fogja vezetni.

A Zeppelin utvonala Japán déli partvidékéhez erős tájfun közeledik.

remélik azonban, hogy el fog vonulni, mielőtt még a léghajó megérkeznék.

Mezőgazdasági válságot okozott a nők soványító kurája

Jelentékenyen csökkent a lisztfogyasztás, mióta a karcsúság a női szépségideál

Azok a hölgyek, akik minden szépséget ma a soványágban találnak, nem is képzelik, hogy soványító kurák milyen szoros összefüggésben vannak azzal a világválsággal, melynek a mezőgazdaság terén tanúi vagyunk.

Dániel Arnold, a kiváló magyar közgazdász felütést keltő tanulmányozatot írt egy német közgazdasági lapban a mezőgazdasági válságról, amely Amerikában nyolc év óta, Európában pedig hat év óta tart és amelynek abban van a lényege, hogy a gazda gabonáért és husállataiért jelentékenyen kevesebb cse-reáru iparterméket kap, mint a háborút megelőző években.

A válság okait Dániel nemcsak az általános elszegényedésben látja, hanem abban a nagy átalakulásban is, amely az emberek táplálkozási rendszerében végbement. A modern orvostudomány azt tanítja, hogy a vitamintartalmu növények: a tej, a tojás és zöldségfélék azok, amelyek az egészséges élet feltételei, nem pedig a hus és tészta. A hus és liszt előállításához azonban sokkal nagyobb terület művelése volt

szükséges, mint amint ez az élelmiszerek megteremnek, hiszen a régi életmóddhoz szokott ember eltartásához fejenként 1.5 hektár szántó, rét és legelő kellett, míg a mai táplálkozási rendszer mellett egy ember szükségletét 0.25 hektár is megadja. Ehhez járul még a női szépségre alkotott képzetek megváltoztatása is. Amióta a soványág számuzte Rubens szép asszonyideálját, a lisztfogyasztás jelentékenyen csökkent, amit a tudós azzal igazol, hogy amíg 1926-ban csak 156 kg. jutott a fogyasztásból egy személyre, 1923-ban még 175 kg.-ot fogyasztott egy ember.

Amerikában nincs gabonahiány, más oka tehát nem lehet a lisztfogyasztás fejenkénti csökkenésének, mint a változott táplálkozási rendszer és az asszony karcsúsági törekvése. Dániel professor azt a következtetést vonja le, hogy az agrárválság leküzdésére a gabonatermelés helyett a tej, tojás és zöldségtermelésre kell áttérni, aminek helyességét az is bizonyítja, hogy azok az agrárállatok, melyek ebben az irányban haladnak, mint Hollandia, Dánia és Belgium, az agrárkrízist egyáltalán nem érzik.

A hadosztályparancsnokság rokkantbirósága osztályozza újból Szuboticán a rokkantakat

A városházán is jelentkezni kell a rokkantoknak és hadiözvegyeknek

A szuboticei városházán most tanulmányozzák az új rokkanttörvényt, amely lényeges újításokat és változásokat tartalmaz.

Polyákovics József katonai és szociálügyi tanácsnok a legközelebbi napokban hirdetőmenty tesz közzé, amelyben részletesen ismerteti a jogait az új rokkanttörvény főbb rendelkezéseit. Polyákovics József tanácsnok, a Bácsmegyei Napló munkatársa előtt nyilatkozott a rokkanttörvény végrehajtásáról és a következőket mondotta:

— A rokkantsági járulékat, valamint az özvegyeknek és a hadiárvának és a háboruban elesett vagy meghalt harcosok szüleinek járó segélyt augusztus tizenötödiktől kezdve Szuboticán a hadosztályparancsnokságnál felállított rokkantbiróság fogja megállapítani. Ez eddig a járásbiróság hatáskörébe tartozott. A szuboticei járásbiróság az összes idevonatkozó iratokat szerdán átadta a hadosztályparancsnokságnál működő bíróságnak, amelynek elsőbbségi kerületi törvényszéki bíró és tagjai katonai bírák.

— Az új törvény egyik legfontosabb rendelkezése, hogy minden rokkantnak, hadiözvegynek vagy árvának, illetve az elhalt harcos szüleinek, akik eddig állami segélyt, illetve rokkantsági járulékat kaptak, vagy nem kaptak, de véleményük szerint joguk van rokkantjárnulékra vagy segélyre, november 30-ig át kell adni a segélymegállapítást kérni az ujonnan felállított rokkant bíróságtól. Eszerint tehát minden rokkantnak és hadiözvegynek ugyanezzel privádját kell benyújtani a rokkant bírósághoz. A privádjához a következő okmányokat kell csatolni: rokkantsági lap hiteles másolata, a községi hatóság bizonylata a kérvényező vagyoni állapotáról, orvosi bizonylat, hogy a rokkant lapban megjelölt diagnózis és egészségi állapot változatlan, bizonylat arról, hogy az összes családtagok, akik után segélyt élvez, életben vannak. A hadiözvegyeknek a privádjához csatolni kell a községi hatóság bizonylatát arról, hogy nem ment férjhez.

— Az új törvény második fontos rendelkezése az is, hogy a jövőben a harminc százalékosnál kevesebb százaléku rokkantak nem élvezhetnek semmiféle segélyt

vagy rokkantsági járulékat. A rokkantokat az új törvény kilenc osztályba sorozza és a legkisebb százaléku rokkant harminc százalékos. A szegény sorsu rokkantak, akik közigazgatási hatóságoknál vannak alkalmazásban, a rokkantsági felét élvezhetik csupán, míg aktív állami szolgálatban levő rokkantak rokkantjárnuléka beszüntetendő.

— A törvény elrendeli továbbá — hogy a rokkantoknak nemcsak az állami és közigazgatási orvosok, hanem a magánorvosok is tartoznak orvosi segélyt nyújtani teljesen díjmentesen és a rokkantakat minden kórház, ha magánkórház is, köteles felvenni és esetleges követelését a gyógykezelésért, ha a kórház rossz anyagi viszonya miatt ezt nem tudja fedezni, a szociálpolitikai minisztériumtól követelheti. A rokkantak, ha orvosi gyógykezelésre utaznak vasúti szabadjegyet kapnak oda és vissza utazásra, míg évi háromszori magánutazásra jogosító ötven százalékos kedvezményről szóló igazolványt minden rokkant kaphat. A fűrődigazgatóság kötelesek saját költségükre felvenni az oda ültetésre kintall rokkantokat. Az állami, közigazgatási hatóságok az üresedésben levő állások betöltésénél kötelesek elsőbbségben részesíteni a rokkant pályázókat, ha ugyanolyan feltételeik vannak, mint a többi pályázóknak. Az állami és közigazgatási munkabörzék elsőbbséget a munkásokat tartoznak elhelyezni. Az egyes községek kötelesek az ott illetőségre levő rokkantokat az üresedésben levő állásokra alkalmazni azzal, hogy a rokkantok száma a tisztviselői létszám tíz százalékát nem haladhatja meg. Természetesen az alkalmaztatásnál figyelembe kell venni rokkant teljesítő képességét és kvalifikációját. Ugyancsak kötelesek a magánvállalatok megfelelő számú rokkantot alkalmazni megfelelő állásokban, de a rokkantok száma nem kell, hogy meghaladja az alkalmazottak létszámának öt százalékát. Ugyanez vonatkozik a nagybirtokokra is, melyek területe meghaladja a százötven hektárt. Intézkedik a törvény abban az irányban is, hogy a dohányüzemeket és más nyilvános árusítási helyeket, kioszkokat, valamint a külföldi lapok és képeslapok másra át nem ruházható árusítási jogát, rokkantok kapták. A rokkantok el-

vesztik rokkantsági illetményüket, ha rokkantságuk megszűnik, ha ivásnak vagy kártyázásnak adják magukat, vagy általában erkölcsstelen életet élnek.

— A rokkanttörvény értelmében a községeknek nyilvántartást kell vezetni az összes rokkantokról és hadiözvegyekről és hadiárvánokról. A szuboticei szociális ügyosztály ezért felhívja az összes érdekelteket, hogy augusztus huszadiktól kezdve naponta délután három és öt óra között igazolványaikla jelenjenek meg összeírás végett a városháza második emelet 135. szamu hivatalos helyiségében. Ez az összeírás azonban nem elegendő arra, hogy az új rokkantbiróság az illetményeket megállapítsa és az illetmény megállapítása végett külön privádját kell betervezni a rokkantbirósághoz.

Kijelentette még Polyákovics József tanácsnok, hogy az eddigi rokkantsági illetményeket csak szeptember harmincadikáig fogják kifizetni, míg október elsején már az ujonnan megállapított illetményeket utalják ki. Ezért ajánlatos a privádját már szeptember végéig betervezni — habár arra november harmincadika a végső terminus — hogy a rokkantak az új illetményeket minden késedelem nélkül megkapják. Azok, akik november harmincadikáig sem terjesztik be a privádját az előírt mellékletekkel, elvesztik minden igényüket a rokkantsági járuléka vagy özvegyi segély tekintetében. A rokkantbiróság ítélete ellen az érdekeltek a szociálpolitikai minisztérium mellett működő felsőbb rokkantsági bírósághoz felebezhetnek.

Husz millió lejt sikkasztottak a román vasutak aradi üzletvezetőségénél

Az egyik sikkasztó öngyilkosságot kísérelt meg

Aradról jelentik: Az aradi vasúti üzletvezetőségénél óriási panamát lepleztek le a múlt héten. Velican vasúti felügyelő, a központi vasúti igazgatóság megbízottja rovarcsalást tartott a temesvári üzletvezetőségénél és néhány gyanus tételt fedezett fel az üzletvezetőség régi könyveiben. Rögtön Aradra utazott, mert a tételre kifizetését az aradi igazgatóság végezte. Az Aradon lefolytatott vizsgálat első fázisaként Fofiu Coriolan vasúti főpénztárost hallgatta ki, aki szolgáltatott is néhány adatot a gyanus tételre nézve. Amikor azonban kihallgatása végetért, hazasielt lakására és revolverrel föbelötte magát.

A golyó nem volt halálos. Ettől kezdve Velican megszigorította a vizsgálatot és pénteken már tudta, hogy óriási panama leleplezése előtt áll. Egymást követték a letartóztatások, amelyeket azonban a vizsgálat érdekében titokban tartottak. Fofiu-kedden a kórházi ágyon magához ért és a sikkasztásokról töredelmes vallomást tett. Beismerte, hogy már tíz év óta tagja annak a bűnszövetkezetnek, amely hamis fizetési ivallel operálva többmillió lejt okozott az államnak. Megnevezte bűntársait is, akiket sorra letartóztatott az ügyészség.

A csalások és sikkasztások központja az aradi üzletvezetőség pénztári hivatala volt. Az első hamisítást, illetve sikkasztást Nicolae Cuzmon volt aradi vasúti főpénztáros a munkás-bérfizetési listákkal követte el. A listákat előbb szabályszerűleg kigyejlítette az aradi üzletvezetőségén és a pénz kifizetett a munkásoknak. Néhány hónap mulva az ilyen egyszerű már kifizetett listákat ismét elcsodozta az irattárból és átadta Fofiu Coriolannak, aki a listákra rávezetett »kifizetve« szót vegyi uton eltüntette s a listákat kiegészítést végett ismét beterveztette vagy az aradi, vagy a temesvári üzletvezetőséghez. Minden ilyen listán átlag 30—40 ezer lei szerepelt, de néha a félmillió lejt megközelítő összeget is felvettek ilyen módon.

A hamisítás és sikkasztás ügyében későbbben beavatták Müller Ede vasúti főfelügyelőt, aki rangjánál fogva csakhamar vezére lett ennek a bűnszövetkezetnek. A fizetési ivallel hamisítása és az összegek felvétele rendszeresen tovább folyt.

Müller Ede híres volt Aradon a nagy tivornyákról, mulatozásokról. Állandóan a kávéházban lehetett látni, nagylábon élt s majdnem minden este megívott barátaiival néhány üveg pezsgőt. Ezért a költségek életmód gyanu is keltett, de komoly vizsgálat ellene nem indult, mert tudták, hogy gazdag rokonaik vannak s maga is jómódu ember.

Velican vasúti felügyelő megállapítása szerint a fizetési ivallel elsikkasztott pénz jóval túlhaladja a tízmillió lejt és megközelíti a húszmilliót. Az is lehet, hogy a bűnszövetkezet ennél még sokkal nagyobb összeget vágott zsebre, mert hiszen a sikkasztásokat közel tíz év óta rendszeresen folytatták. Velican azt is megállapította, hogy egy és ugyanazon fizetési ivallel, illetve meghagyással nemcsak kétszer, hanem négyszer, ötször is felvették az összegeket.

A letartóztatott vasúti főtisztviselők tettüket sorra bevallották.

A panama leleplezési óriási szenzációt kelt Aradon. A hamisítások és sikkasztások hősei mind közismert aradi emberek.

Legjobb hirdetési orgánom a „BÁCSMEGYEI NAPLO“

Dijazások a szombori kiállításon

A bírálóbizottság munkája a közönséget is és a kiállítókat is kielégíti

A szombori kiállítás bírálóbizottságai befejezték munkájukat és a díjazásokat most hozta nyilvánosságra a kiállítás vezetősége. A kiállítás, mint ismeretes, két

nagy csoportra oszlott: *ipari és mezőgazdasági* részre és ehhez képest a díjazások is két csoportban történtek.

Ipari díjazások

Bírlóbizottság és szakértők: Zwirschitz Károly, Racics György a bírálóbizottság elnökei, Strilics Sándor titkár, Radojevic Miklós, Idjuki Péter, Stebler Ernő, Nagy Imre, Höger Márton, Szilái Béla, Levang Károly, Geiger Konrad, Czeizel József, Turi János, Ivkoy Sava és Majoros Péter mérnök tagok és szakértők:

Díjazottak aranyéremmel: Konrath D. D. rádiókészülékek Szubotica. Lusztig József cserépkályhák Szombor, Haller Jakab műkö és siló készítmények Torzsa, Merkl I. utódai szabadalmazott nádfonat és favedők Szonta, Erlich József esztergályos Szombor, Aman Antal takaréktűzhely készítő Apatin, Hrabovszky István optikus és mechanikus Szombor, Konrad Adám drót és kenderkötélgártás Apatin, Csirilov Zsárkó turó nagykereskedő Szombor, Stanisics Milán és Fial első Jugoszláv edény és porcellán festőgyár Szombor, Cseljuska Jozsip asztalos Szombor, Rab Ede hangszerkészítő Szombor, Apatini Kosárfonó R.-T. Apatin, Spitzer Juliska kézimunka és fűzőszalón Szombor. Rank Antal kőtgyár Szombor, Vallent Sándor cipész Szombor, Lukács Gyula festőművész Szombor, »Bata« cipőgyár Szombor, Ing. Josip Likar Konstanjeva, cigarettaszípká, Teodorovic M. és S. cipőfűzőgyár Szombor, Raics Ferenc cipész Szombor, Ernst Fülöp és Társa Standard Oil Comp. képviselő, Bernold Szilveszter roló és vaskezetgyár Noviszad, Salgó Max K. D. zsák, panyva-nagykereskedő Osziyek, Milosevic Veljko hádogos- és légszerekgyár Szombor, Popovic Tosa »Perinum« gyár Szombor, Mandics Péter fényképező Szombor, Csirszka Ferenc paplanos Szombor, Zwirschitz Károly elektromotorok és rádió Szombor, Bulgovic János műlakatos Szombor, »Drehoz« kötőde Szombor, Crevar Vuja kályhás Szombor, Flossberger József műköszőrüs Szombor, Nagy Imre kozmetika foto- és sportcikkek Szombor, Pfeiffer Kálmán malomtermékek Bajmok, Bory Béla elektromotorok és pumpa Szubotica, »Riha« szalámigyár Velikakikinda, Vulkan Garage Zwirschitz és Roder Szombor, Apatini és kulai sörgyár Apatin, Gerber Nándor és Fial sörgyár Sterbecsej, Dungsverszki sörgyár Velikibecskerek és Csib, Istanics György szilgyártó és bórdíszműru készítő Szombor, Jurisics Márton cégfestő Szombor, Pénzes Aladár rézműves Szom-

bor, Weil Miksa cipész Szombor, özv. Majoros Imréné papucsos Szubotica, Stebler Antal ékszerész Szombor.

Ezüstéremmel: Teitsch Gáspár »Eroplán« légyfogó Szombor, Schwebler és Welker malomtermékek Peketics, Ispanovic Mihály asztalos Szombor, Reinholz Géza és Társa malomtermékek Szentá, Perlez Károly Szombor, Varga Mihály Csantavir ekegyár, Elmer Antalné Szombor bonbonerie.

Arany diplomával: »Svetlo« elektromotorok és rádiókészülékek Szombor, Konjovic Gyura rőfösáru nagykereskedő Szombor, Hamburg Géza bőrdöntő Szombor, Beck Jenő szövött, kötöttáru gyár Szubotica, Marle Ernő kézimunka és gobelin Szubotica. »Rohs« kézimunka Maribor, Erlich József esztergályos Szombor, »Petrolin« K. D. Zagreb petroleum-lámpák, Müller György lóvakaró és vasalás Prig. Sv. Ivan, Oblasna Tkaonica Csillimova Szarajevó, Dóza Béla cipész Szvet. Miletics, Biter S. Siroka ezüst kézimunka Prizren, Jelinek József fagegmunkáló gépek Szubotica, Osztruzsnyák Ferenc kádár Apatin, Welker Testvérek Crvenka szódásüvegek és gépek, Mérő Ferenc kőtömött békák Szombor, Luz Péter ezüst kézimunka tárgyak Prizren, Rentz Mátyás kovács Kula, Bertron Gyula bogárná Kula, Janovics István mézesbabos Szombor, Schlager Henrik bőrdöntő Szubotica.

Ezüst diplomával: Gärtner és Knezy rádiókészülékek Szombor, Sinkovec Antal lóvakarók Grosuplje, Gram Trg. d. d. Szombor, Lanena Industrija d. d., Benedek Vilmos »Kabeso« Szombor, Kordás Antónia kézimunka Zagreb, Halm & Co. Ljubljana parfümerie, Kaufmann Aleksander Wien, patent gumó cipőfűző.

Élismérő oklevéllel: Lebedeva Aleksij fajtékáru Szombor, Török József cukorkák és alkoholelleses italok Szombor, Fehér drogéri Szombor, Vojtek és Schlesinger Nyitra patent íróttlak, Stein József & Co. Wien, blombák csomagolásához, Nyulási Károly Budapest szabadalmazott acél tárgyak, Grünzweig Samu Budapest, háztartási és konyhaeszközök, Dolinár Iván szlovén kézimunkák Poljane, Strikovic Husejin réz- és apró kézimunkák Szarajevó, Csillag Emil »Jeriko rózsá« Budapest, Teichner M. Zagreb, Durst Joyán bazár Szombor, Szabó Sándor fajtékák Szombor, Poljakovic Antal Szombor.

Mezőgazdasági díjazások

Mezőgazdasági gépek

Bírlóbizottsági tagok: Josics József gazdálkodó, Gromilovics Tamás gépkereskedő, Tury János mechanikus, Valihora János géplakatos, Wamoscher Ervin, Laloševics Joca Szombor.

Aranyéremmel díjazottak: Osziyeiki Vasöntőde, Losonci vetőgép, MAV gépgyára, Casse traktor, Waller traktor, Massey-Harris, Első Magyar Gazdasági Gépgyár, Varga Mihály Csantavir, Bächer-Melicher, Hart-Parr traktor, Szlavia motorok Wichterle és Kowarik d. d., Kemény Arnold Velikakikinda, Hoifher-Schranz Polich és Varga Kula, Agrikultura Szombor.

Ezüstéremmel díjazottak: Jagodics Gyula Bezdán Fux Kristóf Novivrbász, Rapp Adám Indija.

Szarvasmarhákért

Díjazottak aranyéremmel bikáért: Nastasics Ljubisa Szombor, Wamoscher Dezső Bajsa, Wamoscher Ervin Szombor, dr. Dungsverszki Gedeon Noviszad, Zwirschitz Károly Szombor.

Ezüstéremmel: Nastasics Ljubisa Szombor, Bergman Milos Gákovó, Beslic Lázár Bajmok, Machmer Lajos Torzsa, Mateics Antal Odszaci, Rumpi Pál Vrbász, Krommer Ferenc Rigyica, Machmer Mihály Torzsa, Elfinger József Rigyica, Till Mátyás Gákovó.

Arany oklevéllel: Wicket Márton Torzsa.

Ezüst oklevéllel: Schuldhaus Mihály.

Élismérő oklevéllel: Csonics Ljubomir Szombor, Müller József Csonoplia.

Ezüstéremmel tehénük után: Dr. Dungsverszki Gedeon Noviszad, Zwirschitz Károly Szombor, Wamoscher Dezső Bajsa, Wamoscher Ervin Szombor, Nastasics Ljubisa, Jung József Gákovó, Holzhaacker István Gákovó.

Ezüstéremmel: Hippich Ferenc Csonoplia, Walter István Odszaci, Rumpi Péter Vrbász, Metzger András Torzsa, Hahner Pál Rigyica, Wölfl Péter Rigyica, Wölfl Vendel Gákovó.

Arany oklevéllel: Schmidt Károly Torzsa.

Ezüst oklevéllel: Weigandt Béla Szombor, Baumgartner György Odszaci, Weigandt Szabasztián Gákovó, Steinfeld János Gákovó.

Bronz oklevéllel: Brhalkics Zsarkó Szombor, Angeli Antal Gákovó, Findeisz Antal Gákovó, Fclik Fülöp Gákovó, Treuer István Odszaci, Höger Márton Gákovó, Huber Ferenc Gákovó, Haib Dániel Novivrbász, Schira Antal Rigyica.

Díjazottak aranyéremmel üsző után: Wamoscher Dezső Bajsa, Zwirschitz Károly Szombor, Wamoscher Ervin Szombor.

Ezüstéremmel: Till Mátyás Gákovó, Weigand József Gákovó, Weigand Sebestyén Gákovó, Weigand Márton Gákovó, Schwerer József Odszaci, Schwarz József Rigyica, Beslic Lázár Bajmok, Machmer Lajos Torzsa, Machmer Mihály Torzsa, Steinfeld János ifj.

Gákovó, Krommer Ferenc Rigyica, Machmer Fülöp Torzsa.

Ezüst oklevéllel: Haib Dániel Novivrbász, Wölfl Péter Novivrbász, Wölfl Péter Novivrbász.

Bronz oklevéllel: Wölfl Ignác Gákovó, Schwartz József Rigyica.

Élismérő oklevéllel: Hüttenberger Károly Torzsa, Angeli Antal Gákovó, Beljei uradalom 110 arany oklevél, 111 arany oklevél, 112 bronz oklevél, 113 allgavi ezüst oklevél, 114 arany oklevél, 115 ezüst oklevél, Weigandt Sebestyén bronz oklevél, ifj. Weigandt Sebestyén élismérő oklevél, Debre Antal élismérő oklevél, Hippich Ferenc Csonoplia élismérő oklevél, Weigandt József Gákovó élismérő oklevél, Steinfeld János id. Gákovó élismérő oklevél, Dzsida Péter Gákovó élismérő oklevél.

Lovakért

Bírló bizottság: Lelbach Gyula földbírtokos, Beslic Lázár, Petrusics N., Lelbach János, Tupaics Milán tartományi állatorvos és Lelbach István.

Aranyéremmel díjazottak: Futaki uradalom. **Ezüst éremmel díjazottak:** Pilaszanovics József Sztaramoravica, Balázs István Szubotica. **Bronzéremmel díjazottak:** Borst Adám Pribicevicevó, Pilaszanovics József Sztaramoravica. **Arany oklevéllel díjazottak:** Csordás Luka Kucura, Milics Boskó Szombor. **Ezüst oklevéllel díjazottak:** Tikvics Szima Noviszad, Vrbási Gazdakör. **Bronz oklevéllel díjazottak:** Mikovics Gusztika Szubotica, Bozsín Váza Sztapár, Vicsék Mihály Bácsotopó, Schwerer Jakab Odszaci, Vlaskalics Radován Sztariszivac, Krebs József Bácsbrestovác, Trisler Teobald Pribicevicevó, Lipták Adám Szelence, Sendelbach Steván Bácsbrestovác, Kovács Lajos Sztaramoravica, Dungsverszki Steván Szrbobrán.

Élismérő oklevéllel: Bozsín Nenád Sztapár, Dimes N.

Serté-ekért

Bírló bizottság: Hajdukovics Fábán, Topalov Mita és Pető Flórián Szombor.

Német kevert. Zemljoradnicska Zadruga Szombor ezüstéremmel, Vukadinovics Toma Szombor bronz diplomát.

Keresztezett. Vermes István ezüstéremmel, Nastasics Ljubica Szombor arany diplomával, Nenadov Obrád Szombor ezüst diplomával, Parcsetics Ferenc bronz éremmel, Wamosi Márton Prigr. Sv. Iván arany diplomát.

Mangolica. Rosenberg Géza Karanac arany, ezüst és bronzéremmel, Wamoscher Ervin Szombor ezüstéremmel.

Jorksiri. Pfeiffer Kálmán Bajmok arany és bronzéremmel, Kiss Károly Malidjós ezüstéremmel, Schmidt József Szombor arany diplomát.

Berksiri. Dr. Tibor Ervin Szombor aranyéremmel és



Egyesületek!
Mozitulajdonosok!
Kávéháztulajdonosok!
Vendéglősök!

okosan teszik, ha a „SABA“ gyártmányu

»ORGON«

kombinált rádió- és gramofon-zeneszerekny iránt érdeklődnek

Hatalmas és bármikor legtitisztábban vehető hangja folytán különösen alkalmas a közönség szórakoztatására

Teljesen pótolja a zenekart!



arany diplomát, Schick Mihály Torzsa arany diplomát, ezüstéremmel és bronzéremmel, Machmer Lajos Torzsa arany és bronz diplomát.

Juhok és gyapjú

Bírló bizottság: Pető Flórián, Hajdukovics Fábán, Topalov Mita és Mikuska Mihály.

Ezüstéremmel díjazottak: Dungsverszki Gyoka Kulpin, Kelics Vuica Szombor.

Bronzéremmel díjazott: Mihajlov Mladen Rigyica. **Bronz diplomával díjazott:** Csonics Ljubomir Szombor.

Méhészet

Bizottsági tagok: Dr. Lukics Mirosláv Szombor, Werner Mihály plébános Martonos, Mudroch András Noviszad, Horváth Román Zagreb és Sasin Sztván tanító Szombor, Pelikán Lajos tanító Szombor.

Aranyéremmel díjazottak: Dr. Lukics Mirosláv Szombor méhekért, mézért és méhészeti felszereléséért.

Ezüstéremmel: Sasin István tanító kiállított méhekért és mézért. **Bronzéremmel:** Dr. Schlachter Vendel orvos Teleska.

Arany diplomával: Pelikán Lajos tanító Szombor kiállított kasokért és rajfogó készülékért.

Ezüst diplomával: Horváth Román Zagreb a kiállított viasz és mézért.

Élismérő oklevéllel: Ludwig Mihály Szombor.

Meggyilkoltak egy nevelőnőt a dévényi várronok között

A pozsonyi „szép Lola“ titokzatos kirándulása és halála

Pozsonyból jelentik: Szerdán reggel egy pozsonyi orvos, ismert turista, felment a dévényi szikla tetejére, ahol meghorzagva látta, hogy egy nő fekszik ott holtan. Értésítette a csendőrséget, amely kiment a helyszínre és megállapította, hogy a nő közvetlenül a meredek szikla szélén, az ősrégi dévényi vár egyik kémlelő tornyának az oldalán fekszik átöltött mellel holtan. A holttest lábánál készítták volt, amelyben megtalálták utlevélét. Ebből megállapították, hogy Kudela Zsófia huszonkétéves nevelőnő. A leányt ragyogó szépsége miatt Pozsonyban mindenki »die schöne Lola« néven ismerte. Revolvért nem találtak a közelben és a lövés irányából könnyen meg lehetett állapítani, hogy gyilkosság történt. A lány mellett ott voltak ékszercei és pénze is, tehát rablógyilkosságról szó sem lehet.

A további nyomozás megállapította, hogy a szép leány előző délután két fiatalemberrel mulatott a dévényi Mistelka-vendéglőben, onnan öt órákor elment, mint mondotta a postára megy, mert Pozsonyba akar telefonálni. A postára azonban nem ment. Este nyolc óra kor — most már csak az egyik fiatalemberrel — újból látták a dévényi Bieber-féle vendéglőben, ahonnan tíz órákor távoztak el. Hogy hova mentek, hogyan került a leány a régi vár romjaihoz, hogy ment fel éjjel erre a kísérteties helyre, azt nem tudták megállapítani. A holttestet felbecsöljük. Valószínűnek látszik, hogy vagy kéjgyilkosság történt, vagy szerelmi dráma játszódott le a dévényi romoknál.

Beogradi rendőrkapitányok halálos harca az utonállókcal

A tűzharcban egy rendőrkapitány és az egyik bandita meghalt — Az utonálló banda vezérét rendőrkutya segítségével kutatták fel

Beogradból jelentik: Szerdán délelőtt Beograd és Mladenovac között a fővárostól harminc kilométer távolságra két álarcos utonálló meg-támadott egy beogradi autót, amelyen Adanja Dávid beogradi autókereskedő családját szállította fiúdjára. Az autó, amelyet maga a tulajdonos Adanja Dávid vezetett, szerdán délelőtt indult el Beogradból. Adanja mellett Sztrojadinovics Jován nevű barátja foglalt helyet, míg a hátsó ülésen a kereskedő felesége, anyja és három gyermeke ültek. Amikor az Autót elhagyták, Beogradtól harminc kilométerre feltűnt az országon két álarcos középtermetű bocoskos ember. Egyikük, aki kezében karabélyt tartott, harsányan megálljt parancsolt. Az autó utasai rémülten látták, hogy két haramia áll velük szemben, akik feketé harisnyát húztak fejükre, hogy fel ne ismerjék őket. Adanja teljes sebességre kapcsolta a motort és villámgyorsan elvágott az utonállók mellett. Az álarcos banditák erre egyszerre elsütötték fegyvereiket. A következő percben az autóból nagy jajveszkelés hallatszott. Az egyik golyó Adanja Dávid edényjének nyakát horzsolta és kislányának kezén keresztül halva, Sztrojadinovics Jován karját furta át és mellében megakadt. Az autó a legnagyobb gyorsasággal a legközelebbi faluba, Paljaha ment, ahol a sebesülteket a csendőrségen első segélyben részesítették, majd a vakmerő utonállóról értesítették a beogradi rendőrfőnökséget, amely nyomban alarmozta a környékbeli csendőrségeket. A beogradi rendőrség részéről Makszimovics Bozsa, Miatovics Dragomir és Nikolics Ante rendőrkapitányok és egy csendőr szerdán délután autót küldtek a helyszínre, ahol a támadás történt. A rendőrkapitányok tüzetesen átvizsgálták a terepet és este kilenc órakor indultak vissza Beogradba. Alig haladt az autó néhány száz métert, lövés dördült el és a következő percben Makszimovics Bozsa rendőrkapitány holtan esett össze az autóból. A többiek nem vesztették el lélekjelenlétüket, megállították az autót, magukhoz vették revolverüket és tüzelni kezdték abba az irányba, ahonnan a lövés eldördült. Valóságos tűzharc fejlődött ki az utonállók és a rendőrkapitányok között, amelyben Mijatovics és Nikolics rendőrkapitányok is súlyosan megsebesültek. A rendőrkapitányok súlyos sérüléseik ellenére sem adták fel a harcot, hanem vérel borított kezek-

kel tovább tüzeltek az utonállókra. A harcban Zavnik Anton csendőr is megsebesült. A rablók közül a rendőrkapitányoknak sikerült egyet agyonlőni. Amikor az egyik rabló elesett, a többiek elmenekültek. A súlyosan sérült rendőrszettek nem üldözhetők tovább a rablók, hanem autójukon a fővárosba hajtottak és jelentést tettek az eseményekről. A két rendőrkapitányt és a sebesült csendőrt kórházba szállították. A rendőrség minden intézkedést megtett a vakmerő utonállók kézrekerítésére.

Az energikus nyomozás a pénteki nap folyamán eredményre vezetett. Pantejics Dobroszláv csendőrszázpáncsnok hatvan csendőrrrel a legtituztebben átkutatta a környéket és a nyomozásnál igénybe vették a "Bach"-et, a beogradi rendőrség híres rendőrkutyáját is, amely már eddig is több bűnügyben vezetett nyomra a hatósági közegeket.

Legelőször azt a banditát akarták felkutatni, akit a rendőrkapitányok golyói megsebesítettek, mert az volt a feltevés, hogy a sebesült nem mehetett messzire, hanem valahol a közelben rejtették el.

Időközben megállapították az elesett bandita személyazonosságát is. Az utonállót Petrovics Grujicának hívták és régi ismerőse volt a beogradi rendőrségnek. Andonovics, a beogradi technikai rendőrség főnöke pénteken reggel érkezett ki Bach-ka és nyomban hozzáfogtak a kutatáshoz. A kutyát a támadás színhelyére vezették. Bach egy darabig tévován szaglászott, majd megindult északi irányban. A rendőrkutya rövid szimatolás után futni kezdett, ugyhogy a csendőrök alig tudták követni. Liszovics községben megállt egy ház előtt. Mint kiderült, a pompás szimatu eb rögtön a helyes nyomra talált rá. A házban egy Riztovics Bosko nevű embert találtak, aki rövid vallatás után beismerte, hogy ő vezette az Adanja és a rendőrkapitányok elleni támadást. Riztovics rovoztuultu rabló, aki már többben volt börtönbent rablás és fosztogatás miatt. A megejtett házkutatás alkalmával rengeteg löszert és több revolvert, valamint vadászfegyvert találtak nála. Riztovicsot kihallgatása után letartóztatták és vasraverse szállították Beogradba.

A nyomozást folytatják annak kiderítésére, hogy Riztovicsnak az agyonlőtt rablón kívül voltak-e bűntársai

Negyvenkét méregkeverő asszonyt tartóztattak le

Nagyréven, Tizsakürtön, Karcagon és Ujkécskén tovább bontogatják a sírokat — A huszadik század legnagyobb bünténye indult ki a nagyrévi halálgyárból

Szólnokról jelentik: Nagyrev község, párszáz lakosával, alacsony zsupfedeles házaival, hatalmas szérius-kertjeivel egyik napról a másikra ismertté vált nemcsak Magyarországon, hanem a külföldön is, neve sűrűn szerepel a világsajtóban, hiszen ebben a kis Tizsamenti községben olyan büntény került napvilágra, amelyet a külföldi lapok is a huszadik század legnagyobb büntényének ismernek el. Nagyréven valóságos halálgyár működött, amely több mint husz éven át szedte áldozatait. A község legtehetősebb gazdái ezek az áldozatok, akiket a földért a vagyon miatt tettek el láb alól. A gyilkosok a község legtekintélyesebb asszonyai, most már özvegyasszonyai. Harmincegy özvegyasszonyt tartóztattak le eddig a csendőrség, amely azonban tovább kutat újabb büntények után, mert alig akad olyan nap, amelyiken ne derülne ki az eddig felderített tömeggyilkosságok még egy újabb láncszeme.

A lavinát — mint annak idején a Bácsméggyei Napló is megírta — egy névtelen levél indította el. A csendőrség elinte nem is akart hitelt adni a névtelen levél írójának, hisz az, akit gyanúsított a falu egyik legtekintélyesebb földbirtokos-asszonya volt, akit mindenki csak úgynevezett, hogy áldott jó asszony. Istenfélő, csendes természetű, jószívű asszonyt vádolt meg a névtelen levél a férgyilkosság bűntettével és ez a gyanu alaposnak bizonyult. Megtörtént az első letartóztatás, amelyet újabb névtelen levél követte és néhány héttel később negyvenkét jómódu asszonyról derült ki, hogy szörnyű bűn terheli a lelkiismeretét. A faluban most már minden asszony gyanus és a nyomozó hatóságok cseppet sem csodálkoznak azon, ha akad egy-egy asszony, aki sirva könyörög, hogy bontsák fel a férje sírját, mert nem bírja elviselni, hogy a szomszédai ok nélkül gyanúsítsák. Az eddigi nyomozás tizenegy gyilkosságot derített ki. Az áldozatok közül Takács Lajost még 1911-ben, Jóljárt Istvánt 1916-ban, Béke Mihályt 1918-ban, Kovács Sándort 1919-ben, Kovács Istvánt 1919-ben, Kókai Lászlót 1919-ben, Zsiros Györgyöt 1921-ben, Zsiros Györgyvet

1922-ben, Takács Lászlót 1922-ben, Pápai Lajost 1923-ban, Csobal Gyulát 1923-ban, Setét Lászlót 1923-ban, Hajba Károlyt 1924-ben, Lipka Pált 1924-ben, Kardos Áronnét 1912-ben tettek el láb alól.

A letartóztatottak között vannak ifj. Madarász József, Madarászné Kollár Mária, Szabó Lászlóné, Csordás Bálintné, Szabó László, Szabó Eszter Tizsakürtől, Hójsa Károlyné, Takács Lajoné, Pápai Lajosné, Beke Mihályné, Sebestyén Bálintné, Velki Jánosné, Kovács Imréné, Csobal Gyuláné, Takács Sándorné, Varga Gyuláné, Kóteles Istvánné, Kardos Mihályné, Lipka Pálné, azonkívül két férfi.

Nagyboldogasszony ünnepén sem lankadt a nyomozás, amely újabb nyolc férgyilkos asszonyt juttatott csendőrkézre. Az újonnan letartóztatott asszonyok: Murányi Zsigmondné, özv. Pápai Ferencné, özv. Cser Lajosné, özv. Rásó Lajosné, özv. Földvári Károlyné, özv. Takács Lajosné, ifj. Nagy Pálné kihallgatásuk során tagadtak, de amikor Kiss Rozália bábaasszonnyal szembesítették őket és Kiss Rozália szemükbe mondta, hogy tőle kapták a mérget, sirva tettek beismerő vallomást. Cser Lajosné beismerte, hogy apósát és egyik gyermekét mérgezte meg.

Két asszony elkerülte a földi igazságszolgáltatást. Az egyik Fazekas Gyuláné hatvannyolc esztendősen bábaasszony, akinek a lakásán működött a halálgyár. Fazekas Gyulánét tartóztatták le legelőször, de semmit sem sikerült rábizonyítani, mire szabadon engedték, de titokban minden lépését figyelték. Fazekasnénak pedig első dolga volt értesíteni a fenyegető veszedelemlről kilenséit, azután pedig meghúzódtak lakásán és várt. Tudta, hogy a csendőrök ismét eljönnek érte. Amikor pedig ez bekövetkezett, legközelebb ivott, mielőtt még megakadályozhatták volna. A csendőrök lába előtt szenvedett ki borzalmas kínok között. A másik asszony, aki szintén nem mert a csendőrökkel szembenézni, hanem inkább a halált választotta, Pápai Jánosné. Amikor megkapta az idézést, hogy je-

lenjen meg a csendőrségen, felment a padlásra és felakasztotta magát.

Tizsakürtön három, Nagyréven hét halottat exhumáltak eddig. Valamennyi holttestben megtalálták az arzént. Majdnem minden nap van egy boncolás és most már Karcagon és Ujkécskén is bontogatják a sírokat. A nyomozó hatóságok véleménye szerint sokkal nagyobb az áldozatok száma, mint amennyit eddig ismernek. Ezekben a községekben valóságos járványként dühöngött évtizedek óta a férgyilkosság, akadtak olyanok, akik csak azért ölték meg férjüket, mert megunták, mások azért, mert ezáltal beteg férjüket akarták megszabadítani a további szenvedésektől, sokan vannak olyanok is, akik a vagyont akarták megszerezni.

Kik kaptak amnesztiát?

A szubotical fogház huszonnégy lakója ki szabadult az amnesztia folytán

Megirtuk, hogy Ófelsége Alekszandar király a harmadik királyi herceg keresztelője alkalmából széleskörű amnesztiarendeleletet adott ki.

A királyi kegyelem folytán a szubotical államügyszőség fogházából a kegyelmi rendelet megjelenése utáni napon, pénteken a következők szabadultak ki: Benes Benő és Benes Sztipán, akik hatóság elleni erőszak vétségéért két hónapi fogházra voltak elítelve, Csubic József és Csubic Sztéfán, valamint Radák Vécó, akik nyolcnapi fogházbüntetéstől szabadultak az amnesztia révén. Német Jován hathavi börtönrre volt ítélve. Büntetését június 20-ikán kezdte meg, a hátralevő részt kegyelem útján elengedték. Devics Antun a testisértésért, Kovács Kálmán Péter a hatóság elleni erőszak vétségéért kirótt 2—2 havi fogházbüntetéstől szabadultak. Vig Márton hathavi fogházbüntetéstől szabadult. Gabrics Lázárt nyolcnapi fogházra ítélték, büntetésének kitöltését meg sem kezdte s nem is kell kitölteni. Koszánovics Milán öthavi fogházbüntetéséből a hátralékos majdnem négy hónapot elengedték. Szécsényi Pétert egyévi és hat havi börtönrre ítélték, ebből egy évet, négy hónapot és 16 napot töltött ki, a többire kegyelmet kapott. Veresbaranyi András kétévi börtönbüntetéséből kitöltött egy év, 9 hónap és 19 napot, pénteken kiszabadult. Patócs Jován egyévi és hathavi börtönrre szóló ítéletéből egy év öt hónapot kitöltött, egy hónappal korábban szabadult. A gyermekgyilkosságért négyhónapi fogházra ítélt Guttwein Margitot, aki június 15-ikén kezdte meg büntetését, szintén szabadon bocsátották. Vönekí Mátyás egyhavi fogházbüntetéséből 6 napot töltött ki. Engi Gyura kéthavi fogházbüntetését augusztus 7-ikén kezdte meg, büntetésének hátralevő részét elengedték. Szabedics Franjo háromhavi fogházra volt elítelve, amelynek kitöltését tegnap kezdte meg s ma már el is hagyta a fogházat. Danyi Ferenc egyévi börtönbüntetéséből hat hónapot és 23 napot töltött ki. Feuer László ugyanennyi büntetéséből tizenegy hónapot és husz napot kitöltött. Nedjela Antun kéthavi fogházbüntetésének, Csernyák Imre hathavi börtönbüntetésének, Hajek Franjo hathavi fogházbüntetésének, Novty Pájó hathavi fogházbüntetésének hátralevő részét engedték el.

Összesen huszonnégyen szabadultak ki a királyi kegyelem folytán.

Ugyancsak királyi közkegyelem alapján büntetésük egy részét elengedték a következőknek: Szalma Dezsőnek négy hónap és 15 napot, Vujkovics Bukvin Mijo 2 hónap tíz napot, Kampa Jeliszavetát hat havi börtönrre ítélték s mert a tárgyalóteremben egy terhelő tanút megátámodott és tetteleg bántalmazott, nyomban ujra elítélte további egy havi fogház fő és 200 dinár mellékbüntetésre. Büntetése a közkegyelem beszámításával szeptember 16-ikán, illetve 26-ikán telik le. Odvalics Péter és Szombola Sztévan két-két évi börtönbüntetéséből egy évet engedtek el. Kvalics Mária egy évi és hat havi börtönbüntetéséből 3 hónapot és 18 napot.

Az amnesztia folytán kegyelembe részesültek névsora még nem teljes. Az ügyszészen Makszimovics Sztvetisláv vezetőüggyész csütörtökön és pénteken egész nap átvizsgálja az összes elítéltek iratait s ő állapítja meg, hogy kikre nyer alkalmazást a királyi kegyelmi rendelet.

A BÁCSMÉGYEI
NAPLÓ-ra

bármelyik naptól kezdve
lehet előfizetni a az elő-
fizető részéről az 8 szes
könyvkedvezményben

A szombori kiállítás látogatóinak!

Az igazi

RÁDIÓ - szakértő
- barát
- érdeklődőnem áll meg a földszinten, hanem
felkeresi az I. emeleten**KONRATH D. D.**az ország legrégebb, elismerten legnagyobb
speciális rádiószaküzletének kiállítását

Az „Orgon” zeneszekerény állandó bemutatása

Délszerbia ünnepli Herriot-tA volt francia miniszterelnök fogadtatása Szkopljében
és Velezben

Szkopljéból jelentik: Herriot volt francia miniszterelnök csütörtökön reggel kíséretével együtt Szkopljébe érkezett. Herriot Prizrenen és Stidljén keresztül utazott. A kiváló francia államférfit és kíséretét mindkét helységben lelkes ovációval fogadták. A szeretetteljes ünneplés könnyekig meghiúsította a volt francia miniszterelnököt, aki — mint kísérete előtt kijelentette — valósággal zavarba jött a szeretet és tisztelet ilyen impozáns megnyilvánulásai előtt. Stidljében az indulás előtt nagyobb küldöttség tisztelettel Herriot előtt és a volt kormányelnöknek lelkes beszéd kíséretében egy csokorra való ritka virágot nyújtottak át. A virágot *bozsurnak* hívják és arról híres, hogy csak Koszovó környékén terem meg. A nép nagy becsben tartja és nagyon szereti. Amikor ezt a körülményt megemlítették a volt kormányelnök előtt, Herriot meghatva jegezte meg:

— Ezt a ritka virágot, amely annyi gyönyörű szimbólumot rejt magában, gondosan meg fogom őrizni.

Urosevácon és Prizrenben is megismétlődött az ünneplés, amely Szkopljében tovább fokozódott. Herriot autója a szkopljei Bristol-szálló előtt állt meg, ahol a szkopljei görög konzul, a francia konzul, a polgármester, a franciabarátok egyesületének elnöke és a katonai hatóságok képviselői üdvözölték a kiváló francia politikusot. Miután Herriot a hosszú utazástól rendkívül fáradt volt, a fogadtatás után rögtön visszavonult a számára fenntartott lakosztályba. Miután kihente magát kíséretével együtt, a város és környék-

nek megtekintésére indult. Délben a Bristol-szállóban *Güise* szkopljei francia konzul adott ebédet Herriot tiszteletére. Az ebéd, amelyen a városi hatóságok képviselői csaknem teljes számban megjelentek, számos lelkes felkészítő hangzott el.

Velezben délután három óra után érkezett meg Herriot. Zsivkovics polgármester a városi tanács élén lelkes beszédben üdvözölte az előkelő vendégeket, majd egy *fehértűs fiatal lány lépett elő és francia nyelvű üdvözlés kíséretében hatalmas virágcsokrot nyújtott át Herriotnak*. A volt miniszterelnök könnyes szemmel mondott köszönetet, majd *homlokán csókolta a leányt*. Este a Zagreb-szálló nagytermében ünnepi bankett volt, amelyen Zsivkovics polgármester mondta az első felkészítőt.

Herriot válaszában a következőket mondta:

— Polgármester Ur, végtelenül hálás vagyok lekötelezően kedves szavaiért és a lelkes fogadtatásért. Ebben a szép városban nagyszerűen érzem magam és minden polgárának hálás vagyok a szívélyességért és szeretetért, amellyel érdemen felül elhalmoznak.

Herriot pohárköszöntőjét így fejezte be:

— *Franciaország és a franciák nevében üdvözlöm Jugoszláviát, a mi örök barátunkat! Éljen az önök szép hazája!*

Lelkes éljenzés fogadta a volt kormányelnök szavait.

Herriot kíséretével együtt még csütörtökön este folytatta útját *Bitolj* felé.

A frontharcosok világszövetségének beogradi kongresszusán jugoszláv kivándorló lesz az amerikai delegáció tolmácsa**Beszélgetés Vidovics Mladennal, aki huszonöt év után jött haza Amerikából és itthon akar megnősülni**

Magas, szikár férfi látogatta meg pénteken a *Dácsmegei Napló* szerkesztőségét. Huszonöt évvel ezelőtt vándorolt ki Boszniából Amerikába és most hazajött, hogy résztvegyen a frontharcosok világszövetségének szeptember elején Beogradban megtartandó kongresszusán. Utközben kísérelt egy-két napra Szuboticán is, hogy itt is körülnézzen.

Vidovics Mladen — így hívják a hosszú idő után hazatérő kivándorlót — érdekes egyéniség. Sok nyelvet beszél és már évek óta amerikai állampolgár, sőt az Egyesült Államok állami tisztviselője: a newyorki vármihatal főtisztviselője.

— Mintegy 18.000 jugoszláv él Newyorkban — mondja kérdésünkre — főképpen szlovének, azután nagyrészt primorjei horvátok és legkisebb számban szerbek. A statisztika szerint anyagilag a szlovének egzisztenciája van a legjobban biztosítva, de ők a legszorgalmasabbak is. Newyorkban sláv napilapunk is megjelenik: a *Srbski Dnevnik*. A kintélő magyarokkal testvér megértésben élünk és nekem is van Newyorkban néhány magyar barátom.

Vidovics Mladen a világháborúban az amerikai hadseregben szolgált és nagy nyelvtudása folytán a

francia vezérkarhoz volt beosztva, mint tolmács. Most is tolmácsi minőségben vesz részt a frontharcosok világszövetségének, a *Federation Interalliée des Anciens Combattans* beogradi kongresszusán, amelyre az Egyesült Államokból Paul V. Mc. Nutt ezredes, az amerikai légió parancsnokának vezetésével ötven tisztből és volt frontharcosból álló küldöttség érkezik. Ennek a delegációnak a tolmácsa lesz a kongresszuson Vidovics Mladen, mint amerikai állami tisztviselő és ugyanilyen minőségben vett részt az amerikai légió két év előtti franciaországi látogatásán is.

Az amerikai viszonyokról többek közt ezeket mondja Vidovics Mladen:

— Aki dolgozik, megkeresheti kinn Amerikában a kenyérét, azonban mégis van sok intellektuális kivándorló, aki nem tud zöldágra vergődni. Huszonöt éve élek már kinn, egyet azonban még sem tudtam megszokni: azt, hogy nincs kinn semmiféle társadalmi élet. Ugy élünk, mint a gépek, dolgozunk, eszünk és alszunk, társadalmi életéről azonban álmodni sem lehet.

Azután elpanaszolja Vidovics Mladen, hogy európai férfinek nem tanácsos Amerikában megházasodni. Az új világban a házasság kötelékében teljesen az asszonyoké

minden hatalom, az amerikai törvény csak az asszonyokat védi és a bíróság minden esetben az asszonynak az igazát állapítja meg a férjével szemben.

— Ezért maradtam én agglegény — mondja nevetve Vidovics Mladen — nem akartam amerikai házasság jármába hajtaní a feletem. Most itthon körülnézek és ha lehet, megnősülök.

Házasulandó lányok, rajta! Itt az alkalom egy amerikai házasságkötésre.

Repülő- és autószerencsétlenségek**Turistakatasztrófa a Matterhornon**

Párisból jelentik: Marseille-Berreben csütörtökön egy repülőgép *öt utassal lezuhant*. A szerencsétlenség a hidroplánállomás fölött történt. Két utast súlyosan sebesült állapotban megtaláltak, a másik három még a repülőgép roncsai alatt van. Pilseni jelentés szerint csütörtök este a boryi repülőtéren *lezuhant egy repülőgép*. A szerelő könnyű sérülést szenvedett, Sturm pilóta azonban kórházba szállítása közben meghalt.

Mährisch-Osttrauból jelentik, hogy egy utkereszteződésnél egy motorkerékpár, amelyen hárman ültek, összeütközött egy autóbusszal, amely bányászokat vitt Osttrauba. A motorkerékpár utasai súlyosan megsérültek, a gép pedig összezúzódott.

Zermatti jelentés szerint a Matterhornon csütörtökön halálos szerencsétlenség történt. *Schless* igazságügyi tanácsos két lánya vezetővel megmászta a Matterhornt. A leszállásnál a Solvay-menedékház alatt a kísérő turista és az egyik leány, aki az előbbinek kötelére volt kapcsolva, kétszáz méternyi magasságból lezuhant és halálra zuzta magát.

Zárórakonferencia Becskereken**A kereskedelmi kamara és a munkáskamara javaslatai**

Becskerekről jelentik: Dr. Zupkovics Pavle, a beogradi tartományi főispán jogi referense konferenciára hívta össze a városok polgármestereit, a járások főszolgabíróit, valamint a munkaadók és a munkások szervezeteinek vezetőit, hogy az üzletzárásra és nyitásra vonatkozólag terjesszék elő állásfoglalásukat. A konferenciát csütörtökön délelőtt tartották meg a vármegyeháza nagytermében dr. Zupkovics Pavle elnöklése alatt.

Dr. Zupkovics Pavle reggel kilenc órakor nyitotta meg az értekezletet és közölte, hogy a törvényerejű rendelet keretein belül az egyes lokális részletekben kellene megállapodni. Utána Jankovics Koszia, a becskereki kereskedelmi és iparkamara elnöke tartott nagy beszédet, amelyben hangzott, hogy mennyire kívánatos volna, ha ebben a régóta vajdó igen fontos kérdésben a munkaadók és munkások között békés megegyezés jönne létre. Hangsúlyozta, hogy a bánáti kereskedelmi és iparkamara az érdektelt munkaadók meghallgatása után részletes javaslatot dolgozott ki ebben a kérdésben. Ez a javaslat figyelemmel volt minden szempontra és minden érdekre, de elsősorban a súlyos gazdasági viszonyokra kellett figyelemmel lennie.

Ezután Sztanoffovics Sándor kamarai titkár terjesztette elő pontról-pontra a kamara részletes javaslatát, amely minden szakmára és minden községre nézve külön-külön tesz javaslatot az üzletek nyitására és zárására időpontjára nézve. Utána Iszajlovics Vászta pancsevo polgármester terjesztett elő alaposan kidolgozott javaslatot a záróra kérdésében Pancsevo város területére vonatkozólag.

A munkásság képviselőiben Hrisztorics Bránko, a becskereki munkáskamarai kirendeltség vezetője szólalt fel és nagy beszédben ismertette a munkásság állásfoglalását. A munkásság nevében javasolja, hogy a kézműúru, vas, üveg- és kovácsiparok nyitva nyáron kilenc, télen nyolc órán át lehessenek nyitva naponta, fűszer- és gyarmatúru, csemege és hasonló egyéb üzletek pedig nyáron tíz, télen kilenc órán keresztül tarthassanak nyitva. Általában ajánlja, hogy mindenfajta üzlet pontosan egyidőben nyisson és zárjon, ami az ellenőrzés szempontjából is kívánatos. Vasárnap egész nap az összes üzlet legyenek zárva. Az ipari üzemek és műhelyek csakis annyi ideig lehessenek nyitva, amíg a munkások foglalkoztathatók. Kivételt csak a pék, mészáros- és hentesüzletekre és borbőlműhelyekre tegyenek, amelyek naponta 11 órán át nyitva lehetnek szerintük is. Vasárnap minden ipari üzem egész nap zárva legyen. Kéri végül a munkások, hogy a grafikai munkások kivételével minden más munkásnak legszigorúbban tiltsák el a vasárnapi munkát.

A munkásság képviselőjének felszólalása után még hosszú vita volt az indítványok egyes pontjai felett, majd dr. Zupkovics Pavle elnök felhívta az érdekelteket, hogy indítványaikat írásban nyújtsák be a főispánnak. Ezzel a konferencia véget ért.

Kitüntetések a királyi herceg keresztelője alkalmából

Szubotican kétszáznál többen, a Vajdaságban sok százan kaptak királyi kitüntetést

A királyi pár harmadik gyermekének keresztelője alkalmából Őfelsége Alekszandar király két ukázt írt alá. Egyik ukáz szövegről amnesztziáról intézkedik, a másik pedig Őfelségének elhatározásából több ezer katonai és polgári személynek ad kitüntetést. A kitüntetésre előterjesztett személyek névsorát az egyes minisztériumok vezetői állították össze:

Az ismertebb személyek közül magas kitüntetésben részesültek a következők:

A Fehér Sasrend I. osztályát kapta Zsivkovic Petar miniszterelnök, Uzunovic Nikola tárca nélküli miniszter és Korosec Antun erdő- és bányaugyi miniszter, a Fehér Sasrend II. osztályát Marinkovic külügy-miniszter, Drinkovic Máté szociálpolitikai miniszter, Szrskics Milan igazságügyminiszter, Makszimovic Bózsó közoktatásiügyi miniszter és dr. Kumanudi Koszta tárca nélküli miniszter, valamint Szpalajkovic párisi követ.

A Szent Száva-rend I. osztályát Svriljuga Sztankó pénzügyminiszter, Franges Ottó földművelésügyi miniszter, Szavkovic Szevan építészeti miniszter, Radivojevic Lázár közlekedésügyi miniszter és Gyurics londoni követ kapták.

Őfelsége Alekszandar király a legfelsőbb törvényhozó tanács valamennyi tagját magas kitüntetésben részesítette.

Vlaskalin Milorad dr. belügyminiszteri Inspektor a Szent Száva-rend III. osztályát, Lázics Zsika belügyminiszteri államtitkár a Fehér Sas-rend V. osztályát, Baltics Vilko dr. volt beogradi főispán és Horvát Cvetko dr. zagrebi rendőrtanácsos szintén a Fehér Sas-rend V. osztályát kapták. Todorovic Radomir belügyminiszteri osztályfőnöknek az uralkodó a Karagyorgyev-rend IV. osztályát adományozta.

Kitüntetett szuboticalak

Szubotican a következők kaptak kitüntetést: A Fehér Sas-rend IV. osztályát kapták: dr. Manoilovic Joco ügyvéd és dr. Matijevics István ügyvéd, királyi közjegyző.

A Fehér Sas-rend V. osztályát kapták dr. Jeremic Risza törvényszéki orvos, a vasutigazgatóság orvosa, Nikolic Mihajlo vasutigazgatósági osztályfőnök, dr. Csuhinszki Mihály egyetemi tanár, dr. Vojnic Halju József ügyvéd, Sztajlic Vászta, a gimnázium igazgatója és Rales Balázs pápai prelátus, rókusai plébános.

A Szent Száva-rend III. osztályát kapta dr. Demcsenko Gligorije egyetemi tanár, dr. Atimovic Miodrag egyetemi tanár, Nikics Fedor egyetemi tanár és Sztraszika Pavlo vasutigazgatósági osztályfőnök, továbbá Jovanovic Risza adóhivatali főnök és Sztanics Simeon vámtiszt.

A Szent Száva-rend IV. osztályát kapták Brankován Iván, a Szerb Bank igazgatója, dr. Ikkovic Ivan-đekics Pál, a városi közkórház igazgató-főorvosa és dr. Miladinovic Boro orvos.

A Szent Száva-rend IV. osztályát kapták még Alvaszam Vojislav, Jovicics Ljubomir és Boskovic Franjo, a szubotici vasutigazgatóság mérnök-osztályfőnökei és dr. Mladenovic Ljubomir szubotici állatorvos.

A Szent Száva-rend V. osztályát kapták Popovic Toma szubotici pénzügyigazgatósági főellenőr, Radakovic Simeon, a szubotici államügyészség fogház-felügyelője, Aradszki Lázár gazdálkodó (Kelebia), Bori Pála gépalkatós, Birkás Dániel földbírtokos, Bacslja Lajos, Bacslis Sztipan, Bajics Petar gazdálkodók, Vukov Franjo földbírtokos (Zsednik), Vukovic-Lámics Loizja és Vukovic-Lámics Béla, Vince Dániel gazdálkodó, Varga István gazdálkodó, Vukovics Géza ipartestületi titkár, Gavrilovic Gyurica pékmester (Palics), Dulics Máté nyugalmazott tisztviselő, Dulics Gábor, Dulics Péra gazdálkodók, Ivandekics Lázár szabómester, Ivkovic-Ivandekics Bózsó, Kopilovics Nesztó gazdálkodók, Konstantinovic Lázár fűszerkereskedő, Krnjajszki B. Toma, Krmotics Péra, Kujundzics Antun, Krnjajszki B. Pájó (Kelebia), Lázics Miladin, Lendvai Antal, Malagurszki József gazdálkodók, Matkovic Antal, Matkovic Toma földbírtokosok, Markov Vojin, Mihajlevics Gergeliv, Matics Ráda gazdálkodók, Medlanszki Mja vaskereskedő, Ognjanov Gyurica gazdálkodó, Ognjanov Dusan mészáros, Prodanovic Szevan, a Közgazdasági Bank igazgatója, Presics Miska földbírtokos, Pendzics Gyura nagyiparos, Presics Kálmán cipész, Presics Remija, Presics Antal, Pivarecskának gazdálkodók, Pejics Szevan szabómester, Ruszki Pájó gazdálkodó, Rajcsics Antun, Rajcsics Albe, Račmanj Iván, Romics Iván, Szkenđerovics Nesztó gazdálkodók, Sztipics Albe földbírtokos, Sztipics Lázár najságiró, Szkakics Szevan kovácsmester, Sztipics Gyuka, Sztantics Jásó, Szkenđerovics Iván, Sztantics Luka, Szkenđerovics Joco, Szkenđerovics Pülöp, Szkenđerovics Andrija, Szudarevics Ferenc, Terzin Gyurica, Tumbász Miklós, Turanov Péro, Futó Béla, Franciskovic Tamás, Horvácki Máté, Cvijin Albe, Cvijin Márkó földbírtokosok, Sokesics József ügyvéd, Milutinovic Vojislav és Vujics Vojislav szubotici postafőnökök.

A jótékony terén szerzett érdemeikért a Szent Száva-rend V. osztályát kapták a következők:

Sárcevic Manda, a szubotici bunyevác jótékony négyzet elnöke, Bogesics Loizka, a katolikus leányegyesület elnöke, Milekics Vera, a szubotici jótékony egyesület tagja, Ognjanov Olga, a szubotici szerb jótékony négyzet elnöke, Gild

Lujza, a szubotici Pucska Kulinja és Malagurszki Marija, a bunyevác jótékony egyesület tagja.

Gregorics Franjo szubotici államfőnök és Belleszlin Obrad, a szubotici államügyészség irodavezetője a polgári érdemrend aranyérmét kapták.

Kötelességük pontos teljesítéséért ezüst érmet kaptak a szubotici vasutigazgatóság következő tisztviselői:

Petrovna Evgenije, Poljakov Mihály, Konstantin Ragolte, Marasanov Mihály, Monfeld Pál, Horvát Antonije, Pülöp József, Medakovic Ilija, Onaklevics Onofrije, Rudolf Paula, Petkov Szredoje, Vukovic Bolte, Dembics Mladen, Pülöp István, Gerdec Milenka, Kátics Iván, Marold Vladimir, Perl Antun, Vratarics Iván, Cveticsanin Milorad, Panikovic Petra, Kaczi-janics Franja, Marics Lázár, Kálmán Mihály, Lévi Dezsó, Jurkovic Szevan, Jelenik József, Csósics Alekszandra, Manol Szima, Milicsvics Petar, Segá Milan, Testena Lovre, Révész Albin, Raubach Milan, Linkai Rudolf, Obradovic Zsivota, Havas András, Hinterlechner Franja, Nedelkovic Miodrag, Muszuzov Boris, Petrov Milutin, Vernics Ottó, Dimitrijevic Miodrag, Gardinovaeski Zsivan, Kovacsics Alojz, Petrovics Borislav, Szevicar Ferenc, Vaizer Mihály, Rasztovszki Vekoszlav, Píkmaler Gabriella, Kastólna Gyuro, Beljica Jankó, Pesics Nikola, Dragoljov Szoján, Kikics Velmir, Bárdos Lajos, Kamenarovic Antal, Jugovic Matija, Pravica Dusan, Dobrinesics Martin, Toplicki Sztankó, Pesics Petár, Altmajer Nikola, Malagurszki Vinko, Maurin Gyuro, Reics Vladislav, Schmidt Konrad, Zembics Kazimir, Ivanovic Ráda, Maltzarovic Nikola, Milosevics Vukasin, Szekulics Sztolan, Veréb Jovan, Gyorgyevics Milivoj, Glaser Iván, Iracsik Oszkár, Kincs József, Putnik Szlavko, Varga Vladislav, Petrovics Milorad, Jorgovics Ráda, Brgemaler Rudolf, Fésits József, Kasztoriesz Gyula, Ruzsicska Dragutin, Taus József, Bellani István, Pratkoi Kálmán, Silacsik Milorad, Zsiger Ottó, Gáll Ferenc, Pilics György, Balzsám Alekszander, Gerlich Nikola, Kocsis Alojz, Patotai József, Sziget Ferenc, Gerő Izidor, Góttmann Imre, Gerst Antal, Bozsics Petar, Lakatos Mihály, Lukics Milan, Pesics Dusan, Ikonics Akszentija, Percics Lajos, Csik Mikló, Terhes Iván, Jakab Nikola, Mikszics Szevan, Pozsarski Jullanna, Sztankics Antal, Terlatog Jován, Tumbász Pavle, Budanovic Azapit, Gordán Jován, Hiddni András, Lendri József, Luksz István, Vadóc Toma, Zsember István, Anunovics Antal, Karsan Jován, Kovács Mihajlo, Mók Antal, Milenkovic Vojislav, Zelics Matija, Bucskó Dragutin, Dalsinger Ferenc, Huber István, Jakcsics Szima, Kovács-Sztriko Mihály, Pozsarski Jozsif, Wurstler Szevan, Alekszander József, Csabracics Milan, Hezedits László, Mandics Gavrilo, Trublics Vladislav, Tató Jován, Certics Mija, Crnkovic József, Csibó Jován, Kriksz Lajos, Lartmann Ferenc, Oguzek Ferdinánd, Novolics Antun, Paljovics Márkó, Ruzsicska Gabriella, Szevanovics Milivoj, Tóth János, Vidkovic Ferenc és Planinac Ferenc.

Kitüntetések Bácskában és Bánáthban

Aranyérmét kaptak érdemeik elismeréséül: Vulics Sz, Bránko batinai szolgabíró és Kamenkovic Gedeon, a bácskai tartományi irodáigazgatója.

Borin Angelina, Ignatyovics Olga beogradi tartományi tisztviselő, Joszimovics Péter és Sztankovics Adám bácskapalánki járási tisztviselő polgári érdemeikért ezüst érmet kaptak.

Popovic Szevicszlav, a velikakikindai konzisztórium tagja, dr. Veszelovszki Dezsó szombori vezető járásbíró, Filipovics Iván és Cuculics Dusan mitrovici törvényszéki bírák, Szamulov Szevan velikakikindai konzisztórium tag, Danilovic Vászó noviszadi törvényszéki bíró, Sztajlic Szávó szrpszkielemei görögkeleti esperes, Tatarovics Jovan kikindai, Alekszics Iván jasatomesi és Mirkovic Szevan kumáni görögkeleti esperesek a Szent Száva-rend negyedik osztályát kapták.

Klinovszki Pavle velikakikindai vezető járásbíró, Sztanicsavlevics Vladimir noviszadi semmitőszéki tisztviselő és Lagu Matija szombori ügyészségi tisztviselő a Szent Száva-rend ötödik osztályát kapták.

Jahn Jakab pribleszecevoí és Kunda Vilmos pancsevói evangélikus espereseket a Szent Száva-rend negyedik osztályával, Stigermaier Iván crvenkai, Alekszai Mátyás bulkeszi evangélikus lelkészeket és Morgenthaler Ferenc bácskajárási lelkészt a Szent Száva-rend negyedik osztályával, dr. Gyurgjev Boskó noviszadi felebbviteli bírósági alelnököt, Gája Gusztáv szrpszkamitrovici törvényszéki bírót a Fehér Sas-rend ötödik osztályával, Mandics Péter szombori törvényszéki irodáigazgatót, Pjavlics Szevitolik becskeréki ügyészségi tisztviselőt, Sztankovics Milivoj pancsevói fogházigazgatót, Cár József noviszadi főügyészségi tisztviselőt, Jankovics Milivoj belacrkvai ügyészségi tisztviselőt, Szlobodjanac Franja rumai járásbírósi kezelőt, Strecker Iván sztarapazovai telekkönyvezetőt, Szajler Andrija rumai telekkönyvezetőt aranyérmekkel tüntette ki a király, Kirstjanski Dusan becskeréki fogházrámester, Apics Nesztor noviszadi fogházrámester, Verovac Lázár pancsevói Csirics Milutin velikakikindai, Zeszev Ráda szombori fogházrámesterek, Prodojevics Jovan szombori fogházrámester, Vukmirovic Jovan, Kurucsica Jovan mitrovici fogházrámester polgári érdemeikért ezüstérmét kaptak.

Zsivkovic Szevan szrbobrani gimnázium igazgatója, Jovanovic Vladan vrsaci és Milojkovic Dusan velikibecskerekéi gimnáziumi igazgatója a Szent Száva-

rend harmadik osztályával, Irovics Toma belacrkvai gimnáziumi igazgatót, Temerinac Dusan szombori tanítóképződei igazgatót, Megyesa Franja noviszadi, Baranyai Béla, Brajevac Szevtozár velikibecskerekéi gimnáziumi tanárokat a Szent Száva-rend negyedik osztályával, Sztoladinovics Milivoj bácskpetrováci gimnáziumi igazgatót, Hadnagyev Dimitrije sztaribecsei tanító, Bingulosev Cveta, Mihajlovics Mára noviszadi polgári iskolai tanárokat a Szent Száva-rend negyedik osztályával tüntették ki.

Cakics Nikola belacrkvai, Káitner Mirko zemuni, Zelenka Franja rumai, Makszin Jovan pancsevói, dr. Letics Petar noviszadi és Uvalics Nebojsza szombori gimnáziumi tanárok, Koutic Bogdán, Mirkovic Gliga noviszadi gimnáziumi tanárok, Gyurics Nikola belacrkvai, Acslis Borivoj vrsaci polgári iskolai igazgató, Visosevics Vlada kucurai elemi iskolai tanító, Letics Vukoszava pancsevói, Tomics Petar szrbobrani, Dursu Olga vrsaci, Moldovan Makszin belacrkvai elemi iskolai tanítók a Szent Száva-rend ötödik osztályát kapták.

A Szent Száva-rend II. osztályát kapták a következők: Bugarszki Tódor noviszadi pénzügyigazgató, Sztanovics Mladen, dr. Silák Gávra és Szedler Dragutin noviszadi pénzügyigazgatósági inspektorok.

A Szent Száva-rend III. osztályát a következők kapták: Vukelics Vladimir noviszadi pénzügyigazgatósági főkönyvelő, Markovic Milan velikakikindai adóellenőr, Sirmua Dragutin novibecsei adóhivatali főnök, Mirkov Ljubomir noviszadi adóhivatali főnök, Veljanesics Gyorgye szentai, Brkics Milan szombori, Nesztorovics Vaszilije sztaribecsei, Pányevics Jován titeli adóhivatali főnök, Rónai Antal bácskatopolai, Cseluszka Martin szombori, Ljvada Milan kulai, Potocics Vladimir szombori, Siper Ljudevit becskeréki, Basztalics Fáni szombori adóellenőrök, Grubelics Iván noviszadi, Nisevics Manoil szombori pénzügyőr-ségi ellenőrök, Gracsanin Ante noviszadi pénzügyigazgatósági adótitkár, Gyurics Bogoljub topolai, Adamovics Pavle belacrkvai adótitkár, Bezeka Ignác becskeréki pénzügyőr-ségi alelnök, Knezevics Luka noviszadi pénzügyigazgatósági irattárnok, Gromes Iván noviszadi vámfőellenőr, Zsivadnovics Dusan vrsaci vámfőellenőr.

Aranyérmét kapták: Jurcsics Toma noviszadi pénzügyőri biztos, Prodanovics Milan belacrkvai pénzügyőri biztos, Poljevc Márkó becskeréki pénzügyőri szemléző.

Carics Lázár noviszadi pénzügyőr-ségi szemléző, Basics Milorad, Erovics Csedomir noviszadi, Lesics Joszip becskeréki, Jurjevics Luka kikindai, Omarkanov Peha vrsaci, Kaplarovics Miodrag pancsevói pénzügyőr-ségi szemlézőket polgári érdemeikért ezüst éremmel tüntette ki Őfelsége Alekszandar király.

Kanetanovics Bozsidar noviszadi vasúti államfőnök a Szent Száva-rend ötödik osztályát, Vucskovics Gyorgye becskeréki adóhivatali főnök pedig a Fehér Sasrend ötödik osztályát kapta.

Gyorgyevics Rokszanda noviszadi agrárigazgatósági referens és Vaszikics Danica noviszadi agrárigazgatósági titkár a Szent Száva-rend ötödik osztályával, Dénes Ljudevit noviszadi kereskedelmi akadémiai tanárt a Szent Száva-rend negyedik osztályával, dr. Kencel József és Volák Julita becskeréki kereskedelmi iskolai tanárokat a Szent Száva-rend ötödik osztályával tüntették ki.

Kitüntetések a jótékonyági élet terén

Szenkovic Gabriella, a petrovoszelói Ciril Method egyesület elnöke és Sztupac Antonije, a petrovoszelói segélyező egyesület alelnöke a Szent Száva-rend negyedik osztályát kapták.

A Szent Száva-rend ötödik osztályát kapták a következők: Durs Olga, a vrsaci szerb nőegylet elnöke, Todorovics Jelisaveta, a pancsevói szerb jótékony nőegylet elnöke, Dragicevics Bojana pancsevói szerb nőegylet alelnöke, Jovanovics Szofia pancsevói Knyeginya Ljubica egyesület igazgatósági tagja, Szmederevac Olga, a pancsevói francia klub alelnöke, Zsapanzski Anica, a becskeréki szerb jótékonyági nőegylet elnöke, Lazarevics Jelica, a becskeréki szerb nőegylet elnöke, Ajvad Szofia, a kikindai szerb jótékonyági nőegylet alelnöke, Szremanac Deszanka, a kikindai közművelődési egyesület elnöke, Vlahovics Efmija, a sztaribecsei szerb nőegylet elnöke, Vujics Jelisaveta, a sztaribecsei szerb nőegylet pénztárnoka, Radonics Leposzava, a sztaribecsei iparos szerb nőegylet elnöke, Gyorgyevics Julka, a szrbobrani nőegylet elnöke, Popovics Darinka, a szombori szerb jótékonyági nőegylet elnöke, Aradszki Mária, a szentai szerb nőegylet elnöke, Szaklics Katinka, a szombori szerb jótékonyági nőegylet alelnöke, Jankulov Szmilja, a szombori Materinszko Udruzenje elnöke, Dimitrijevics Milana, a bácskapalánki szerb jótékonyági nőegylet elnöke, Radics Vera, a noviszadi szerb jótékonyági egyesület alelnöke, Francuz Vida, a noviszadi haladó nők egyesületének elnöke, Vilics Olga, a noviszadi Poszestrina elnöke, Rakics Deszanka, a noviszadi Poszestrina alelnöke, Vuklo Varadjanin Vida, a noviszadi női zeneegylet elnöke, Szofics Emília, a noviszadi Kolo Srpskih sestara elnöke, Klein Jelisaveta, a noviszadi Kolo Srpskih sestara alelnöke, Szauer Mária, az alibunari nőegylet tagja, Ognjatovics Tatjana, a kikindai Vöröskereszt egyesület tagja, Mio A., a novibecsei »Knyeginya Zorka« egyesület elnöke, Dracimirovics Mára, a pancsevói szerb nőegylet alapítója, Popovics Anka, a sztaribecsei Vöröskereszt egyesület alelnöke, Szpenavics Mileva, a sztaribecsei Vöröskereszt tagja, Jovanovics Perszida, a szentai Vöröskereszt alelnöke, Baltics Vidoszava, a becskeréki Vöröskereszt alelnöke, Nikolics Katinca, a becskeréki szerb jótékonyági nőegylet alelnöke, Petrovics Szofia, a becskeréki szerb nőegylet alelnöke, Konstantinovic Áca, a pancsevói Knyeginya Ljubica egyesület alelnöke, Mutardzics Dezsza, a pancsevói szerb nőegylet elnöke, Szlepevics Danica, noviszadi szerb jótékonyági egyesület titkára, Mihajlovics Mára, a noviszadi szerb jótékonyági nőegylet tagja, Sztanovics Danica és Jovanovics

Krisztina, a noviszadi Vöröskereszt tagjai, Szlepcsevics Sztjevka, a noviszadi Knyeginya Zorka elnöknője, Kohn Ilona, a noviszadi Ingyenkenyér egyesület elnöknője, Trajanovics Jelena, a noviszadi Ingyenkenyér egyesület alelnőknője, Prodanovics Zorka, a noviszadi szerb-orosz jótékonyági egyesület elnöknője, Porcsenko Mária, a noviszadi szerb-orosz jótékony-

sági egyesületnek alelnőknője, Velcsok Izabella, a noviszadi csehslavok nők egyesületének elnöknője, Micsalek Sztefania, a csehslavok egyesület igazgató-sági tagja, Rainer Cecilia, a noviszadi zsidó nőegylet elnöknője, Lusztig Fáni, a noviszadi zsidó nőegylet alelnőknője és Vild Anna, a noviszadi katolikus nőegylet elnöknője.

HIREK

— **Előléptetés.** Öfelsége a király Todorovics Zsolt alezredest, a szubotcai III. lovasezred parancsnokát vasárnap kelet ukázzával ezredessé léptette elő.

— **György angol király teljesen felgyógyult.** Londonból jelentik: A király titkos tanácsot tartott, amely közel ötnegyedórát ült együtt. Lord Parmoor elnököl és több miniszter tett jelentést a tárcájához tartozó ügyekről. Julius 15-ike óta ez az első eset, hogy a király résztvevett a titkos tanács ülésén. A király nemsokára Sandringhamb utazik.

— **Időjárás.** A Meteorológiai Intézet jelenti: Meleg idő várható, fokozódó zivatarhajlammal.

— **A tanítók országos kongresszusa Zagrebban.** Zagreből jelentik: Szombaton kezdődik Zagrebban a jugoszláviai tanítók országos kongresszusa, amelyre már eddig több, mint kétezer résztvevő érkezett Zagrebba. A kongresszust, amely viharos lefolyású lesz, szombaton ünnepélyes keretek között nyitják meg.

— **A zagrebi Gradjanski újabb győzelme Németországban.** Berlinből jelentik: A zagrebi Gradjanski németországi turáján csütörtökön Wormsban játszotta második mérkőzését a Normatia csapata ellen. A Gradjanski ez alkalommal is kitűnő játékot produkált és bár a második félidőben a megsérült Babicsot és Perskát nélkülözni volt kénytelen, 3:0 (0:0) arányú fölényes győzelmet aratott.

— **Nobile újabb északsarki expedíció megszervezéséről tárgyal Berlinben.** Berlinből jelentik: Nobile csütörtök este Berlinbe érkezett és tárgyalásokat kezdett több tudóssal, akik a sarkkutató terén nagy tapasztalatokkal rendelkeznek. Nobile tárgyalásai egy új északsarki léghajóexpedíció megszervezésére irányulnak.

— **Még ebben az évben összeül a tengeri leszerelési konferencia.** Washingtonból jelentik: Washingtoni politikai körökben olyan hírek terjedtek el, hogy az öt tengeri nagyhatalom flottaleszerelési konferenciáját még ebben az évben megtartják. A konferencia valószínűleg decemberben ül össze Londonban.

— **A zagrebi sakkverseny ötödik fordulójára.** Zagreből jelentik: A mesterképző sakkverseny ötödik fordulójában Schreiber győzött dr. Horovitz ellen, Vogelnik Gabrovsek ellen, Trifunovics Filipics ellen, Nikolic Dumics ellen, Nedeljkovics Grecsarszki ellen, Martinovszki Weisz ellen, Kovacevics Borkovics ellen, Manics Alekszics ellen. A verseny állása az ötödik forduló után: Nedeljkovics, Manics 4 1/2, Vogelnik 4, Trifunovics 3 1/2, Martinovszki 3 (1), Kovacevics, Nikolic, Weisz 2 1/2, Dumics 2 (1), Filipics, Schreiber 2, Gabrovsek, Grecsarszki 1 1/2, Alekszics, Borkovics, dr. Horovitz 1.

— **Átuszta a Bristol-csatornát egy fiatal angol leány.** Londonból jelentik: A tizenhatéves miss Parnell csütörtökön átuszta a Bristol-csatornát. Penarthól startolt és 10 óra 17 perc 10 másodperc alatt érte el a tulsó partot.

— **A budapesti Andrassy-uton kigyulladt egy bérpalota teteje.** Budapestről jelentik: Pénteken délelőtt tíz óra tájban kigyulladt Budapesten az Andrassy-ut 83 számú hatalmas bérpalota, amely az államvasutak nyugdíjintézetének tulajdona. A hatalmas palota teteje percek alatt lángtenger volt. Budapest összes tűzörségeit kivezényelték a tüzhez. A nagy hőség következtében az ablakok üvegtáblái sorra megrepedeztek. A tüzoltók emberfeletti munkát végeztek, amíg sikerült a tüzet lokalizálni. Az oltási munkálatoknál egy tüzoltó súlyos égési sérüléseket szenvedett. A nyomozás során megállapították, hogy a tetőn előző nap bádósok dolgoztak forrasztóval. A rendőrség három bádósosságát előállított kihallgatás végett, mert az a gyanu, hogy az ő gondatlanságuk következtében keletkezett a tűz.

— **A megszüntetett szombori kereskedelmi akadémia igazgatóját a nisi kereskedelmi iskola élére nevezték ki.** Az Avala jelenti: A kereskedelemügyi miniszter Markotic Lázárt, a megszüntetett szombori kereskedelmi akadémia volt igazgatóját a nisi kereskedelmi akadémia igazgatójává nevezte ki.

— **A petrovaradini önkéntes tüzoltóegyesület gyakorlatai.** Petrovaradindól jelentik: Az önkéntes tüzoltóegyesület pénteken délután a petrovaradini helyőrség közreműködésével nagyszabású tüzoltógyakorlatokat mutatott be. Az izgalmas mutatványokat nagy közönség nézte végig.

— **Cabanakiállítás Rumán.** Rumáról jelentik: Augusztus hó 18-án, vasárnap a rumai járás gazdálkodói gabonakiállítást rendeznek Rumán. A kiállítás költségeihez való hozzájárulás címén a szeremségi tartomány nagyobb összeget szavazott meg.

— **Husz lupus-beteg szűrt meg.** Bukarestből jelentik: A Jassy közelében levő langanacki lupus-beteg otthonból husz lupusbeteg megszökött. Eljutottak Ismailba, ahol sokáig nem sikerült rájuk akadni. Végül valamennyit a rendőrprefekturára tereltek. Az egyik szökevénynek sikerült vonaton Jassyig eljutnia.

Véres harcok folynak az orosz-kinai határon

Az orosz katonaság több helyen benyomult Mandzsuriába és megszállt több helységet

Londonból jelentik: Az orosz-mandzsuri határról érkező hírek egyre aggasztóbbak.

Az orosz és kínai csapatok között állandóan folyik a harc.

A kínai csapatok csütörtökön hat óras véres ütközet után visszafoglalták Nordun városát, amely néhány nappal ezelőtt orosz kézbe került. Az ütközetben husz orosz és kínai katona esett el.

Mukdeni jelentés szerint a mandzsui határ mentén állomásozó kínai csapatok létszámát újra felemelték.

Kirin tartomány kormányzója jelentést küldött Mandzsuria kormányzójának arról, hogy

az oroszok csütörtökön megkezdték az ellen-ségeskedést.

A keleti harcfronton a Szungári-folyó partján egy ágyunaszádról

háromszáz orosz tengerész szállt partra és két repülőgép támogatásával megszállt két kisebb várost.

Egy másik orosz csapat hat tábori ágyu és hat gépfegyver segítségével Mandzsulitól nem messze benyomult Mandzsuriába és egy harmadik csoport egy határmenti községet támadott meg, amelynek lakosságát elűzték, házaikat felgyújtották és a gabonát, valamint a háziállatokat elrekvirálták.

TÖZSDE

Zürich, aug. 16. (Zárlat.) Beograd 9.13, Páris 26.3375, London 25.20 ötnyelcad, Newyork 519.93, Brüsszel 72.275, Milánó 27.1775, Madrid 76.25, Amsterdám 208.25, Berlin 123.82, Bécs 73.225, Szófia 3.76 egynyelcad, Bérga 15.3825, Varsó 58.30, Budapest 90.74, Bukarest 3.085.

Noviszadi terménýtőzsde, aug. 16. Buza bácskai uj 77-78 kg. 200-205, hajó Tisza uj 77-78 kg. 212.50-217.50, bánáti uj 77-78 kg. 197.50-200, szerémi uj 77-78 kg. 197.50-200. Árpa bácskai uj 63-64 kg. 157.50-162.50, Zab bácskai, bánáti és szerémi uj 172.50-177.50. Tengeri bácskai, bánáti és szerémi 200-205. Liszt Ögg és Og 307.50-312.50, 2-es 287.50-292.50, 5-ös 267.50-272.50, 6-os 242.50-247.50, 7-es 212.50-217.50, 8-as 135-140. Korpa bácskai, bánáti és szerémi jutazsákokban 115-120. Bab bácskai uj, fehér 380-390, szerémi fehér 380-390. Irányzat: a huzánál kellemes, különben változatlan. Forgalom: 253 1/2 va-gon.

Budapesti gabonátőzsde, aug. 16. Határidőüzlet: Buza októberre 23.90-24.05, zárlat 24.02-24.03, márciusra 26.18-26.41, zárlat 26.38-26.39. Rozs októberre 18.36-18.56, zárlat 18.56-18.57, márciusra 20.08-20.50, zárlat 20.67-20.68. Tengeri májusra 19.92-20.04, zárlat 20.01-20.02. Készárúpiac: buza 22.65-23.90, takarmányárpa 17.50-18.50, köles 18-19, tengeri 23.60-24, korpa 13.50-13.50, rozs 16.90-17.05, sórárpa 19.50-24, repce 46-48, zab 17.75-18.75.

Chicagói terménýtőzsde, aug. 16. Középfolyamok: Buza szeptember 137 ötnyelcad, december 146, március 151 háromnyelcad. Tengeri szeptember 102 egynyelcad, december 97 és fél, március 101 és fél. Rozs szeptember 107 és fél, december 116.

Winnipeg-i terménýtőzsde, aug. 16. Középfolyamok: Buza október 160 háromnyelcad, december 157 és fél, március 162 és fél.

Liverpooli terménýtőzsde, aug. 16. (Zárlat.) Buza október 10 sh 0 és fél d, december 10 sh 4 háromnyelcad d, március 10 sh 7 háromnegyed d.

Vizállás

A noviszadi hidrotechnikai hivatal jelentése szerint a jugoszláv vizek mai állása a következő: Duna: Bez-dán 208 (-22), Apatin 275 (-33), Bogojevó 289 (-17), Palánka 220 (-17), Noviszad 220 (-15), Zemun 166 (-0), Pancsevó 140 (+2), Orsava 188 (+86), Dráva: Maribor 100 (-19), Osziyek 100 (+6), Száva: Zagreb (+12), Mitrovica 90 (-0), Tisza: Senta 135 (-6), Be-cej 102 (-4), Titel 233 (-7).

Kifogták a palicsi tó halottjának holttestét

A szerencsétlen fiatalember nem tudott uszni és ez okozta katasztrófáját

A csütörtök délutáni halálos kimeneteli palicsi szerencsétlenség áldozatának, Kuluncsics Dezsó volt szubotcai városi tisztviselőnek a holttestét hétfőn reggel kifogták a vízből. Csütörtök késő estig eredménytelenek maradtak a hulla utáni kutatások, amelyeket hétfőn kora reggel folytattak. A szerencsétlenül járt fiatalember apja Kuluncsics Lukács nyugalmazott vasuti főkalauz és bátyja Kuluncsics Lukács banktisztviselő hétfőn kora reggel a strandon néhány alkalmazottjával együtt csónakokon a holttest keresésére indultak és reggel nyolc órakor meg is találták a holttestet, amelyet a víz épen akkor vetett fel alig néhány méternyire a szerencsétlenség színhelyétől. A nádas közelében, körülbelül a negyedik tanyánál.

Kuluncsics Dezsó holttestén nem volt semmi elváltozás, csupán az arca vált kissé szederjessé, a teljesen összeszorított öklében pedig iszap volt. Azonnal kiszállt a rendőri bizottság a helyszínre, amely megadta az engedélyt Kuluncsics Dezsó eltemetésére.

A palicsi tó legújabb halottjának a szerencsétlenségét valószínűleg az okozta, hogy nem tudott uszni. Érdekes, hogy Kuluncsics Dezsó, mintha csak megérezte volna végzetét, épen csütörtök délelben említette apjának, hogy fél a víztől még a sekély helyeken is, mert nem tud uszni. Épen ezért érthetetlen, hogy miképp határozta el magát délután menyasszonyával való csónakázás közben mégis arra, hogy a csónakból beleugorjon a vízbe, ahol aztán végzete érte.

Harmincemillió dináros örökséghez jutott a heogradi tudományegyetem

Tjelovics Luka beogradi nagykereskedő, aki csütörtökön halt meg, végrendeletileg hagyta a főiskolára a hatalmas összeget

Beogradból jelentik: Csütörtökön este meghalt Tjelovics Luka ismert beogradi nagykereskedő, aki egyike volt a főváros leggazdagabb embereinek. Tjelovics, aki mint tántoríthatatlan hazafi és harcos is hivatásos érdemeket szerzett, életében is bőkezű mecénás volt. Főként az ifjúsági mozgalmakat támogatta, akár tudományos jellegűek voltak azok, akár pedig az ifjúság sportbeli nevelését célozták.

Tjelovics valódi self made man volt, mindössze négy középiskolát végzett és óriási vagyonát maga szerezte.

Végrendeletét pénteken bontották fel s ekkor derült ki, hogy Tjelovics a tudományegyetem céljaira harminc millió dinárt hagyományozott. Az egyetem jöltevéjét, Tjelovicsot a maga halottjának tekinti és temetéséről is a főiskola gondoskodik. Az elhalt nagykereskedő holttestét pénteken felravalatozták és a tudományegyetemen helyezték el. Az elhalt mecénás ravatalához állandóan nagy tömegek zárandokolnak.

**ABÁCSMEGYEI
NAPLÓ-RA**
bármelyik naptól kezdve
lehet előfizetni s az
előfizető részéről a
könyvkedvezményekben

— Bukarestben a királyi palota mellett zuhant le egy repülőgép. Bukarestből jelentik: Bodina százados és Bureau repülőhadnagy tegnap délután fél 6 óra tájban különböző mutatóványokat végeztek a levegőben Bukarest felett. A vasárnapi mutatóványt sokezer ember nézte Bukarest uccáiról. A repülőgép a cotroceni királyi palota fölött is a legnehezebb mutatóványokat végezte. Egy pillanatban a gép elvesztette egyensúlyát és nyílegyenesen zuhant a föld felé. A gép a királyi palota közelében lévő gyakorlóterre zuhant. Bodina százados, valamint Bureau hadnagyot súlyosan sebesülten szedték ki a gép roncsai alól. A repülőgép teljesen összetört.

— Ford autógyárat épít Jugoszláviában. Barból jelentik: Ford a világhírű autógyáros már a múlt évben elhatározta, hogy a balkáni termelés céljaira Jugoszláviában autógyárat létesít. Dr. Dobricics Nikola bari püspök közbenjárására Ford úgy határozott, hogy a gyárat Barban építi fel. A tervrajzok már el is készültek és azokat megküldték Fordnak. A terv szerint az autógyár a jövő év nyarára már el is készül és megkezdí a Ford-autók gyártását. A Ford-gyár megbízottai a napokban jártak Barban és megtekintették a gyártelep építésére kiszemelt területet, amely közvetlenül a tenger partján fekszik. A bari Ford-gyárban nemcsak az olcsóbb fajtájú Ford-kocsikat fogják gyártani, hanem berendekeznek a Lincoln-típusú luxusautók készítésére is.

— A polgármester és a rendőrfőnök kártyabarlangja. Constanzából jelentik: A Fekete-tenger mellett Techirghiol fürdőhelyen hónapok óta működik már egy játékbarlang, amely hatalmas belépődíjakat és pinkapénzeket szedett. Több játékos veszített el súlyos ezreket ebben a játékbarlangban. A játéklklubot hatósági személyek vezették és tartották fenn. A fő részvényes, illetve klubtulajdonos maga Techirghiol polgármestere, Zamfirescu Mircea volt, viszont a játékrendező szerepét Jon Gheorghiu szigurancafőnök töltötte be. Kivülük még több hatósági személy vett részt a játékrendezésben. A polgármester és a szigurancafőnök ellen a prefektus megindította az eljárást.

— A noviszadi Juda Makkabi szombati nyári mulatsága. Noviszadról jelentik: A Juda Makkabi sportegylet szombaton, augusztus 17-ikén az Olimpia-kertben nagyszabású nyári mulatságot rendez, amelynek központjában az a kiváló varietéműsor áll, amelyet a Makkabi vezetősége erre az estélyre biztosított. Quadratus zenebőhócok, tizenkét táncszám, feltűnésteltő nézőszám kerül bemutatásra. Ezenkívül ez este lesz a Miss Noviszad választás és ezzel eldől az a kérdés, ki lesz Noviszad legszebb nője. Értékes tombola, nagyrészt ezüst és egyéb érték tárgyakból álló szerencsekerék sorsolás és egyéb szórakozások lesznek. Az éjfélig tartó előadás után tánc lesz, amelyhez a zenét egy kintülő jazz zenekar szolgáltatja. Belépődíj 20 dinár, asztalfoglalás a Lipkovic-féle dohánnyüzésében.

— Házasság. Dr. Klein Mátyás orvos Noviszad és Gruby Lilly Noviszad folyó hó 18-án vasárnap d. e. fél 12 órakor házasságot kötnek a noviszadi izr. templomban.

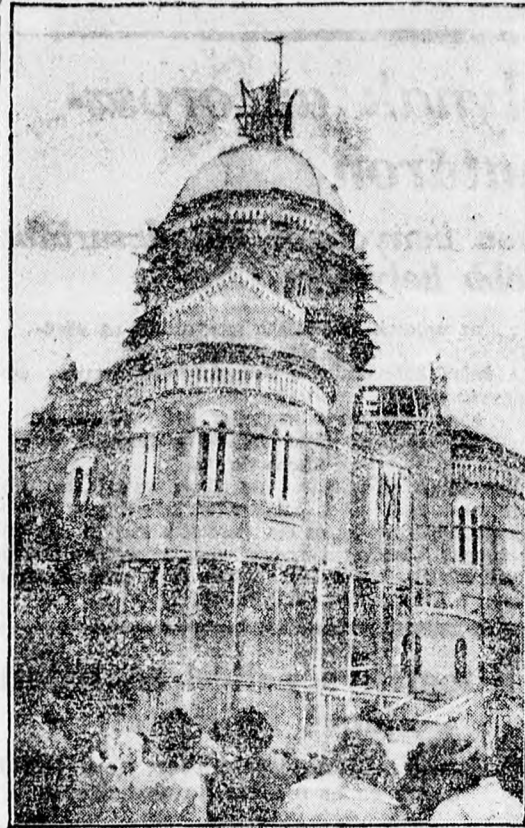
— Ki akar katonáorvos lenni? A szuboticei városi katonai ügyosztály közli, hogy a katonai egészségügyi intézet pályázatot írt ki huszonöt orvostanhallgató felvételére. A jelentkezőknek a beogradi orvostani fakultáson kell tanulni azzal, hogy a tanulmányok befejezése után kétszer annyi időt töltenek el a katonai egészségügyi szolgálatban, mint amennyi ideig tartott az egyetemi tanulás. Csak az érettségét letett s husz évnél nem idősebb s 18 évnél nem fiatalabb jelentkezők kérvényeit vesszük figyelembe. A pályázat határideje szeptember 15. Részletek megtekinthetők a szuboticei városi katonai ügyosztályon.

— A szakadéka zuhant egy therautó. Kraljevórról jelentik: Kraljevó közelében csütörtökön az esti órákban súlyos szerencsétlenség történt. Egy therautó, amelyet Valovics Djordje sofőr vezetett, a Kraljevó—Novipazar közötti országúton egy meredek fordulónál felborult és az utmenti szakadéka zuhant. A gépkocsi teljesen összetört és a sofőr életveszélyes sebesüléseket szenvedett. A katasztrófát valószínűleg féktörés idézte elő.

A szombori ipari és mezőgazdasági kiállításon általános feltűnést keltett a Gerber-féle sörpavillon, ahol a megszokott kintű Special és Góllát sört mérik.

— Az örült földműves rémítette. Tuzláról jelentik: Borzalmas gyilkosság történt kedden a Tuzla közelében lévő Voljanici községben. Banics Sztankó huszonnyolc éves földműves már hosszabb idő óta az elmehaj tünetei mutatkoztak. A földműves egy ideig megfigyelés alatt állott a beogradi kórház elmeosztályán, mint hogy azonban elmehaja csak melankóliában nyilvánkozott meg, nemsokára hazaengedték. Banics azóta szüleinél lakott, akik a hálószobájukkal szomszédos szobát engedték át beteg fiuk részére. Az elmebeteg emberen kedden váratlanul idegromham vető erőt, törti-zuzni kezdett és amikor apja, Banics Jován hatvanéves gazdálkodó berohant a szobájába, fejével támadt az öregemberre. Az öreg Banics dukaodni kezdett fiával, ez azonban csakhamar letépett és a kezében levő fejszével többször feibeszujtotta. A szerencsétlen ember a helyszínen szörnyethalt. A dühöngő embert az elősőt szomszédok csak nagynehézzen tudták lefegyverezni. Banics Sztankót beszállították az elmeügyintézetbe.

— Feltették a keresztet a csantavíri templomra. Csantavírről jelentik: A csantavíri katolikus hitközség — mint ismeretes — temploma helyére monumentális új templomot emeltet. Az építkezési munkálat már be-



fejezéshez közeledik. A nagy kupolára most tették fel fényes ünnepség keretében a keresztet. Az ünnepséget mise előzte meg, amelyet Hegedüs Lénárd bajmoki esperes celebrált. Mise után Hegedüs esperes magas szárnyalású beszéd kíséretében beszentele a keresztet, aminek megtörténte után elhelyezték azt a kupolán. Az ünnepségen a falu egész lakossága résztvett és a kereszt feltételét több ezer ember nézte végig.

— Zuhant a legújabb japán bombavető repülőgép. Londonból jelentik: Súlyos kimenetelű szerencsétlenség történt a most elkészült japán katonai bombavető repülőgép kipróbálásánál. Az új repülőgép Taszikavi repülőtéréről szállt fel a próbautra. A repülőgépben hat katonáorvos, Hukaine tengernagy, a japán repülőhadserg parancsnoka és egy alízst ültek. Háromszáz méter magasságban a repülőgép felrobant és zuhant. A hat orvos és az alízst szörnyethaltak, míg a tengernagy kórházba való szállítása közben halt meg. A szerencsétlenség ügyében a japán kormány szigorú vizsgálatot rendelt el.

— Eljegyzés. Neoresics Katica szuboticei városi tisztviselő és Mihajlovics Novica szállótulajdonos Vrnyaeska Banya jegyesek. (Minden külön értesítés helyett).

— Kislíával a karján fulladt a Tiszába egy szegedi cipészemester. Szegedről jelentik: Megrendítő szerencsétlenség történt a szegedi Tisza-strandon. Tóth Áron jómódu cipészemester családjával együtt fürdeni ment. A vízben karjára vette kislíát és úgy haladt beljebb a folyó medrében. Lassan lepegetett az egyre mélyebb vízben, amikor azonban mintegy husz méternyire ért, a lába alól hirtelen eltűnt a talaj és kislíával együtt elmerült. A parton tartózkodó fürdőzők nyomban segítségére siettek a szerencsétlen embernek, azonban már nem sikerült kimenteni. Fiával együtt a Tiszába fulladt. A kettős szerencsétlenség ügyében megindult a nyomozás és a rendőrség intézkedésére halászok felkutatják a folyó medrét. Fáradozásuk azonban nem járt eredménnyel és a szerencsétlenül járt cipészemester holttestét csak napokkal később vetette fel a víz az algyői Tisza-hídnál. A kislíu holtteste még nem került meg.

Ügyvédi hír. Dr. Jovánovics Márkó velükakikindai ügyvéd irodáját Sztaribesejre (Kralja Petra ulica 22. szám alá) helyezte át.

— Megülte hitlen kedvesét, azután önként jelentkezett a csendőrségen. Sabáról jelentik: A sabaci csendőrségen csütörtökön este megjelent egy feldult külsejű ember és bejelentést tett arról, hogy halálával agyonütötte hitlen kedvesét. A csendőrök kimentek a megjelölt helyre, ahol borzalmasan összeroncsolt testtel holtan találták meg Deszpotovics Leposzáva huszonhárom éves lányt. A gyilkos, akiről kiderült, hogy Szpaszojevics Milutin napszámossal azonos, elmondotta, hogy csütörtökön meglátogatta kedvesét és szemrehányást tett neki amiatt, hogy kicsapongó életmódot folytat és megalja. A lány kijelentette, hogy úgy él, ahogy neki tetszik, mire Szpaszojevics dühbe gurult, felkapta a földön heverő fejszét és többször feibeszujtotta vele a lányt, aki véresen esett össze. A dühöngő ember az élettelen testre is több fejszecestést mért. Szpaszojevicsot kihallgatása után a csendőrség letartóztatta.

— Népek egyesülése. A Bácsmegyei Napló múlt vasárnapi száma Magister tollából Filmtékercek címen egy cikksorozat közlését kezdte meg, amelyben a világhistoria korszakos eseményeinek jellemző és érdekes epizódjait mondja el a történetírő hűségével, s az epikus érdekes módorában a nagy képzettségű szerző. A holnapi vasárnapi számban a Népek egyesülése címen beszél el Magister, hogy mikép gondolta mazedonial Nagy Sándor, Nagy Károly, Nagy Frigyes és Napoleon a népek egyesítésének gondolatát megvalósítani. Briand elődei lehetne ennek az érdekes cikknek a címe. A jövő héten folytatódik a »Filmtékercek« közlése.

A holnapi, vasárnapi számban novellákat írtak: Somlai Károly: Igazságos ítélet, Szász Márton: Féltékenység, Kristály István: Kiszthand, Kosztolányi Dezső: Pauline, Blazsek Ferenc: Komédia, Szegedi Emil: Légyott, Gergely Boriska: Péntek estől szombatig címen. — Versek írtak: Borsódi Ferenc, Tamás István. — Lucia: Régiségtár címen írt csevegést, Baedeker folytatja a közkezdelt Harun el Rasid sorozatot, Govorkovich János a római emlékeket, Tere-fer, Párisi film, filmhírek, Történelem apró történetekben rovatokon kívül Ambrus Balázs ismertétést írt Munk Artur most befejezett emlékiratairól, Kemény Ferenc a világhíradalom legújabb alkotásait ismerteti.

— Betörők a gyógyszerárban. Szkopljéból jelentik: Péntekre virradó éjjel betörők jártak Bogoevics Gavra gyógyszerárban, amely a legnagyobb a városban. A betörők a laboratórium udvari ablakán keresztül jutottak be a gyógyszerár helyiségébe, feltörték a kasszát és onnan több ezer dinár készpénzt vittok el, ezenkívül nagymennyiségű értékes gyógyszert is zsákmányoltak. A betörést csak reggel fedezte fel a tulajdonos és jelentést tett róla a csendőrségnek, amely megindította a nyomozást.

— Kuglizás közben nygonverte társát. Apatnból jelentik: Weisz Antal apatini kosárlónó néhány nappal ezelőtt kuglizott társával, Hiegl József kosárlónóval. A társak a játék közben összeesettek és Weisz egy tarkónyágra Hieglt, hogy az eszméletlenül esett össze. A szerencsétlen kosárlónó csütörtökön reggel sérülésébe behalt. Weisz Antalt a csendőrség letartóztatta.

— Nagy ünnepségekkel fogadták Szplítben a Franciaországban elesett jugoszláv hősi hamuvált. Szplítből jelentik: A Dalmácia gőzös, amely a Franciaországban elesett jugoszláv hősi hamvait szállítja vissza a hazai földre, Dubrovnikból pénteken Szplítbe érkezett. A kikötőben a polgári és katonai hatóságok kiküldöttjei és nagy tömegek várták a Dalmáciát. A korszok kirakása előtt több beszéd hangzott el. A hamvakat Szplítből vasuton szállítják tovább Beograd felé.

— Tűz a szental határban. Szentáról jelentik: Pénteken reggel hat órakor kigyulladt Borgyoski Áron gornjibregi gazda szállásán két kazal szalma, amely teljesen elégett.

— Vakmerő rablótámadás egy vrbászi tanyán. Vrbászról jelentik: Vakmerő rablótámadás történt csütörtökön délben a vrbászi tanyavidéken. Ismeretlen tettes beállított Rehorn Frigyes vrbászi gazdálkodó tanyájára, amelyet ki akart rabolni, de terve nem sikerült és zsákmány nélkül kellett elmenekülnie. Rehorn Frigyes tanyáján csütörtökön a déli órákban csak Szekicki Mária munkásasszony tartózkodott, aki a tanyán van alkalmazásban. Az asszony ép az ebédidőzssel volt elfoglalva, amikor beállított a konyhába egy ismeretlen férfi. — Pénzt! — kiáltotta az ismeretlen látogató, majd a következő pillanatban egy bunkósbottal fejbeütötte Szekicki Máriát. Az asszony védekezni próbált, de ekkor a támadó kiragadta kezéből a konyhakést és azzal feljé szurt. A szurás karján érte Szekicki Máriát, akinek sikerült kimenekülnie az udvarra. Segélykiáltására a szomszédos tanyákról többen segítségére siettek, amit látva a vakmerő támadó, elmenekült. A tanyaiak felkutatják az egész környéket, azonban nem sikerült a nyomára akadni. Kézrekerítésére megtörtént minden intézkedés.

— Vendégkántor a szubotical zsidó templomban. A szubotical zsidó hitközség meghívására Deitel Jenő miskolci főkántor szombat délelőtt, mint vendég fog az istentiszteleten közreműködni.

— A bocsári római katolikus plébános ötvenéves felköszli jubileuma. Lélekemelő ünnepség színlhelye volt csütörtökön Bocsar község. Eisele Ferenc római katolikus plébános ünnepelte ötvenéves papi jubileumát fényes és megkapó külsőségek között. Az ünnepséget istentisztelet vezette be, amelyen Brenner Frigyes pápai protonotárius mondott magas szárnyalású beszédet. Ezután következett az aranymise, amelyet a jubiláns celebrált a kerületi papság scgdéletével. Az istentiszteleten közreműködött a bocsári templomi dalárda is. Az istentisztelet után Bayer Alajos és Csik János, az egyházközség kegyurai bankettet adtak, amelyen résztvettek Brenner Frigyes pápai protonotárius, Herresbacher Dénes kerületi esperes, pápai kamarás, Kasza Lajos padeji, Watz Oszkár turszakkainzsa, Lázár Pál potiszkszvetinikolai plébánosok, Katyánszki Milos görögkeleti lelkész, Lukics Steván községi jegyző, Stojin Nikola községi bíró, dr. Geiszt János községi orvos és mások. A banketten a bocsári dalárda Weber Lajos karnagy vezényletével több dalt énekelt.

**Ez a cipő mért nem ragyog?
Ilyesmit én mégsem hagyok!**

**Ezentul okosabb leszek:
Ezentul PYRAM-ot veszek!**

— **Protestáns missziós előadások a középbácskai falvakban.** Vrbászról jelentik: Vrbászon augusztus 18-ikától 25-éig protestáns teológiai és pedagógiai iskola-hét lesz, melyen több kiváló német és svájci egyetemi tanár és lelkes tart előadást. Az iskola-héttel párhuzamosan a Vrbász környéki protestáns falvakban, úgymint Torzsán, Kucurán, Pribicevicsévón, Pancsevón, Sévén, Keketicsen, Szekicsen és Pivnicán a teológiai hét előadói esténként előadásokat fognak tartani bibliai tárgyú témákról. A bácskai evangélikus lelkesek közül John Jakab főesperes, Morgenthaler Ferenc alesperes, Konrath Vilmos vrbászi és Scherer Péter feketicsi lelkesek fognak előadásokat tartani. A teológiai hét előadói és haligatói Vrbász vendégei lesznek és résztvesznek az új protestáns menház beszentelési ünnepségén is.

— **Agyon akartak szurni egy volt román minisztert.** Bukarestből jelentik: A liberálistájakahalmegyei tagozata vezetőségi ülést tartott, amelyen Inculcet volt miniszter is résztvett. Tanácskozás után a liberális párt tagjai bankettre gyűltek össze a cahuli nagyszálló terében. Bankett közben egy Cotet nevű férfi a nyitott ablakon beugrott a terembe és késsel a kezében rátámadt Inculctre. A bankett résztvevői megakadályozták a merényletet és Cotetet átadták a rendőrségnek. Cotet állítólag fontos szerepet tölt be a nemzeti-parasztpárt cahulmegyei tagozatánál és nyilvánvalóan politikai merényletet akart elkövetni.

— **Leesett a létráról és halálra zuzott egy kisgyereket.** Osziyekről jelentik: Halálos szerencsétlenség történt a szlavóniai Kapan községben. Metzger Antal huszéves fiatalember leesett a padláshoz támasztott létra tetejéről. Ugyanebben a pillanatban ért a padlásfeljáró alá Kratohivija József két éves kisfiú, akire Metzger rázuhant. A hatalmas testű ember a szó szoros értelmében agyonnyomta a kisgyermeket, aki a helyszínen meghalt. Metzger a kezén és fején szenvedett súlyos sérüléseket. A kettős szerencsétlenség ügyében megindították a vizsgálatot.

— **Nyitott ablakon át hatolt be a betörő egy vrbászi kereskedő lakásába.** Vrbászról jelentik: Szerdán éjjel a nyitott ablakon át behatoltak Ritzmann Péter novivrbászi nagykereskedő hálószobájába és a mélyen alvó kereskedő ágya mellől ellopták ruháit és több értéktárgyát. A vakmerő betörő kézrekerítésére megtörténtek a szükséges intézkedések.

— **A véres Szilveszter.** Pozsegáról jelentik: A pozsegai törvényszék a napokban érdekes bünygyet tárgyalt. A vádlottak padján Vlahovics Péter huszonhárom éves jómódú földműves ült, akit a bíróság azzal vádolt, hogy 1926. Szilveszter éjszakáján Pozsegán agyonlőtte barátját Ruskán Mátó huszonkét éves legényt. 1926. Szilveszter éjszakáján nagyobb társaság gyűlt össze Vlahovics Tadjie gazdag birtokos házában Ruskán, aki szintén a vendégek között volt. Kezében pisztollyal az ablakhoz ment és ki akart löni az uccára, a revolver azonban csüörtörtököt mondott. A mellette álló Vlahovics Péter gonyolódni kezdett, mire veszekedés támadt közöttük. Mindketten a revolver után kaptak, amely elsült és Ruskán a következő pillanatban holtan esett össze. A bíróság rövid tanácskozás után hat havi börtönrre ítélte Vlahovicsot.

— **Ujból összeírják a baranyai menekülteket.** A belügyminisztérium elrendelte, hogy a baranyai menekültek egyesülete ujból írja össze és igazoltassa le a Jugoszláviában élő baranyai emigránsokat. A baranyai menekültek egyesületének szubotocai vezetősége felhívja a Szubotocán és a szubotocai körzetben levő baranyai politikai menekülteket, akár tagjai az egyesületnek, akár nem, hogy összeírás céljából személyesen jelentkezzenek az egyesület hivatalos helyiségében (Hirtli Pali vendéglője), mert az új miniszteri listán csak azok lesznek rajta, akiket a mostani összeírás alkalmával felvesznek. Az összeírásokat még augusztus 11-ikén, és 18-ikán délelőtt 9-től 11 óráig eszközlik.

— **Halálal végződött az asszonyháború.** Osziyekről jelentik: Az elmúlt napokban halálos kimenetűü verekedés játszódott le a szlavóniai Pleternica községben. Maticsevics Mária huszonkilenc éves asszony földrepeterte és három helyen megszurta Kovacevics Anna huszonhat éves asszonyt, akit halálos sebével a kórházba szállítottak. A gyilkosság az uccán történt számtalan szemtanu előtt, de a véres esemény olyan gyorsan játszódott le, hogy nem léphetek közbe. Kovacevics Anna néhány órával kórházba való szállítása után meghalt. A gyilkos asszonyt nyomban kihallgatták. Maticsevics Mária kihallgatása során elmondotta, hogy Kovacevics Anna azzal vádolta meg, hogy pletykázott róla a faluban. Veszekedés támadt közöttük, amelynek hevében Maticsevics Mária előrántott egy zsebkést és három szurást ejtett az asszonyon. A szurkáló asszonyt a csendőrség letartóztatta.

— **Férfi énekkar alakul Noviszadon.** Noviszadon Davor név alatt férfi énekkar van alakulóban. Az előkészítés munkáját Dungserszki Lázár mérnök végzi. Az új énekkar augusztus 20-án tartja első próbáját az Aeroklub helyiségében.

— **Kozmetikai intézetben a legmodernebb szépségápolást garancia mellett végzem.** Szepők végleges kiképzése elektrofizissal (többé nem ujulnak meg). Hajszálakat, szemölcsöket nyomtalanul távolított el. Saját készítésű seplő, májfest, mitesser, pattanás elleni és arcfehérítő szerek otthoni kezelésre, puderek, szappan, krém, arcvíz stb. kaphatók. Vidéki megrendelésre utánvétellel küldök. Tanítványok kiképzése.

— **A csatornába fulladt egy kisfiú.** Bezdánból jelentik: Ifj. Magyar József villanytelepi gépész két éves kiefia egy őrizetlen pillanatban kiszökött szülei házából és a közeli csatorna mellett kezdett játszani. A kisfiú játék közben beleesett a csatornába. Szüleinek feltűnt a gyerek távolléte, keresésére indultak és meg is találták a vízben. Azonnal kihúzták és orvost hívtak, de a kisgyerek már halott volt. Az eljárás megindult.

— **Zsebmetsző cigányasszonyokat fogott el a vrbászi rendőrség.** Vrbászról jelentik: A vrbászi rendőrség két veszedelmes zsebtolvaj cigányasszonyt fogott el. A cigányasszonyok, Lakatos Vera és Kolompár Mari a vrbászi nagyállomáson Csífsák topal téglagyáros zsehből kilopták a pénztárcáját és futásnak eredtek. Schmidt János rendőr vette illdőzöbe a két zsebtolvajnért és sikerült neki néhány fiatalember segítségével mindkettőt elfogni.

— **Szibbetegnek és érelmeszesedésben szenvedőknek a természetes »Ferenc József« keserűvíz használata könnyű és pontos bélműködést biztosít.** Klinikai bereknek kitűnő szolgálatot tesz. Kapható gyógyszerüzv vizsgálatok igazolják, hogy a Ferenc József víz különösen agyvérzésre és gutütésre hajlamos idősebb emberekben, drogériákban és fűszerüzletekben. 13

— **Az ifias béres meggyilkolt egy hetvenhat éves asszonyt.** Jánoshalmáról jelentik: Osznetko Ferenc béreslegény a csávosi bucsun ittas állapotban összeszólközött Petyics Teréz hetvenhat éves asszonnyal, akit késéval többször megszurta. Az asszony sérüléseibe belehalt, a gyilkos bérest a rendőrség letartóztatta.

TÜZÖN-VÉREN KERESZTÜL A DÁNOSI RABLÓGYILKOS CIGÁNYOK TÖRTÉNETE

Irta PÉTERFY TAMÁS

13

A némási hidegkovács

— Azt mondom neked, hogy akkor leszel okos, ha semmit se mondasz neki. Az ilyen családott szerelmes olyan, mint a vízbeüledő ember, minden szalmaszálhoz hozzá kap s magával rántsa le a vízbe. Ne mondj meg neki semmit.

— Értem, értem — beszélt a béres. — Csak így rázhatom le a nyakamról.

— Ide azután hiába jössz. Bizonytalan, hogy jözzön tudsz. De a gazdád felkerestet. Itt nem találz senkit a fajtánkból, a hozzánk tartozók közül. Másokkal ne állj szóba, hanem várj otthon, a lakásodban, míg a gazdád üzen.

— Ugy lesz, — ígérte János béres.

Lulugyi benyult a kebelébe. Kis ezüst keresztet vett elő és átadta Dobi Jánosnak.

— Ezt az ezüst keresztet a kis lánykád nyakára kösd fel bársony szalaggal. Mindig szerencsés lesz.

Majd a szoknyája zsebében kotorászott. Apró tengeri csigát vett elő. Azt is odaadta a béresnek:

— Ezt a beszélő csigát vidd a temetőbe. Asd be a feleséged sirhantjába. Sokszor fogsz álmodni felőle. Álmodban üzen neked a jó lélek.

— Mivel izzessem meg neked? — kérdezte a béres.

— Nem szabad megijezni! Nem szabad megköszönni! A halottak emléke szentség!... Járj békével!

— Isten megáldjon! — szölt Dobi János, amint a kapott tárgyakat zsebébe rakta, aztán arra nézett a cigányasszony felé, de nem látta. Eltűnt nyomtalanul.

Kislévärdölt keletre az első község Némás. Ennek a falunak két híres embere van, egyik a »nazarénus molnár« Szováti József, a másik Babócsi József kovácsmester, a falu végén, akinek »hideg kovács« a gunyveve. Azóta csüörtölték »hideg kovács« nek, amióta az autó elszaporodott az országban. Kihült napokig a tűz a kolóiban, penészedett a kovács fujatóján a bür, ott állott tétlenül, őszelopardva.

A fuvó tetején a rozsdá eszi az errelő vasat. Nem jön munka, kovács munka. A hideg kovács egyetlen hiúségs pirtóló volt a kőbor cigányok, mert ezek kecsival-lóval jártak. Nem is jut eszükbe felülni a száguldó biúds masinára. És eljöttek rendszer minden esztendőben szekeret vasaltatni, kereket ráfoltatni, tengelyszöget csináltatni.

Babócsi József műhelye előtt ismét megállottak két szekérral. Nem az uton van a megálló, hanem oldalt a telek mellett a gyeplür. A »hideg kovács« kinézett és látta, hogy pompás lovakkal jöttek a morék. Jó hámok, erős gyeplők, istrángok. Minden rendes a lovakon, de a szekerek gyöngék.

A »hideg kovács« megismerte a cigányokat. A Bihar bandája volt. És a kovácsmester kiment a gyeplüre köszönni a cigányoknak. De hová sülyedett a büszke kézműves mesterség?... Még a kőbor cigányt is örömmel fogadta a kihült kohó mestere...

— Adj Isten, Mihály gazda! — köszönt ki a sövény mögül a hideg kovács.

— Adj Isten, neked is Józsi!... Mi ujság erre felé?...

A hideg kovács érti a kérdést. Ahhoz alkalmazkodik.

— Rög nem volt erre felé zivatar... azaz nem üldözték a csendőrök a cigányokat.

Balog Mihály, azaz Bihar csendesen fölfelé nézett az égbe, a fellegekre, azután válaszolt.

— Nem lesz mostanság. Rendben vannak a fellegek... — ami annyit jelentett, hogy van utlevél, van irás a cigányoknál.

Közben kifogták a lovakat és elengedték a gyeplün legelni. Azután hozzákezdtek a sátorveréshez a gyeplü dombos oldalán.

Babócsi kovács kijött, szemlélte a sátorverés művészi munkáját. Ráért a sietős dolgától. Dohányzacskójából illatos szüzdohánnyal kínálta meg a cigányokat rendre:

— Honnan jöttök? — érdeklődött a banda fejtől.

— Egerszalókról.

— Ott volt a felérés?...

— A szorulás... — felelte Bihar tréfásan és megkérdezte igazi cigányhumorral, egészen komolyan, — van-e sok sürgös munkád?...

Még ez a sértő csufiolódás sem hozta ki bölcs nyugalmából a hideg kovácsot. A szüzdohányból bodros füstöt engedett. Szipákolott, szipákolott, mintha napszámba pipálna, aztán oda vetette a szót.

— Akad, akad, de nem sürgös... Nincs lóvé a gazdáknak cséplés előtt!... Hiszen tudod?...

— Tudom, tudom! — felelte Bihar, de még viszsa csipett a szavával, — nem dolgozol hitelbe. Lemegy a gabona ára csépléskor...

A hideg kovács minden szónak érezte a szurását, de állotta legényesen.

— Sok a zöldhitel, Mihály bácsi... Zölden adják el már a gazdák a gabonatermést, amikor még ki sem hányta a fejét...

— Ugy?!... — mormogott Bihar, a vén cigány — akkor a zsákot más tartja a cséplésnél!...

— Bizony más hombárjába viszik, ami eladásra kerülne...

Közbe odajött Lidi Riz, a Bihar életépárja és elkérte a kovács pipájából a bagót.

— Nem mesternek való a bagót szipákolni... Üsd ki már ide a markomba, Babócsi uram!

A hideg kovács szó nélkül megtette. A szüzdohányt a pipájából beleverte az öreg cigányasszony tenyerébe bagónak.

— Ejnye, de jószagu bagó! — dicsérte, amint őszszemorzolta a pipa tartalmát a markába.

— Megédesíti a szivedet...

— Már miért? — kérdezte Lidi Riz.

— Látom a bal feledre dugtad, a szived felől... — jekyezte meg a hideg kovács.

Az öreg Bihar hamarosan ráterelte a még a munkára.

— Ez a ráf benne maradt a sárban valahol! — jekyezte meg a hátsó kerék odadrótozott törött ráfjára mutatva.

— Drótostóttal kovácsoltattad meg, hát nem csoda!...

— Eladom a ráfot, meg a drótot. Mit adsz érte?

— Mit kérsz?

— Három forintot monddok...

— Duplájáért leszedem a kerekéről azt a csufiságot.

— Talán helypénzt is fizessenek rá? — évelődött Bihar.

Végre megalkudtak. Két kerékre új ráf. Háromra ráfoltozás, vastagítás. A felhércekre új akasztó horoz. A tengely repedőre vasalás pántokkal. És amikor az alku készen volt, a hideg kovács előleget kért.

— Minek az előleg?! — fortyant fel Kuna!

— Azért, mert te nem vagy idevalósi. Biharországi vagy, aztán nem akarok a pénzem után messzi utazni.

— Itt a szekér, a zálog!

— De ha megcsináltam, akkor könnyen elgurul!

A hideg kovács munkája olyan jó, hogy éjjel sebessebben gurul, mint nappal!...

Bihar benyúlt az oldal zsebébe és elővonta a bugyellárist.

— Tudom én, hogy megcsinálnád Józsikám, hitelbe is Mihály bácsinak, de nem látom a rudvasakat felállítva a műhelyed előtt, mint régen. Vasra adok neked pénzt. Előleget azért sem kapsz.

A többi aztán ment magától. A sátor elkészült. Leraktak a szekérről mindent a sátorba. Majd szétszedték a szekeret és behordították darabonként a kovács udvarába. Amikor szétszedték, újabb javítás is akadt.

Az egyik szekeret szétszedték, a másikkal elmentek vasat hozni.

— Jó lovaid vannak! — dicsérte a kovács.

— Nem az enyém. A Kuné. Ezek a Sztójkák gazdagok. Otthon kolompárkodnak, sokat keresnek.

— Hogy került közétek a János? — kérdezte a kovács.

— Látogatónba jöttek...

— Kivel?

— Nem láttam, akit kísért. Azt mondják, hogy a világ legszebb cigányleánya.

— Nem láttad?... A vendégedet?...

— A lány nem jött közénk. Jobb szállás kell annak! Nincs szokva az éhezéshez, lopáshoz, gyalogláshoz...

— Egyszóval afféle cigány királykisasszony! Mi?...

— Még annál is szebb, azt mondják...

— Hej, de szeretnék ráfot huzni a szekere kerekire!

— tört ki a vágyakozás a hideg kovácsból...

— Drága kincs a szép cigányleány, hát még a legeszegebb?! Annak még a szeme pillantását is lesik a gazdag cigánylegények. Tavaly láttam, de sohase felejttem el, amíg élek... Gyönyörű gyermek...

— Fiatal? — kérdezte a kovács.

— Tavaly tizenöt éves volt. Az idén tizenhat mult. Olyan szemei vannak, mint a csillagos égboltozat! Aki bele néz, meggabalyodik.

— Te Mihály, te! Hol láthatnám meg én azt a gyönyörű cigányleányt? Csak úgy megpillantani szeretném... Félszemmel, hogy csak félig gabalyodjak meg...

— Csupán csak azért, hogy eldicsekedhess, hogy láttad?!

— Aztán nem tovább...

— Nem bizony! Nem lehet mindenkinek a kezéhez jutni!

— Csak a csendőrmesternek a karkötő láncal?...

— Bolond vagy te hideg kovács! A sátoros cigányt, a kóborló romát megvasalják, de a gazdag cigány nagyobb ur a fészolgabirónál.

— Hát én még ilyet sohasem hallottam, nem látam...

— No, majd ide jön hozzád a Sztójka vajda, hogy a tiszta ezüstvégű vajda-botját veled megreparáltassa?... Vagy a vastag aranygyűrűt veled hidegen megedzesse?...

— Hol lakik a vajda?

— Bucsán, Biharban!

Közben megérkeztek céljukhoz, a szekér oda állt az üzet elé. A vasat a kovácsmester kiválogatta, kifizette és felrakták a cigányszekérre.

Hazafelé ismét beszélgettek. Bihar bizalmasan fordult a kovácshoz.

— Te Józsi! Van-e még lósütöd? Bélyegződ?...

— Akad még. Milyen betű kellene?...

— Bihar vármegye...

— Van... Igazi vármegyei forma... hiteles...

Bihar megállította a lovakat a kocsmá előtt és behívta a kovácsot.

— Gyere bé egy pohár borra! Te régi emberem vagy, Józsi.

— Nincs pénzem italra. Hideg kovács lettem...

— Azért hivlak, hogy melegedj fel...

— A takarmány is gyöngö volt... Abrakot sem láttam a szememmel egy hét óta...

— Van itt bőven, akár zabot kapunk, ha kívánod!...

Bementek a kocsmába, de úgy ült a cigány, hogy lássa az ablakból a szekeret.

— Mi van harapni való? — kérdezte Bihar a kocsmáros.

— Szalonna, hagyma, füstölt száraz kolbász, retek...

— Nyers sonka nincs? — tudakolta Bihar.

— Hogyne volna!

— Két szép szelet nyers sonkát süttessen meg kend kocsmáros uram, aztég négy friss tojást veressen rá, ha megsült a sonkaszelet.

— Igen-igen...

— De ne zsirt tegyen alá, hanem szalonnát apróra vágva olvasson előbb a lábosba!... Hagyja nem kell bele! Csináltassa meg kend. Visszatértem hozzon két pohár keserű pálinkát, gyomorerősítőnek...

— Ugy lesz! — mondotta a kocsmáros.

— Lakodalmat tartunk? — kérdezte a kovács.

— Igazad van, csak hogy a szépséges menyasszony másüt huzza az ujára a jegygyűrűt, a te fatornyos faludba.

Hozták a gyomorerősítőket. Hirtelen lehajtották.

— Jó gusztusod van Mihály bácsi! — dicsérte a hideg kovács.

Hozták a második pohár keserűt. Azt is főlhajtották, majd fél liter bort rendelt a sonkaszelethez.

Már jól eljárt az idő, amikor felkerekedtek. Vitték a munkához a vasat. A hideg kovács kohójába begyült a tűz. Babócsi József fűtyörészve verte a tüzes vasat. Vigan pattogtak a szikrák a fényesen izzó vasszilánkok a kalapácsütések alatt.

Másnap estére állt a szekér. Új ráfok, erős pántok, cífán fejtelt tengelyszögek. Mindent megcsinált a kovács. Mégis legjobban a lókeresztelés sikerült. Valóban igazi jó hamisítványai voltak a vas-égetőkből Józsi bácsinak. Harmadnap reggelre hűlt helve volt a cigányoknak. A Bihar bandája levonult a Nagy-Alföldre.

(Folytatása következik.)

hatták le az alszövetségi díjmérközések döntött. Ezzel szemben meglepetéssel olvassuk a zagrebi lapokban, hogy a szövetség székhelyén zavartalanul rendezik a mérközéseket. A Jutarnji Listben például a zagrebi alszövetségi hivatalos közleményét találjuk, amelyből megtudjuk, hogy vasárnap, 18-ikán a Concordia-pályán délelőtt 8 órakor Grics—Szava, délután pedig az Ilirija—Szokol bajnoki mérközéseket fogják lejátszani. A Novosti hiradása szerint viszont a Gradjanski-pályán vasárnap Maksimir—SK Licsani, Ferrara—Olimpia, Szava—Maksimir és Postari—Juraj bajnoki mérközéseket játszik le. Ezek után valóban szeretnénk tudni, van-e futballtilalom, vagy nincs?

Uj világrekord. Miss Mc. Kim megnyerte Amerika 440 yardos gyorsuszás bajnokágát 5:47.4 idő alatt és ezzel megjavította a világrekordot, amelyet eddig Martha Norelius védett 5:51.4 idővel.

Másodfokon is elutasították a Szentai AK óvását. A Szentai AK — mint ismeretes — megóvta a sztari-beceji Szokó ellen 3:3 eredménnyel végződött bajnoki mérközést, mert azon — szerinte — Pribó bíró szabálytalanul ítelt két 11-est. A szentai csapat óvását az intézőbizottság elutasította és az igazgatótanács felebezés folytán csütörtök este tárgyalta másodfokon. Az óvást az igazgatótanács is elutasította azzal az indoklással, hogy a játékszabályok alkalmazása tekintetében az alszövetség nem bírhatja felül a bíró ítélkezését.

SZINHÁZ

Hauser Endre és Krombholz Károly szombori hangversenye

Szomborból jelentik: Azok a kevesen, akik szerdán este dacolva a kánikulával, megjelentek Hauser Endre és Krombholz Károly magas színvonalu hangversenyén, nem bánták meg: két erős egyéniségű, elsőranguan iskolázott fiatal művész szerzett igaz gyönyörűséget a kiszámú, de hozzáértő közönségnek.

Hauser Endre impozáns technikája rövid idő mulva bizonyára elérí azt a legfinomabb műnyszerűt csiszolást, ami ma még néha hiányzik belőle; viszont meg van ebben a fiatalemberben az a mély átérés és abszolút zenei tudás, amit tanulni nem lehet, ami csak az igazi tehetség tulajdona. Ez leginkább Bach Chaconnejánál érvényesült, amelyet szinte megdöbbentő bravurral és megértéssel játszott. Csillogott a tehetsége a műsor apróbb számaiban is, a Sarasate Zigeunerweisen-be pedig belesírta a pusztá panaszát és a végén temperamentumos duhajkodással ragadta magával a lelkes közönséget.

Krombholz Károly mesterien kísérte, ami már magában véve is szép teljesítmény. Megmutatta azonban önálló zongoraszámában azt is, hogy nemcsak mint kísérő rendelkezik nagyon nagy készséggel, hanem bátran állhat ki, mint önálló előadó a legkényesebb közönség elé. Brilláns technikájával a terembe varázsolta a zugó hegyipatakot a cikkázó pisztrángokkal Schubert Forle-jában, Liszt XII. rapzódójára pedig elemi erővel tört ki hangszereből és lélekzetfojtón száguldott itt a művész minden technikai nehézségen keresztül, egészen Liszt szellemében. A közönség tomboló lelkesedéssel ünnepelte a két művészt, akiket a nagy megértés talán némileg kárpótol a kinosan üres teremért.

Str.

A beogradli operett-társulat szabadtéri előadásal Noviszadon. Noviszadról jelentik: A Vojvodina és Juda Makkabi sportegyletek augusztus 24-én és augusztus 25-én, szombat és vasárnap este nagyszabásu látványosságban részesítik a noviszadi közönséget. Sikerkült a két sportegyletnek a beogradli operett-társulatot teljes balettel és kórusal megnyerni, hogy Noviszadon a Karagygye-pályán szabadtéri előadás keretében két slágeroperett mutasson be és pedig a »Zenebona« háromfelvonásos operettet, amely Beogradban is, miként a világ minden színpadán, sorozatos előadásokban került estéről-estére zsúfolt ház mellett színre és a második este vasárnap a »Fi-Fi« című háromfelvonásos operettet. Ez a sikamlós tárgyú francia operett szintén nagy sikerre tekinthet vissza. Az operett-társulat zenekíséretét a királyi gárda zenekara látja el, úgy hogy ez a két est felejthetetlen eseménynek és élvezetnek ígérkezik. Ez lesz az első szabadtéri színházi előadás Noviszadon. A Karagygye-pályán hatalmas színpadot álltanak fel, ahol ötven szereplő számára lesz hely. A színpad körü amfiteatrumszerűen lesznek az ülőhelyek elhelyezve. Az első szabadtéri előadások iránt óriási érdeklődés nyilvánul meg Noviszadon és bizonyos, hogy rekordközönség fogja ezt a szenzációs bemutatót végignézni. A társulat legnagyobb erősségét Kiemencesics, Mikulics, Pajics, Trbojovics, Odzics és az operett legjobb erői mind résztvesznek az előadásokon. Jegyek elővételben a Sziávia könyvkereskedésben és a Lipkovic dohánytözsdében kaphatók 10, 20, 30 és 40 dináros árban.

SPORT

Takács, Krepuska, Malecek és Dörner a palicsi nemzetközi tenniszversenyen

Az osztrák bajnokok még nem adtak választ a meghívásra

A palicsi tenniszklub nemzetközi tenniszversenye csütörtökön kezdődik a palicsi tenniszpályákon. A háromnapos versenyre a klub vezetősége meghívta Közép-Európa legjobb játékosait, így Kehrlinget, Takácsot, Matejkát, Artenst, Albrechet, azonkívül Luput, Dörner és Fülöpnét. A meghívottak közül azonban eddig csak Takács, Dörner és Fülöpné részvétele tekinthető biztosnak, míg Kehrling nem jöhet, azonkívül nem adtak még választ az osztrák játékosok sem. Lupa részvételére azért nem lehet számítani, mert elfoglaltsága nem engedi meg elutazását. Az eddig jelentkezett kiváló külföldi játékosokon kívül résztvesz a ver-

senyen még Malecek, a fiatal csehszlovákiai versenyző, azonkívül Bláier csehszlovák bajnok és Krekusa magyar versenyző.

A jugoszláviai játékosok közül eddig Schäffer, a Friedrich testvérek, Radovics, Kumandi, Selekettinski és Kacijancsics jelezték részvételüket. Nagy számmal érkeztek nevezések a Vajdaságból is, úgyhogy a palicsi versenyeken szintén népes mezőnyre lehet számítani.

A klub vezetősége kívánságra az érkező játékosok elszállásolásáról gondoskodik, ha ezt idejében bejelentik.

Vasárnap tartják meg a Szombor—Beeskerek Hartmann-serlegmérközést. Szomborból jelentik: Szombor és Beeskerek tenniszszöv. között csütörtökön kellett volna lejátszani a Hartmann-serleg mérközés elődöntőjét, a meccset azonban a beeskerekiek kérelmére vasárnapra halasztották. A mérközés győztese kerül össze azután a közpéldöntőben a szubotcai Kék-felhőkkel.

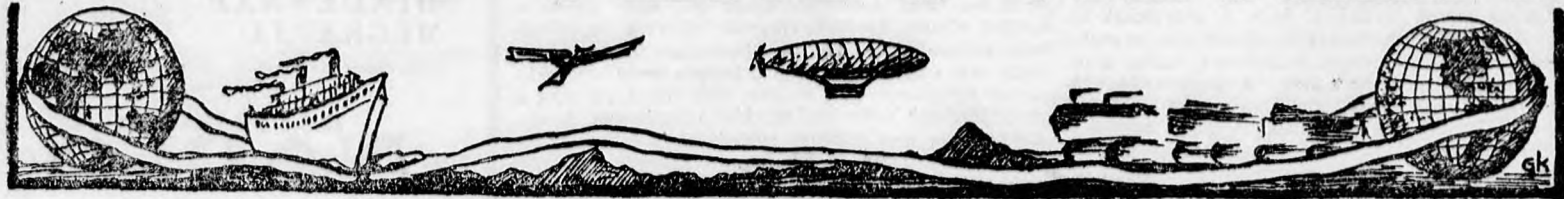
A Schäffergyári sportklubbal tilos mérközni. Apatinban legutóbb Schäffergyári Sportklub néven új sportegylet alakult. Az alszövetség igazgatótanácsa csütörtöki ülésén megtiltotta tagegyleteinek, hogy az apatini csapattal mérközzenek. A Schäffergyári SK ugyan is nem kérte felvételét a JNS-be, amelynek egyébként mint éges csapat a szabályok értelmében nem is lehet tagja.

Van-e futballtilalom? A jugoszláv labdarúgók szövetsége — mint jelentették — augusztus 12-ikétől 25-ikéig szigorú futballtilalmat rendelt el az egész ország területére. A szubotcai alszövetség külön is felhívta az alszövetséghez tartozó egyesületek figyelmét a futballtilalomra és csütörtökön nem is játsz-

A szentai vadászegyesület évi közgyűlése. Szentáról jelentik: A szentai vadászegyesület szerda este tartotta dr. Pecárski Branisláv elnöklété alatt a népkert kioszk helyiségében évi rendes közgyűlést. A jelentések felolvasása és tudomásulvétele után megajították a választást. Elnökké dr. Pecárski Branisláv ügyvédet, alelnökké Száviich Géza nyugalmazott polgármestert választották. Választottak nyolc választmányi tagot. A közgyűlésen elhatározták, hogy a szentai vadászok arra való tekintettel, hogy a sulyos tél erősen megrikított a vadállományt, a törvény szerint augusztus tizenötödikén lejáró vadászati tilalmat szeptember tizenötödikéig meghosszabbították.

Vasárnap Szentai—Palics mérköznek az Ertl-serlegért. Szentáról jelentik: Vasárnap a szentai tenniszklub pályáján lesz az elődöntő mérközés az Ertl serlegért a palicsi és szentai csapat között. A palicsiak részéről Kiss, dr. Singer, Kramer, Schellenz és Pressburger, a szentai részéről Bokor, Heiszler, Gyurgyovanski, dr. Biliczky, Szlávnics és Paics mérköznek. Erős küzdelemre van kilátás. A palicsiak a favoritok. Belépti díj egész napra tíz dinár.

UTAZÁS-FÜRDŐ-NEVELÉS



ROVATVEZETŐ: FORGÁCS BELA

Idegenekkel van tele Dalmácia

— Dubrovnik-i fürdőlevél —

Dubrovnik, augusztus.

Gyönyörű napszokban, a lehető legjobb hangulatban telnek a napok a kitünően látogatott dalmát fürdőkben. Mondhatni a keleti tenger partjaira, a Riviera nemzetközi forgatagára emlékeztet az idén a dalmát partvidék.

Dubrovniktól Kotorig végig az egész öbölben minden fürdőhely tömve van. Srebrno, Mlini, Nemci, Cavtat, Herceg-Novi, Kotor mindmégannyi kis fürdő, amelynek partján a nyaralók százaival élvezik a gyönyörű tájat az Adria kék, ezer változatú arcát.

Es a vendégeknek több mint fele külföldi. Magyar, német és cseh beszédet hallani minden kis strandon.

Dubrovnik szinte német város benyomását kelti, a kávéházakban, a nagy tengerre néző terraszon, a menetjegyirodáknak szinte csak német beszédet hallani. Dubrovniktól kissé keletre, Mlini viszont egészen cseh jellegű. A kiránduló hajókon bábeli a nyelvzavar. A külföldiek közül a legtakarékosabbak a csehek, akik a

tengerpart ezernyi szépségét szinte ingyen élvezik. Sátorokban élnek, a legegyszerűbb koszt mellett és alig vannak igényeik.

Pedig a tengerpart lakosság egyáltalán nem igyekszik az idegenek nyújtotta konjunkturát, meg nem engedett módon kihasználni, sőt olcsóbban lehet itt élni, mint nálunk odahaza a Bácskában. Hetvenöt, hetven dinárért már teljes penziót lehet kapni, a kenyér, sajt, sonka és sok más élelmiszer is olcsóbb, mint a Bácskában. A hegyvidék lakosságát még nem fertőzte meg az a szörnyű szellem. Kivétel e téren Dubrovnik, amelynek kávéházai, sörszói és üzletei árait már az idegenforgalomhoz szabják.

Az idei szezon mérlege mindenestre azt bizonyítja, hogy a külföldiek előtt mindinkább ismeretessé válik a jugoszláv Riviera és annak egész tündéri szépsége. Bizonyos, hogy az itt nyaraló idegenek jövőre még nagyobb tömegekben, ösmérőseik és barátaik kíséretében fognak visszatérni. **Wagner Frigyes.**

A bécsi butorvásár

Irita O. Grossbard, az osztrák butoriparosok szövetségének elnöke

A szabályszerűen megismétlődő bécsi vásár amely rövid idő alatt a kontinens egyik leglátogatottabb vásárává nőtte ki magát, az osztrák butoripar kiemelkedő cégeinek kedvező alkalmat nyújt, hogy a belső architektúra minden terén elért tudásukról és haladásukról tanúságot tegyenek.

Az ízlés és a művészi érzék kifejtése terén egy évszázad sem mutatott oly gyors fejlődést, mint a mi korunk.

A bécsi butoripar büszkén tekinthet vissza múltjára. Mária Terézia idejének és a Biedermeyer-kornak műremekei biznyságot szolgáltatnak ennek az iparnak nagyságáról. Olyan művészek, mint Danhauser és Leistler a bécsi butoripar világhírét már évtizedek előtt megalapították és olyan iparművészeti iskolát és tradíciókat teremtettek, amelyeket az utókor becses hagyományokként mindmáig megőrzött és a legújabb kor vívmányaiival szerencsésen egyesített.

A bécsi iskola, amely az iparművészet minden terén változatlanul megtartotta vezető pozícióját, a la-

kásművészet terén külön utakon jár. Modern, anélkül hogy forradalmi lenne, elegáns, anélkül hogy a tulterhelés határát elérné és — a bécsi léleknek megfelelően — kedélyes is. Ezek az annyira kedvelt bécsi butorok fő jellemvonásai.

A XVII. bécsi butorvásár, amelyet a legközelebbi napokban nyitnak meg több teremben, megannyibbított műrémekben, az előkelő ízlés és művészi tökéletesség látnivalóival szolgál. Emellett azonban a mai viszonyok szükségleteihez képest nagy figyelmet fordít a mindennapi használatra szánt butorokra is. A munkának és a formának kiválósága jellemző minden kiállított tárgyat amelyek a modern ember modern lakóhelyiségeihez alkalmazkodnak.

A bécsi butorvásár — a régi bécsi butoripar hagyományaihoz híven — a maga művészi és technikai tökéletességével látogatóinak minden egyéni szükségletét teljesen kielégíti és a legfeszültebb várakozást is felülmúlja.

Frankfurt butor- és háztartási cikkek vásárt rendez. Frankfurt a. M.-ban az idei őszi vásárt szeptember 22—25. között tartják és ezt a vásárt kizárólag butoroknak és háztartási cikkeknek szentelik.

Jeritza-hangverseny a marizeillei Bazilikában. A híres mariazelli bucsujáráhely legértékesebb nevezetessége a remek, gótstílusban épült Bazilika. A templomot 1919-ben orgonával ajándékozták meg, mely orgonát 1929-ben tökéletesítették s három más orgonával kötötték össze. Az új orgona felszentelése alkalmából 1929 augusztus 14-én, délután félnyolc órakor nagyszabású jótékonyági hangversenyt rendeztek a mariazelli Bazilikában, melyen Jeritza Mária, a világhírű ünnepelt művésznő is részt vett. A legnagyobb érdeklődéssel fogadta a közönség a jótékonyágáról híres művésznő fellépését, aki Max Springer udv. tan. orgonaművész kísérete mellett az »Ave Maria« és »Gebet zur hl. Jungfrau« élénklésével gyönyörködtette a hallgatóközönséget és ezáltal alkalmat nyújtott az orgona remek akusztikájának bemutatására. A műsor kimagasló száma volt ezenkívül még Max Springer »Abend auf Golgotha« című, a jelenkor egyik leggyönyörűbb és legfinomabban megírt orgona- és énekhar kompozíciója.

Budapesti uricsalád

elváilain a iskolaévre 2—3 feltétlen jobb családból való urileányt teljes ellátásra

Az ellátási díj la'ással, kosztal, fürdővel, fűtéssel és világítással együtt havi 170 pengő

Székely Alfrédné

Budapest, V., Kalmán uccsa 22. III/5

Pärtschach a Wörthersee teljes üzemben van. Egyik társadalmi és sportesemény a másikat követi. A gyönyörű napsütéses esőmentes napok mindig újabb és újabb vendégeket csábítanak a wörthi-tó gyönyörű vidékére.

Svájci magániskola

Amerika elsőrangú pedagógusai nemrégiben tanulmányutat végeztek Svájcban s az iskolák és nevelő intézetek meglátogatása után akként nyilatkoztak, hogy Svájc manapság nemcsak egy nagy világszálloda hanem egy világpedagógium is, melyben az összes kulturálmok legjobb családjainak fiai és leányai évenként ezrivel nyernek kiképzést. Ennek a megalapításnak helyességét az is mutatja, hogy svájci privátiskolákban körülbelül százmillió svájci frank tőke van elhelyezve és hogy a svájci magániskolák az egész világon rendkívül jó hírnévnek örvendenek. Ily körülmények között érdeklődésre tarthat számot a közismert Töchterinstitut Prof. Buser in Teufen intézet 20 éves fennállásának emlékére, K. E. Lusser dr. tollából megjelent rendkívül érdekes, illusztrált Schweizer Erziehung-Rundschau című mű. Ez az első irányú monografia, amely főleg azért is nagyon tanulságos, mert a legrégebbi németsvájci leányintézet fejlődését és belső szervezetét ismerteti. Ez az iskola az elemi osztályoktól kezdve egész az érettségig és a kereskedelmi diplomáig az összes iskolafokokat magába foglalja amellet teljes kiképzést nyújt a háztartásban, zenében, iparművészetben, kertészkedésben. A nevelés vezérelve az életrevalóság, amit három módon kívánnak elérni: élénk, modern szellemben vezetett iskolával, kiegyensúlyozott akaratú jellemű neveléssel és alapos testedzéssel az egészséges magaslati vidék központjában. A tanítás alaprendszerre a sok kis-osztály, melyben 16 belső és 12 külső tanórát hetenként 350 órát és külön 110 zeneórát ad. A tanítványok 22 különböző országból kerülnek ki. Buser tanár ur a teufeni németnyelvű intézet kiegészítésére Lausanne mellett Chexbresben egy hasonlóképpen megszervezett gyönyörű fekvésű fiókintézetet nyitott, melyben a társalgási nyelv a francia.

Anderl-ogge elismerten elsőrendű Leánynevelőintézet

GRAZ — Lessingstrasse 19 Telefon 29—93 Szüneti otthon is. — Felvilágosítás, prospektusok

A Kozeluh Fivérék szcenziós exhibíciós-versenye Pöstyénfürdőn. A fehér sportnak a legutóbbi vasárnapon ismét nagy ünnepe volt. Pöstyénfürdő, a szlovenszkói sportesemények centruma vasárnap, augusztus 11-én Kozeluh Károlyt, a rackett világbajnokát és fivérét Kozeluh Jánost, az amatőr bajnokot mutatta be fürdővendégeinek és az egész környékről egybegyűlt elsőrangú helyi társaságnak. Több mint 3000 lelkes néző és sportbarát gyűlt össze a Vágpárt mentén ideálisan fekvő courtok körül, köztük néhány kiváló egyéniség, mint Lady Derby, az ismert angol sport-lordnak Lord Derbynek felesége, Lady Ponsonby, az angol királynő első udvarhölgye, Országh-Hviezdoslav költő özvegye, Countess of Gossford, gróf Karácsonyiné, gr. Erdődy Vilmos, Hardegg Ilona grófnő fiaival, gr. Pálffy, gr. Csáky, Lady Mac Callion, Reck Géza nagybirtokos. Mr. és Mrs. Terry West Kaliforniából, Oberdorff gróf és számos más, hogy világhírű mestereink művészetét megcsodálják. A két Kozeluh fivér exhibíciós verseny demonstrálta az igazi tennisz-művészetet. — Először Kozeluh Károly játszott fivérével. A verseny számos nagyszerű és feszült érdekességű momentummal volt tele: az eredmény 6:1. 6:4 volt Károly javára. A bratislavai Bulla elleni játékban, melyben utóbbi igen szép teljesítményeket mutatott fel, Kozeluh Károly 6:0-ra győzött. A férfi párosban a bratislavai Hochmannal együtt, a játék a jól diszponált Kozeluh Ján és Bulla javára dőlt el. (3:6, 4:6). Vegyes párosban Erdőssal, (Pöstyén) győzött Kozeluh Károly Bulla és Hacker fölött (6:1). A Kozeluh fivérék exhibíciós verseny egyike volt a legrendkívülbb sporteseményeknek. Az idény számos sikerült sportesemény Pöstyénben, valamint az irántuk tanusított nagyfokú érdeklődés mutatja, hogy a szlovenszkói sportra szép jövő vár. A verseny után, este a nagy mesterek tiszteletére a kuszalóban bált rendeztek.

Dr. HECHT SZANATÓRIUMOK SEMM RING Palace-Sanatorium Dr. Hecht 1000 m. Semmering-Sanatorium Dr. Hecht (ex-éltt Vécsey) 800 m. Pension Dr. Hecht 1000 m.

Hans Weisbach Bad Scheveningenben. A scheveningeni Kurhaus-koncertek vezetését Hans Weisbach düsseldorfi főzeneigazgató vette át. Vendégzene-replése augusztus 1-ig tartott, ekkortól kezdve Prof. Hermann Abendroth kölni főzeneigazgatót szerződtek a további hangversenyek vezetésére.

Emma Trauner

az

Institut

für Junge Mädchen

Reichenau

(N. Ö.)

tulajdonosnője

szeptember 9 és 10-én

a budapesti ASZTÓRIA

szállóban található

d. e. 9—12 és d. u. 1—6

között

Az egyéni nevelés iskolái

Európa merev tradíciója, hogy a gyermekek az erősen körülhatárolt háziasságban nevelendők...

Olvasóink figyelmébe! a Bácsmegeyi Napló

bel- és külföldi fürdőkről, gyógy- és üdülőhelyekről, sanatóriumokról, szállodák- és penziókról...

Krapinske-Toplicán az idei szezon sokkal látogatottabb volt, mint az összes eddigiek. A fürdőhelyen július elejétől kezdve minden hely el van foglalva...

A Német Leánynevelő Otthon Grácban. Uri közönségünk előtt nem ismeretlen a »Deutsches Töchterheim«...

Leánynevelő-intézet, München Flüggenstrasse 8 Kleijn von Brandes

A városban és előbb, legszűbb negyedben, csendes felvilágosított és rendszerteljes leánynevelő otthon.

Délafrikai kiállítás a bécsi őszi mintavásáron. A Délafrikai Unionnak az idei bécsi őszi vásár keretében...

F. NASSAU elismert pedagógus szünidei otthona és internátusa VÖBLAU, Schlumbergerstrasse 20

Genève-Vernier (Suisse: Schweiz) Penzionátus: „Bel Ebat“ Fia' al uri leányok részére.

Leánynevelőintézet Ziegra GARMISCH-PARTENKIRCHEN (BAYERN) Gyönyörű fekvés. Kétféle, modern berendezés.

MINDENNAP MEGKAPJA a kiválóan szerkesztett, jól értesített, tárgyilagos, friss, megbízható BÁCSMEGYEI NAPLÓ... HAVONKÉNT KÉTSZER MEGKAPJA... LANTOS MAGAZINT

Dr. SEIDL GYÓGYPENZIO (KURHAUS) CRIKVENICA Tengeri-fürdő és klimatikus gyógyhely Egész éven át nyitva!

D. UTSCHES STUDENTENHEIM KÖPPEL GRAZ HERRENGASSE 18. — TELEFON 14-26. Legrégibb előkelő nevelőintézet nép- és kőművelés tanuló részére.

Strandet-blissoment Werzer Pörtschach am Wörthersee Karin ia (Ausztria) 30' ágyya, 800 méteres stranddal, motoros, vitorlás és evezős csónokokkal.

INTERNÁTUSOK ÉS TANINTÉZETEK

Leányotthon Hinterbrühl bei Wien Gyönyörű fekvésű, előkelő családi penzionátus (léggöygyfürdő) 25 percrenyire Wientől.

LUGANO „CASTELLO BIANCO“ Déli Sváje, ideális klíma Francia leánynevelő intézet

LUGANO CASTAGNOLA Modern, gyönyörű ház, folyóviz minden szobában. Francia társalgási nyelv Alapítva 1907.

Lausanne Intézet fiatal leányok számára. — Avenue des Alpes 25. A francia, angol és német nyelv beható tanulmánya.

YVERDON (LAUSANNE MELLETT) LEÁNYPENZIONÁTUS Alapos, elsőrendű kiképzés a francia és egy-egy más nyelvre.

„La Semeuse“ „Lausanne Prilly“ Penzionátus és háztartási iskola A francia és idegen nyelvek alapos megtanulása.

„MON SOUHAIT“ Penzió MORGES-LAUSANNE Gyönyörű fekvéssel a genfi tó partján. Hatalmas, árnyas kert.

LAUSANNE-LUTRY Elsőrendű intézet „LE MARRONNIER“ Mr. & Mme Beraneck

Nevelő- és üdülőotthon a gyönyörű fekvésű és egészséges MÖDLINGEN, (Wien mellett) Eisenorgasse 18 a.

TÖCHTERHEIM SEGEBARTH Svájci leánynevelő intézet Bad Reichenhau (Bajorország) Saját villa, nagy gyönyörű gyümölcsöskertben.

MERANO (OLASZORSZÁG) INSTITUT AUER Leánynevelő intézet. — Felsőfokú fekvés nagy parkban.

Koss-féle magán tan- és nevelőintézet fiatal lányok részére Klagenfurt, Villacherring 39

MISS VILÁGSZÉPE

DEBRECZENI JÓZSEF ÉS LASZLÓ FERENC REGÉNYE

Copyright by Bácsmezei Napló
1929

14

(Az öreg Wagner büszke a lányára — A vezérigazgató morált prédikál)

Margit hálisan nézett nővérére, az öregek pedig egészen megenyhültek. Persze, ha Rózi is tudott róla, az egészen más. Rózi komoly, házias, szerény asszony, jó feleség és gondos anya. Ha ő sem talál kivételalót ezen a szépségversenyen, akkor biztos, hogy ártalmatlan dolog az egész. Wagnerék áradó örömeiben máris hajlandók voltak tulzásnak tartani előbbi aggodalmait és ha még nem is tudtak egészen megbízhatóknak a gondolattal, mégis megnyugodtak.

— Tulajdonképpen mikor lesz az a verseny? — kérdezte Wagnerné.

— Októberben anyuskám.

Az öreg Wagner ismét aggodalmaskodott.

— De hát egyedül mégsem engedhetjük Margitot a nagyvárosba. Ki fogja elkísérni?

— Majd velem jön Rózi — felelte gyorsan Margit és könyörgő pillantást vetett Rózsira. Az asszony az urára nézett és nem szólt egy szót sem. Sonntag Antal a feje bubiát vakarta.

— Szóval itt van a kutya eltemetve. Az asszony meg akar tőlem szólni egy pár napra, hogy egyedül szórakozhasson! Csodálom fiam, hogy maga nem vesz részt azon a versenyen — évődött a felesége felé.

Mindannyian nevettek, csak Rózi nyelvelt szaporán:

— Talán már olyan vénnek hiszi a feleségét, hogy így gunyolódik? Azért is elmegyek Margittal, rám fér már egyszer egy kis szalmaözvegy-ség.

— Jól van fiacskám, — nevetett az állatorvos — én nem tartom vissza erőszakkal. Ha mindenáron menni akar, menjen.

Margit boldogan ölelte át sógorát. Az öregek megnyugodtak teljesen. Ha Rózi is ott lesz, akkor igazán nem kell Margitot féltetni. Hadd szórakozzanak a fiatalok.

Margit csak most vette elő a Képes Világ nagyjelentőségű számát és az apja elé tette az asztalra. Hízelgve ült az öregember ölébe, mint valamikor kislánykorában és mosolyogva mutatott a fényképre:

— Tetszem neked apa?

Az egész család az ujság fölé hajolt és Wagner büszkén mondotta, inkább önmagához intézve a szót.

— Az apja lánya!

VIII.

Wagner Margit csodálatos változásokat észlelt maga körül. Emberek, akik eddig alig vették észre, most messziről szinte zultott udvariassággal köszöntötték, mások viszont, akikkel azelőtt jóban volt, a fénykép megjelenése óta kerültek. Abban azonban megegyeztek jóbarátok és irigyek, hogy beszéltek a leányról, foglalkoztak vele, ki megvetéssel, ki álszenteskedő prudériával, ki pedig vállveregető elismeréssel.

A bankbeli lányok még jobban gyűlölték Margitot, mint azelőtt. Eddig csak hallgatólag tartották gőgös libának, most azonban akcióba léptek. Naponta újabb pletykákat is találtak és tállaltak ki. Megbotránkozással beszéltek róla, hogy urilány létére résztvesz a versenyen. Margit a kellő értékére szállította le ezt a szállongó pletykát. Tisztában volt vele, hogy mindegyikük szívesen követné a példáját, ha elég szép volna hozzá. Csak a féltékenység robbant ki a szűz beszéletekben és a pletykákban, amelyeknek egy része Margit föléig is eljutott. A férfiak viszont sokkal nagyobb érdeklődéssel fordultak Margit felé, mint eddig és mintha a viselkedésükben is több lett volna a fesztelenség, mint azelőtt.

De nemcsak Margit körül változott meg minden. A lány maga is érdekes átalakuláson ment keresztül azóta, hogy fényképe megjelent az ujságban. Többnek, fontosabbnak érezte magát a többiekénél, akiknek vidékies gondolkodását most már szívesen megmosolyogta. Még idetartozott köztük, hiszen itt élt, de gondolkodásban, tervekben és ambícióban mérőföldes távolságok választották el tőlük. Ha valaki belátott volna Margit lelki világába, furcsa gondolatok szeszélyes

rajzását követhette volna. Vágyak és remények küzdöttek valami egyre gyakrabban jelentkező elfojtott lázzal, amely józanabb pillanataiban megdöbbentette Margitot. Tizenkilenc évének tik-kadt lázai tették nyugtalaná az éjszakákat és egyre gyakrabban kellett Dezsőre gondolnia új és eddig ismeretlen vágyakozással. Néha úgy érezte, hogy minden ezért van, ezért akar szép lenni és ezért akar feltűnni. Ki kell válnia a többiek közül, hogy Dezső újra visszatérjen hozzá, vagy hogy mások is észreveggyék, férfiak, ismeretlenek és sohasem látottak, akiknek hódolata — vagy szerelme? — most mind ott kísértett a vágyaiban.

A Takarékpénztár és Kereskedelmi Részvénytársaság íróasztalánál eltöltött hosszú órákat Margit nyügneke érezte, jobban, mint valaha. Szórakozottan hajolt a munkája fölé és ellenszégének érezte az öreg írógépet, a gyorsírási jegyzeteket, épügy, mint az embereket, akik a bankban körülvettek. Éppen egy francia levelet gépelt, amikor a szolgál rohant ki hozzá. Dorner, a vezérigazgató hívatta. Az első pillanatban megdöbbent. Nem értette, mit akarhat tőle a vezér. Csak futólag ismerte, sohasem volt dolga vele. Dorner Gyula, a kisváros első fináncapacitása, nagyon gazdag ember hírében állt és azt is tudták róla, hogy igen előkelő allúrjei vannak. A nagy bankárokat szerette volna utánozni, a Rotschildékat és Morgánokat. A jelentéktelen vidéki bankigazgató előkelősége nem engedte meg, a hivatalos érintkezésen túl szóbaálljon alkalmazottjaival. Ezért volt egészen szokatlan és váratlan, hogy Dorner most hívatta. A lányok kíváncsi tekintete kísérte a lány alakját, amikor eltűnt a vezér párnázott ajtaja mögött.

Dorner igazgató széles mahagoni íróasztalán ült. Súlyosan és fontosságának tudatában, mint egy indiai hályvány. Amikor Margit belépett éppen egy aktába mélyedt és jó ideig nem is vett tudomást a belépőről. Margitot bántotta ez a modoros és gőgös fogadtatás, zavartan állt a bankhoz tartozó és mégis annyira idegen szobában. Dorner végre letette az aktát, ridegen végignézte a lányon és száraz, hivatalos hangon kérdezte:

— Wagner kisasszony?

Amikor meggyőződött róla, hogy valóban Wagner Margit áll előtte, minden szót külön hangsúlyozva, szinte komikus fontoskodással kezdte:

— Kedves kisasszony, azért hívtam, hogy egy merőben kényes ügyben beszéljek önrel. Nem szívesen határoztam el magam erre a beszélgetésre, mert nem szeretek a bank alkalmazottainak magánügyeibe avatkozni. Ha ezt most mégis megteszem, elsősorban az ön érdekelt tartom szem előtt.

Margit értetlenül nézett rá. Mi kifogása lehet ő ellene ennek az embernek? Mit akarhat a magánügyeitől? Jablanek, a pénztáros jutott az eszébe, aki egyszer már beleavatkozott a magánéletébe, de mennyire más volt akkor a helyzet. Mint egyenrangú fél állt szemben a pénztárossal és egyszerűen visszautasíthatta »jóakarata« tanácsait. De itt a gőgös vezérigazgatóval állt szemben. Dorner le sem ültette, ami kétség-telenül nagy udvariasság volt egy nővel szemben, az igazgató azonban valószínűleg ezzel a gesztussal is azt akarta éreztetni vele, hogy itt nem a férfi áll szemben a nővel, hanem a vezérigazgató a jelentéktelen, kis hivatalnoknővel.

(Folytatás következik.)

Fayence- és majolika falburkolólapok padlózati keramitlapok és samottanyag

nagy választékban jutányos árban állandóan kapható:

Schomann és Bauer cégnél, Noviszad

NYILT-TÉR

Üzletáthelyezés.

Értesitem vevőközönségemet, hogy üzletemet
Zrinjski trg. 12. szám alól

Trumbićeva ul. 2 sz. alá
(dr. Blum-ház)

helyeztem át.

Egyben ajánlom frissen érkezett citromomat.

Almási József

déligyűmölcs nagykereskedése

Traži se statističar

Higijenskom Zavodu u Novom Sadu potreban je statističar (lekar, profesor, ili svršeni djak srednje škole), koji bi dobijao mesečnu stipendiju Rokfelerove Zadužbine od 2.000 dinara

Molbe prema 10 članu Zakona o Činovnicima, treba poslati do 25. avgusta ov. god.

Novi Sad, 10. avgusta 1929. god.

Broj 2803/929.

Upravnik Doma Narodnog Zdravlja:

Dr. Marković Laza s. r.

Vil anyvilágító berendezés eladó

A következő részekből áll: 1 drb 12 Volt, Q. b. 250/12—800 System Bosch-Dinamó, 1 darab kapcsolótábla volt- és ampermérővel, automatikus szabályozó szekrényvel, elágazókészülék és 2 darab 25 Amperekapcsolóval, 1 Bosch-fényoszóró, 4 felszerelt menyeztlámpa, 2 felszerelt falilámpa, 7 darab »Svan«-foglat, 2 kapcsoló és 10 biztosító. Igen alkalmas hajó vagy autóbussz részére. Felvilágosítást ad az Apatiní Hajósok Szövetkezete, Apatin, Főutca. Ugyanitt mindennap meg is tekinthető. 9075

Házhelyek eladása

Vermes Béla X. körű szegedi szőlőkbeli ingatlanai a Budanovičeva ulica és a Radičeva ulica, továbbá a Kopunovičeva ulica és az Evetovičeva ulica közti részen a Szubotica város Tanácsa által jóváhagyott parcellázási terv szerint 200 négyszögöles parcellákban kedvező fizetési feltételek mellett ház helyekül eladatnak.

A parcellázási tervek és eladási feltételek megtekinthetők, valamint bővebb felvilágosítások nyerhetők naponta d. e. 9—11 óráig a Szubotica Gazdasági Egyesület helyiségében levő parcellázási irodában (VIII., Knjaza Mihajla ulica 2. sz.) és a helyszínén öv. Petrics Ernesztől X. kör, Kopunovičeva ulica 66. szám alatt. Közvetítők kizárva.

Szubotica, 1929 augusztus 7.

Vermes Imre,
mint Vermes Béla meghatalmazottja.

Komlózsák

7—3—2—1·90—1·80—1·60 kilogramm súlyban

eredeti gyári árban

ujólag legolcsóbban csak

EUGEN HERED

Noviszad, Jermenska ul. 3. kapható

Telefon 21-98. Sürgőnycim: Jutersa

Képviselőt:

Zsák, zsineg- és kötélárugár Silvio Papo Sarajevo

Informátorokat keresünk

minden városban és községben, akik információs irodák részére már dolgoztak. Ajánlatok "454" megjelöléssel Jugomosse, Beograd, Terazije 25 címre küldendők.

9061

TÁRCA

Pardon, tévedtem!

Ista: Laczkó Géza

— Uram, megengedi?... Bocsánat, hogy ismeretlenül... A nevem különben Kiss Péter, Miskolc mellett lakom a birtokomon... Főlöszleg önnök is bemutatkozni és a kézfogást is mellőzhetjük... Ez a kávéházi terraszarok igen alkalmas, emberek között és mégis elkülönítve, választhatam volna más helyet is, de vérmes ember vagyok, akit könnyel elragad az indulat... Ne szakítson félbe, nem akarok vitát, még kevésbé jelenetet, Nyugodtan végig fog hallgatni, mint egy kereskedő, egy nagykereskedő, igen, ez találó, az ügynökét. Ez nem feltűnő és céljaimnak megfelel. És önnök is... Kérem, csak várjon. Halk hang és dicskrécio, az úgy megköveteli... Nos, halgasson ide... Ez ejthette az illetőt is tévedésbe és némi magyarázat az asszony viselkedésére, amennyiben ezt az aljasságot viselkedésnek lehet nevezni, de biztosíthatom önt, hogy ez az első eset öt év óta, amióta a feleségem. Igen, táncosnő volt. Manapság nem igen válogathat senki a megélhetés eszközeiben. Szülei szegények voltak, ő fiatal és nagyon csinos. Én megmondom önnök uram, őszintén: egy éjjeli mulatóhelyen találkoztam vele először. A közönség egyhangú véleménye szerint bájos volt kis matrójjelmezében. Meghívtam az asztalomhoz, elfogadottam és ült le szegényke. Éles megfigyelő vagyok, — ön is tanúsíthatja, nemde? — rögtön láttam, hogy e világ nem az ő világa s hogy aránylagos meztelenségéből könnyű erkölcsökre következtethetnek a felületesek. Mennyire tévedtek. Hosszabb ostrom után lett csak az anyém. Egy évig éltünk így. Én minden héten feljöttem a birtokról. Csodás napok, álomszerű éjszakák. Emma ki-

fogástalanul viselkedett s én elhatároztam, hogy feleségül veszem. Elhatározásomnak két oka volt: egyrészt nagynéném, ki háztartásomat vezette, elhalálozott, másrészt nem tudtam élni Emma nélkül. Beköltözött a birtokra és tekintetes asszony lett belőle, nem nagyságos asszony, ezt a címet meghagyom a nagyralátó és koldus pesti nőknök, csak tekintetes, mert nyolcszázötven hold birtokában osztozott velem és szerény magaviseletet tanúsított. Így éltünk boldogan négy évig. Együtt ültük át a teleket a birtokon, együtt utaztunk Bécsbe minden tavasszal, a gazdaság után azonban egyedül néztem s ő egyedül utazott be minden hét-tíz napban Miskolcra bevásárolni, egy évben kétszer Pestre is lejött a szabónőjéhez. Egy évvel ezelőtt, magam sem tudom, miért, gyanu támadt bennem. Emma melacholikus kedélye nekiderült, engedelmességet dac váltotta fel, kiegyensúlyozottsága szélsőnek adott helyet. Ez csak mind megerősítette gyanúmat. Nyomozni kezdtem, először a kocsisal tárgyaltam, hisz az vitte ide-oda szekerezni, majd magam is akcióba léptem s egy fővárosi detektív díszkrét szolgálatait is igénybe vettem. Gyanum nem esalt, egy férfi, egy idegen férfi állott a derű, a dac, a szélszély, az egyre gyakoribbá váló Miskolcra kocsizások háttérében. Emma leveleit felbontottam, álmait kilestem, lépteit megszámoztam és hosszú munka után, de mindent megtudtam. A férfi nevét is, természetesen. Sokáig gondolkodtam, mitevő legyek. Az asszonyt könnyű lett volna eltennem láb alól, arzén, igen, de nem ez a cél. A férfit megkutyakorbácsoltam? Ez csak a düh kielégítése lett volna. Nagy jelenet Miskolc főterén. Lap-anyag, brr, undorító. Lelőni? Az ilyesminek a végén könnyen ott van a fegyház. Ezért mást határoztam. Egy adott pillanatban az illető után vettem magam, tudtam minden térülését-fordulását, emberek jártak a nyomában, vendéglő, kávéház... Háhá! én óvakodtam a látóhatárába kerülni, mert feltételeztem róla, hogyha már elcsavarta egy asszony fejét, a férjet, legalább látásból, jól ismeri, már csak azért is, hogy elkerülhesse. Ez a szerelmi nagykeres-

kedő, mert az, több viszonyára jöttem rá tudniillik, bizonyára jól ismer engem látásból s ha azt tapasztalja, hogy folyton a nyomában vagyok, gyanu fog és megugrik a leszámolás elől. Mert eziránt nincs kétség: leszámolás! Nos hát, embereim figyelték. Tegnap vonatra ült Miskolcra, a vasuti étterem egyik sarkából, embereim utmutatása nyomán, egy pillanatra láttam feltűnni alakját a vasuti kocsik ablakán. A következő vonatra felkaptam, már akkor tudtam hozzávetőlegesen, mely szállodákban szokott megállni, mely vendéglőkbe, kávéházakba jár Pesten, tervem az volt, hogy leülök mellé egy vendéglő, de még inkább egy kávéházi asztalhoz és felszólítom, vivjünk amerikai párbajt. Játsszodva ketté törtünk egy gyufaszálat, mind a két csonkot két egyforma darab papírba csavarjuk, játékosan kalapomba ejtjük s ugyan-csak játékosan ő húz. Ha azt a csonkot húzza, amelyikben a gyufa feje van, szabad s én végzek magammal, ha a másikat, ő köteles önkézzel véget vetni életének. Egy héten belül No, mit szól prozocióhoz, Szentannay Emil ur?

— Bocsásson meg, kérem, én végighallgattam kegyedet, nem is tehettem másként, szóhoz sem hagytam jutni, de én Kláber Gyula vagyok, magántisztviselő, a Hollán uca 4. alatt lakom, Miskolcon sose voltam és itt vannak az igazolványaim, az arékes villamosbérletjegyem, egy lakáskiutalási bércia 1924-ből, levelek, kérem, a címre és én az anyómat várom itt, hogy kimenjünk a klinikára a feleségemhez, aki tegnapelőtt babázott le és én csak kávézni jöttem ide, kérem, mert már tíz éve mindennap itt oszonnázom és hagyjon nekem, kérem, békét

Kiss Péter arcán sajtáságos vörös szívetek gyultak, a szeme tágra meredt, remegő, tikkadó ajkain öntudatlanul hazogatta végig nyelvét, kopasz fejére csillogó gyöngyburát borított a hirtelen izzadás, halott halványra váltan fölemelkedett s rettentő megszégyenítő zavarában csak ezt a két szót tudta elhebegni:

— Pardon, tévedtem! — és fizetés nélkül kirohant a kávéházból.



A halál
fenyegeti

a mérges legyek szurásától,

amelyek a legrettenetesebb betegségek bacillusainak hordozói. A légy a járványoktól leginkább látogatott helyeken száll le és megfertőzi Önt, gyermekeit és ételeit. Védekezzen ezek ellen a rovarok ellen és használja a

SHELLTOX

rovartirtószert. A Shelltox fecskendezésére Shelltox-fecskendőt használjon, mert ez garantálja a legnagyobb teljesítményt. Azok a rovarok, amelyeket a levegőbe fecskendezett Shelltox-felhőkék érnek, BIZTOSAN ELPUSZTULNAK és néhány perc alatt

megtisztítja a lakást a legyekről, molyoktól, szunyogoktól, bolháktól, poloskáktól, hangyáktól, svábbogaraktól, ezeknek petéitől és lárváitól.

Figyeltatott használati utasítást minden árusítónál kaphat. A Shelltox használata a lakás higiénit jelenti a legnagyobb mértékben.

Mindenütt kapható

Prima
poroszszenet
Osztrau- és Hindenburg-
kokszt
bányaárakon ajánl az
Általános Hitelbank Rt.
szénosztálya
Szubotica — Telefon 51

REGISZTER BENCZE PATENT PATENT BENCZE

ESSLINGENI GÖRDÜLŐ FAREDÖNYÖK a legjobbak

Mintát és árajánlatot díjtalanul küldünk

BENCZE ANTAL és FIA
ESSLINGENI GÖRDÜLŐ, ZSALU ÉS SZÖVÖTT FAREDÖNYGYÁR
VELBEČEKEREK

Muraközi
igástenyészkanecák
választott csikók és ménék
ezidőszerint előnyösen beszerezhetők

Közelebbit:

VAJDA ELEMÉR (ezelőtt idősb Heinrich Mór) cégnél
ČAKOVEC — MEDJUMURJE (Muraköz)
Sürgőnycim Vajda Čakovec. — Levélcim: Vajda Elemér Čakovec
Telefon: 59.

Molnár & Moser-
féle világhírű

Eau de Cologne-

Russe
Chipre
L'origin

minden gyógyszárban, drogériában és illatszertárban
kapható. Főlerakat: **Herczi-drogéria, Subotica**

ROSSIJA-FONCIÈRE

BEOGRÁDI FÜGYNÖKSÉGE

KERES

a biztosítási szakma minden ágában jártas
tisztviselőket
akik az üzletszerzéshez étenek. — Ajánlatok
Beograd, Kralja Milana venec 14 sz. alí kú d'nd k

Eladó kedvező áron:

Két gőzkazán, 80 lóerős normális és 120 lóerős máxi-
mális megterheléssel, 10 atm. nyomással, a lend-
kerék átmérője 3.000 mm., Maschinenbau-Anstalt
Humboldt, Kaik bei Köln gyártmány.
Három vízcsöves kazán, 100 négyzetméter tüzfelülettel,
10 atm. nyomással, fenti gyártmány.
Két új, még nem használt öttonnás, 45 HP Gräf &
Stiift teherautó, gummi nélküli.
Két használt, ugyanolyan gyártmányu, hordképességű
és erőségű teherautó gummikkal.
Három komplet. géptéglasztó, Steinbrück, Graz gyárt-
mány.

Részletes felvilágosítással szolgál:

CIGLANA UDEONIČKE ZADRUGE A.D.
BEOGRAD, Kn z Milotina ulica 86. — Telefon 19 30

KINTORNA



A férfi tánc közben meséli a lánynak:
— ... És aznap négy oroszánt öltem meg Afriká-
ban.

A nő szepelve kérdi:
— Agyontaposta őket?

*

Nyári beszélgetés.
— Nekem olyan jó szívem van, hogy egy legyet
se tudnék agyonütni.
— Én is úgy vagyok vele. Légyfogóval fogom
őket.

*

Az asszony dicsőkedve kérli az urától:
— Látod, kedvesem, már mindent meg tudok csinálni
ezen a zongorán.
— Ugy? Nem tudnád esetleg becsukni?

*

Jancsi megkérli az édesapjától:
— Papa, a könyv azt írja itt, hogy a hódok nagy-
nyon szorgalmasak. Hát mit csinálnak voltaképen.
— Hát a hódzörkalapokat, természetesen.

*

Kánkukul beszélgetés a kávéház előtt:
— Ebben az örült melegben az ember úgy érzi
maga, hogy kiszikkad az agyveleje.
— Hát te az ilyen csekélységet is megérezed?

*

Egy nyájas hölgy a tengerparton megszólít egy
kistűt, aki lesütött szemmel áll s elszojtolyodva bőkö-
di lábujjával a fővényt.
— Mondd, fiacskám, — érdeklődik a kedves ur-
hölgy, — miért nem játszol a többiekkel? Nincsen bar-
rátod?

A kisfiu rázza a fejét, majd ezt mondja:
— De van egy barátom Csak hogy azt utálom.

2 évi hitelre is!
Asztalosok, butorgyarak, fűrészte-
lepek és faárgyárosok figyelmébe!
BÜTERLING leipzig-i fémgyártólépgyár,
Európa egyik legnagyobb cégének vezérképviseletét
Jugoszlávia területére átvettom. Raktárából azonal
szállíthatok olcsó gyári áron legmodernebb,
legújabb kivitelű, legököltebb golyócsapágya,
zsanu gépeket és szerelmeket. — Minden gép
szíj nélküli meghajtásra, beépített villanymotorral
szállítható

JELLINEK JOZSEF
SUBOTICA, VILSONOVA ULICA 51.

JELLINEK JOZSEF
SUBOTICA, VILSONOVA ULICA 51.

Felhívás a cipészekhez.
Az összes lábbeli készítő
iparosok folyó hó 19-én,
hétfőn délután 6 órakor
jelenjenek meg az Ipartes-
tületben a Sümegi körlevél
tárgyában tartandó tag-
gyűlésen.

A szakosztály-elnökség

Férfiak örök ifjúsága!
10 dinár ellenében diszkrét-
ten kapja szakorvosi leírá-
sát egy szenzációs talá-
lmánynak. Azonnali eredmé-
nyért garancia. A Mayerho-
ortoped szaküzlet, Ujl.-Drogeria

Kerti ernyők
kaphatók
Birn József
ernyőgyárban
ADA (Bácska)

**Egészséges
GYOMOR**

és a re des székelés az
egészség legfontosabb felté-
tele, mert ha erre ügyelünk,
előleít vesszük sok olyan be-
tegségnek, amelyeket az ál-
landó vagy időnkint fellépő
szorulás okoz, mint a főfá-
jás, vérszegénység, gyomor-
fekély, bél- és májbajok,
sárgaság, epebajok, a vize-
leti szervek mindennemű
megbetegedése, vérérdényel-
meszesedés, vértisztátalan-
ság, étvágytalanság, stb.
Mindezeket a legkisebbe-
ben gyógyítja a

PURGATIN TEA
mely friss gyógyfüvekből ké-
szül, és szűli és utánvétele szál-
tja egy doboz 30 dinár, két
doboz 35 dinár)

Sv. TRAJKOVIĆ
gyógyszertára BEOGRAD
a Nemzet színház mellett

Híts kőszöböt a nekem
küldött „Purgatin-Tea“-ért. Amel-
lőta azt a leát h széná om, ma-
líg jobban és jobban érzem
magam, egészem z emelő-
mást j. vul. MILAN STANKO IC
bánya elűgye ő, posta Podujevo
ma o Kosov)

Ne mulassza el

a Szombori Ipari és Kereskedelmi
Kiállításon, augusztus 10-18, a
10. kiállítási csarnok, világ-
művészi zongorákat és pianó-
nókat megtekinthet, amelyeko-
havi első elfizetéses a leged-
vezőbb fiatalemberek m. Fe-
szállító. RAAB ÖDÖN, Sombor

Forradalom
az asztalos iparban!
BUTOR-FA
BŐVEBB FELVILÁGOSÍTÁST
AD
DRUŠTVO ZA OBRTNE POTREBŠTINE
SOSIJEK

Zálogosztályunk által
augusztus 16 d. u. 8 órára
meghirdetett
zálogárverés
a halasztatott és 1929.
augusztus 26-án d. u. 3
órákor tartatik meg, ami-
kor is a f. é. július 10-ig
a m rendezett zálogtár-
gyak árvereztetnek.
Szubotica
Kereskedelmi és Iparbank

Kétszobás
modern
lakás
fürdőszobával
kiadó
SUGÁR MANÓ
TELEFON 47.

Mübutor
Legjobb és leg-
izlésebb csak
Szabadosnál
Subotica,
Daničićev put 1

Komlózsákok!
Gyári lerakata, legolcsóbb
beszerzési forrás!
ALTMANN J. és Tsa
Petrovác, Bácska. Kérjen ajánlatot

Kordélyosok
nagy számban
felvétetnek
Jelentkezés Transport d. d. Subotica

ELŐNYOMDÁT
legmodernebb stílus rajzokkal és
kellékekkel legolcsóbban szállít
LEOPOLD SAMJEL, SENTA
modern előnyomdaberendezési gyára
Relief-festéshez való festékek, porok és
kellékek kaphatók

Droguista segédet
szerb, német, magyar nyelvismerttel
azonnali belépésre keres
DROGERIA FEHÉR, SZOMBOR

WEITZENFELD
i DRUG SUBOTICA
INTERURBAN TELEFON 192.

**Komló-, gabonás-, lisztes-
zsákok**
vizmentes ponyvák
Kerti és tűzoltó tömlők,
mindennemű zsinagáruk
olcsó beszerzési forrása.
Kérjen árajánlatot!

Henger-rovátkolót
azonnali belépésre keresünk
Ajánlatokat fizetési felételekkel körüli. Csak
azok ajánlata jöhet számí sba, akik a **precis**
rovátkoláshoz értenek
DOMOVINSKA INDUSTRIJA MLINA D. D.
Veli íbeeskerek 9 3

Gazdaközönség figyelmét
felhívom a szombori kiállításon bemutatott
nemesített
vetőmagvaimra
Pavillon: A 7.
Puskás Sándor, Tornyos-pusztá

Nestlé gyermekliszt
kiváló, vitamindus
tápszert

LIFKA-KERT

Csütörtöktől vasárnapig
Ujdonság! Világattrakció!
Vörösvihar

A szerelem és szenvedés szimfóniája.
Rendezte: D. W. GRIFITH
TAMARA CAMILLA HORN
IVAN JOHN BARRYMOR
„Csak himnuszt lehet énekelni Camil'a Horn el-
bűvölő szépségének és művészi játékának láttára”,
írja a TIMES, London legnagyobb napilapja

HÁZASSÁG

A jó házassághoz nem kell
hozomány, de a szépség el-
engedhetetlen. A szépség
utja a Vécsei-féle Kosmeti-
kai Tanácsadó. Ára 40 di-
nár. Kapható minden
könyvkereskedésben és meg-
rendelhető a Minervánál,
Subotica.

FOGLALKOZÁS

Lovásznak elmenne 19 éves
fiatalember. Cim: Homoki-
iskola, VIII., kör, Szubotica.
9172

Gépirókiasszony, lehet kezdő
is, németszövegű másoló-
lási munkálatokra kereste-
tik. Cim a kiadóban. 9171

Két vásári munkás szabó-
segédet keresek azonnali
belepésre. Tóth András,
Srpski Padej. 9152

Pomoćnik galanterijske,
kratke i modne struke, koji
znaju cipele i šešire, sa
znanjem srpskog, nemač-
kog i mađarskog jezika,
neka podnesu svoje ponude
na t. t. Braća Glumac, Ze-
mun. 9148

Okleveles gyógyszerésznek
azonnalra állást keres. Tö-
kéletesen beszél szerbul,
magyarul, németül. Levele-
ket a noviszadi kiadó to-
vábbít. 9122

Faszobrászt, kezdő fiatal
segédet azonnali munkára
felvezet „Viktoria” Tvornica
Kišobrana, Ada, Posta
utca 1328. 9125

Fiatall borhelyeséget azonnal
felvétetik. Aki női hajvá-
gást is végez, magyar vagy
német nyelven is tud,
előnyben részesül. — Cim:
Weiss Ádám borbély, No-
visad, Futoki ut 45. 9128

Fiatall üvegeséget, mag-
yar, német, szerb, szlo-
vén nyelvtudással, állást
keres. Szives megkerese-
seket „Üveges” jellegére a
kiadóba kérek. 9115

Szabóságédeket keresünk ál-
landó nagymunkára. Ügyes,
konfekciómunkások előny-
ben. Tölgyesi és Szentí,
Bačka Topola. 9067

Ujjonnan megnyitott angol
szövet és cseh vászon gyári
lerakata keres képviselőket
minden járási székhelyen.
Csak reprezentálni tudó,
szorgalmas, az állami tiszt-
viselőknél és magánfelek-
nél a részletre való eladás-
ban jól bevezetett képvi-
selőkre reflektálunk. Rész-
letes ajánlatok Noviszad,
postafiók 189 címre kül-
dendők. 9060

Intelligens szakképzett kár-
pitosmester butorüzetveze-
tői vagy kárpitosműhely-
vezetői, esetleg segédi ál-
lást keres. Cim a kiadó-
hivatalban. 9169

APRÓHIRDETÉSEK

Apróhirdetés egy sor 1 dinár, vasatgoból és elmoz-
dításra számít. Legkisebb apróhirdetés ára 10 dinár.
Csak felhívózárt jellegű leveleket továbbítunk.
Kérdéseiket illetékes vállalkozás megküldésé.

Kétjárta motormalom
épülettel vagy épület nél-
kül eladó. Megyeri Mihály,
Bačko Gradište. 9135

Horgos-kamaraserdői szép
villa, télen, nyáron lakha-
tó, 1800 négyszögöl kert-
tel olesón eladó. Tudako-
zódni Thomárynál, község
háza. 9132

Lakóház üzlethelyiséggel
Subotica, Stosova ul. 11.
szám alatt eladó. Tuda-
kozódni ugyanott az üz-
letben. 9131

Árverési hirdetés. A
földmívelési minisztérium
engedélye alapján a banat-
ski arandjelovói I. Agrarna
Zajednica (I. Földmívelési
Szövetség) augusztus 18-án
délelőtt 8 órakor nyilvános
árverésen elad 1 garnitúra
gőzekeket, 1 garnitúra cséplő-
gépet, 1 drb Fordson-trak-
tort, kukoricamorzsológé-
pet és különféle mezőgaz-
dasági eszközöket. An. Dojic,
komesar zajednice. 9143

140 hold elsőosztályu szla-
vóniai szántóföld, három
tagban, fundus instructus-
szal jutányos áron eladó.
— Felvilágosítással szolgál
Dola Nád, Cepin, Osziyek
mellott. 9161

21-es dupla hengerek
minden elfogadható áron
eladó. Buzogány István,
Bačko Petrovoselo. 9166

10 HP Marschall kazán 28
éves MÁV golyósdob-csép-
lővel minden elfogadható
áron, kivándorlás miatt,
eladó. Jäger hirdetője, Bač-
ko Petrovoselo. 9165

Uj burgonya
teljes érett a tárkópes
„JULIUS GYÖNGYE”
étek zseré legkittünőbb n. meto-
sági fajta. Kapható vagon-
térben megvásárolás s erint.
M. szas. mra vasuton a únév-
tel 150 din r r z s k o l b u o
n t é r a C r v n k a á l o m i s
DIENER NÁNDOR gazdaságra
Crvenka 9024

Kihullott és vágott haját
vesz Lagner J. uri és női
fodrász, Babaklinika, Paši-
ćevo ul. 6. 8821

Pult 2 drb csukott, továbbá
egy 8 méter hosszú és egy
9 m. hosszú nyitott állvány
eladó a Trumbićeva ul. 7.
sz. alatt levő rófösüzlet-
ben. 8937

Biztos megjelhetést nyújtó,
játékba készítéshez be-
rendezett műhely, haszná-
lati utasítással, eladó. Pa-
šićeva ul. 6. 8220

Stara Moravicán a főtéren
sarokház, nagy üzlethelyi-
séggel minden elfogadható
áron eladó. Szoci József,
Stara Moravica 322. 9081

Modern belterületi lakház
szabadkéből eladó. Cim:
Stosova ul. 8. 7246

295 dinárért
14 karátos, fémjelzett
arany karóra
svájci, pontosan és kövekkel járó szerkezettel, írásbeli
jótállással, míg a készlet tart
Goldberg ékszerész, Noviszad, Kr. Petra ul. 22

EGY POHÁR SÖR
3 dinár
3 HIRT PALI BACSI
VENDÉGLŐJÉBEN

Korona-bónokat készpénzért
fixre vásárol Pučka Ste-
dionica, Osijek, Desatićina
ulica 27. 8963

Nagyobb telek, két uccára
szülő, házzal együtt eladó.
Gyár részére is megfelelő,
vagy több parcellára ház-
helynek is felosztható. Fel-
világosításokat ad Hevér
Pál, Városi Kávéház. 9005

Jómenetű vendéglő átvé-
tőleghez 10—15.000 dinárral,
lehetőleg nőtlen fiatallem-
bert keresünk. Licsno és
mestno pravo megvan már.
Ajánlatok „Biztos megjelhe-
tés” jellegére a kiadóba kül-
dendők. 8978

Mielőtt modern házat akar
venni, ahol egyedül lakhat
háromszoba, konyha, fürdő-
szoba, terasszal, a postánál
mest épültek, jutányosan el-
adók. Bővebbet Földes ruha-
üzletben. 8951

Vendéglő Bácska Topola
forgalmas helyén, hasznó-
bérbe kiadó, vagy örökáron
eladó. Kedvező feltételek.
Érdeklődni Kasza Miklós
fodrásznál, Bácska Topola.
9109

Eladók: Sózuzó, sódaráló,
hengerrovátkoló és csiszó-
lógép, budai és sárospataki
malomkövek, kőjáratók,
transzmissziók, olajok, szer-
számok legolcsóbb áron.
Reiss Dezider, Subotica. 9112

Görögdiánya, uradalmi faj,
vagontételekben és kisebb
mennyiségben kapható
Schwarz Antalnál, Nova
Kanjiza. 9103

Zongora, Stingl, kütüő ál-
lapothban, uriszoba kilenc
darabból, nagy szmirnászó-
nyeg, Cannova szobrok, vá-
zák, étkezésszerviz, ágyak
madraccal, garderozszek-
rény, könyvszekrény, fűgö-
nyök, konyhaberendezés
eladók. Karadžićeva ul. 12
9173

KÜLÖNFÉLE
800 dinárért teljes ellátást
(mosással) kaphat urisca-
ládnál bármilyen koru ta-
nuló. Subotica I., Vlaška
ulica 7. 9170

Szép 2 szobás lakást ke-
resek mellékkeliségekkel
gyermektelen fiatal ház-
pár részére. Ajánlatokat a
kiadóhivatal továbbít. 9159

Különbejárta butorozott
szoba azonnal kiadó. Tol-
stojeva ul. 7. 9168

VÁROSI MOZI
Csütörtök — vasárnap
A rénszarvasok élete
Kulturfilm a havas északi sarkvidékről
Ahova a fec-kék szállnak
Legonar br. 13—9—13
Főszereplők:
Gustav Fröhlich, Dorothy Wick

Két jobb házból való diá-
kot teljes ellátásra (kor-
repetálással), esetleg egy
vagy két jobb urat ugyan-
csak teljes ellátásra felve-
szek. Cim a kiadóban. 9056

Szép lakás, szoba, konyha,
élskamra és állal azonnal-
ra kiadó. Cara Lazara 43.
9111

Szoba-konyhas lakás vil-
lanyvilágítással, szeptem-
ber 1-re kiadó. Haramba-
šićeva ul. 14. 9142

Kétszobás utcai és udvari
lakás mellékkeliséggel ki-
adó. Aleksandrova ul. 11.
9106

Erstklassige deutsche
Lehrerin sucht Wohnung
(möbliertes Zimmer) gegen
deutschen Unterricht. An-
gebote an die Administra-
tion erbeten. 9160

Uri család elvállal nagyobb
fiut vagy leányt teljes ellá-
tásra, fürdőszoba, zongora
és telefonhasználatl. Cim
a kiadóban. 9042

Lakás, belterületi három
szoba, konyha, mellékhe-
lyiségekkel novemberre ki-
adó. Senoe 17. 8827

Három- vagy kétszobás la-
kás kiadó Suboticán. Sien-
kijevićeva 19. 9004

Iskolásiint, nagyobbbat,
elvállalnak teljes ellátással,
zongorahasználatl. Ugyan-
ott jókarban levő kerékpár
eladó. Badalićeva ul. 4.
9087

3 szobás lakás mellékkel-
iségekkel kiadó. IV. kör. Pal-
motićeva ul. 10. Érdeklő-
ni lehet Bányainál, város.
háza épület. 9049

Üzlethelyiség a városháza
épületében azonnal kiadó
Cim: Bányai, városháza
épület. 9048

Ingyen kölcsönkönyvtár ha-
vi 100 dinár bevásárlásnál
Heumann könyvkereskedé-
sében, Szubotica, Kara-
đjordjev trg 12. 9040

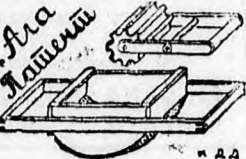
600 dinárért
teljes ellátást (lakás, koszt,
mosás) kaphat havonta 1—
2 kisdíák szuboticaí urisca-
ládnál. Könyvelmes külön
szoba, remek kert, gondos
felügyelet Közélebbi fel-
világosítást ad Milan Mi-
jandzics fodrász-szalón,
Subotica, Albina ulica 2.
(Városi zeneiskola épületc).

Két szoba, konyha, buto-
rozva vagy üresen, kiadó
Cim a kiadóban. 9110

10 lánc jól letrágyázott fe-
kete szántóföld tanyával
azonnalra kiadó és átvehe-
tő. Özv. Pletl Antalné, Ju-
govića ul. 34. 9099

Cserébe adnám 14 éves
gimnazista fiamat hasonló-
koru fiúért vagy leányká-
ért, aki nálam németül ta-
nulhatna és jó bánásmód-
ban részesülne. Ulmer Ven-
del, férjiszabó, Stanišić.

Malombértel keresek jó
buzatermő vidéken, napi 1—
1½ vagon teljesítőképessé-
gel. Ajánlatokat „Malom-
szakember” jellegére a ki-
adóba kérek. 9056



„ALA”
(patent Konrath)
paradicsom paszirozó
minden vas- és háztartási
üzletekben kapható:
Gyártja:
BRAĆA LENARD
Industrija drvna
Szubotica 82.6

Szeplő és mindennemű
arctisztatlanság ellen a leg-
jobbban bevált szer a Ko-
vács-féle nagyenyedi arc-
kenőcs és borax-szappan.
Kapható mindenütt. Főle-
rakat: Herczl-drogéria, Su-
botica. 8101

Ingyen kap 1 próbadoboz
eredeti Daruváry krémét,
ha portóra beküld bélyeg-
ben 2 dinárt. A Daruváry
krém ezideig a legjobban
bevált szer arctisztatlansá-
gok, szeplők, májfoltok ellen.
Kapható szaktüzletekben.
Postai szétküldés Blum
gyógyszertár, Szubotica,
főpostával szemben. 6190

Apróhirdetések Szuboticán
az Aleksandrova ulicán a
Pressburger-féle üzletben,
a Pašićeva ulicán a Radió-
Reklám irodájában, Univer-
sitás könyvkereskedés Alek-
sandrova ulica, Földes Sa-
mu ruhüzletében, Gyümölcs-
piac, Noviszadon, Szombor-
ban, Szentán, Veliki Beeske-
reken ottani fiókiadóhiva-
talainkban is eredeti áron
feladhatók.

HALBROHR SPEDICIJA SZUBOTICA Telefon 10. **ELŐNYÖSEN VÁMOL, SZÁLLIT, BERAKTÁROZ**